



La revision de la loi sur les banques et le taux d'intérêt sera-t-elle reportée à l'automne?

M. Pearson prendra une décision plus tard



LE PREMIER MINISTRE PEARSON s'est entretenu amicalement, hier, avec M. D.-S. Polyansky, premier vice-président du Conseil des ministres de l'Union soviétique.

Une délégation soviétique en visite au Canada

Pearson et Polyansky discutent de sujets divers dont le blé, la vodka et la paix!

OTTAWA (PC) — Le premier ministre, M. Lester B. Pearson, s'est entretenu amicalement hier avec le premier vice-président du Conseil des ministres de l'Union soviétique, M. D.S. Polyansky, sur des sujets aussi divers que la température, la vodka, le cognac, le hockey, le bié et la paix.

L'évaluation des tâches

Certaines erreurs ont été commises, dit M. Marchand

OTTAWA (PC) — M. Jean Marchand, ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration, a déclaré aux Communes hier que des erreurs ont été commises dans une récente évaluation des tâches au Service national de placement.

Coupables d'outrage au tribunal

Cinq chefs syndicaux condamnés à la prison

TORONTO (PC) — Cinq chefs syndicaux de Peterborough, reconnus coupables d'outrage au Tribunal, ont été condamnés à deux mois de prison chacun, tandis que 21 autres personnes recevaient des sentences de 15 jours.

Les membres du Cabinet divisés sur la question

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Lester B. Pearson a déclaré hier aux Communes qu'il ignore si le projet de révision de la loi sur les banques sera soumis à l'examen de la Chambre avant les vacances parlementaires de l'été.

"Cela dépend du progrès que nous pourrions faire sur d'autres articles du programme législatif sur lesquels le débat est déjà engagé," a répondu M. Pearson à une question de M. George Hees PC-Northumberland.

Le député de Northumberland a cherché à savoir si les Communes seraient saisies et disposeraient de la révision de la loi sur les banques et de la loi sur les banques d'épargne du Québec avant les vacances parlementaires.

Plus tôt, le chef de l'opposition, M. John Diefenbaker, faisant état d'une présumée lutte au sein du parti libéral concernant la loi sur les banques et les taux d'intérêt, avait demandé au premier ministre:

La loi sur l'impôt

Motion du NPD battue aux voix

OTTAWA (PC) — Les Communes ont rejeté hier par 137 voix contre 14 une motion néo-démocrate visant à empêcher l'adoption immédiate d'une modification à la loi sur l'impôt sur le revenu.

Le projet de loi a été lu une deuxième fois, malgré l'opposition des députés du Nouveau parti démocratique.

Le ministre Winters aux Communes

Les exportations soviétiques au pays pourront s'accroître

OTTAWA (PC) — Dans le compte rendu qu'il a donné hier aux Communes de sa récente visite en Union soviétique et au Royaume-Uni, M. Robert Winters, ministre du Commerce extérieur, a révélé qu'il avait donné l'assurance à son homologue soviétique que les exportations soviétiques au Canada pourraient s'accroître.

M. Winters a précisé qu'il a transmis à M. Patolichev, ministre soviétique du Commerce extérieur, une lettre expliquant qu'il ne voyait "aucune raison pour laquelle, dans le cadre des lois et des règlements canadiens l'Union soviétique ne pourrait pas développer ses exportations sur le marché canadien".

La grève du textile

L'hon. Bellemare convoque patrons et syndiqués

QUEBEC (J.R.) — Les négociations qui durent déjà depuis plusieurs mois, afin de régler la grève de près de 6,000 travailleurs de la Dominion Textile, reprendront ce matin, dans la Métropole.

Le ministre du Travail, M. Maurice Bellemare, a convoqué à cette réunion les deux parties en cause dans ce litige. On se souvient que lundi dernier, M. Bellemare avait rencontré les négociateurs patronaux à la bibliothèque du ministère du Travail, au parlement de Québec.



UN HOMME a été tué et trois autres ont été blessés, dont un policier, hier, lors d'un échange de coups de feu dans un bureau d'une société de prêts qui venait d'être le théâtre d'un vol à main armée.

Bien que blessé à l'abdomen par un coup de feu

Un agent de police réussit à abattre un bandit qui venait de commettre un hold-up

QUEBEC (PC) — Un homme a été mortellement touché et trois autres, dont un policier, ont été blessés, hier, lors d'un échange de coups de feu dans un bureau d'une société de prêts, qui venait d'être le théâtre d'un vol à main armée.

Les deux autres blessés sont des employés de la compagnie. L'un d'eux a reçu une balle dans une épaule tandis que l'autre a été blessé à la tête d'un coup de crosse de revolver.

Le Paradis, 24 ans, de Villavancier, et Jean Beauchamp, 24 ans également, de Québec. Un homme, qui passait près du bureau, et s'apercevant de ce qui se passait, s'est précipité dans un magasin voisin où il a demandé au gérant d'appeler la police.

Ayant critiqué le général de Gaulle

Le ministre Healey fait des excuses officielles

LONDRES (AFP) — M. Denis Healey, ministre de la Défense, a présenté des excuses à la Chambre des Communes, à propos de son discours de samedi, dans lequel il a critiqué le général de Gaulle.

L'émotion est particulièrement sensible parmi les députés conservateurs dont le cabinet fantôme examinera l'ensemble de l'affaire sous son double aspect politique et constitutionnel.

De Gaulle porte un toast à l'amitié Russie-France

LENNINGRAD (AFP) — Au cours du déjeuner en son honneur par le maire de Leningrad le général de Gaulle a souhaité à la ville de jouer, comme par le passé, le rôle de lien entre l'Union soviétique et l'Europe, et par l'intermédiaire de celle-ci avec le monde entier.

M. Healey a déclaré en outre qu'il avait tenu dans son discours à souligner la nécessité d'être fidèle aux alliances occidentales, "une telle fidélité étant une condition nécessaire à tout pays membre pour être en mesure de parler avec autorité au nom des autres".

Les employés d'hôpitaux votent demain

MONTREAL (PC) — Un communiqué de la CSN annonce que demain, 32,500 employés dans 125 hôpitaux du Québec seront appelés à voter pour ou contre la grève.

AUJOURD'HUI

- Bandes illustrées 25
Bourses 11
Classées 21
Convocations 24
Courrier de Mamie 12
De l'image au son 8
Mots croisés 22
Plume et Plumeau 13
Polichinelle 2
Radio-T.V. Cinéma .. 8

DÉCÈS

- Dontigny, M. Ernest
Dufour, M. Rosario
Dufresne, M. J.-Lucien
Gélinas, Daniel
Guilbert, Mme Edouard
Harnois, M. Armand
Hubert,
Mme Vve Joseph
Leblanc, M. Lucien
St-Arnaud
Mme Vve Joseph
Veilleux, M. Lucien
Vincent, M. Josphat
(Voir nécrologie p. 25)

LE SOURIRE DU PETIT DEJEUNER

Rien ne déplaît plus aux hommes qu'un homme qui plait aux femmes.

CREMERIE DES TROIS-RIVIERES
100, rue de la Paix - 250-0001
Le lait qui se fait par attention.

C'est un secret de Polichinelle

Si vous allez sur le lieu d'un accident et que, comme la chose s'est produite hier matin, le réservoir d'essence se vide sur le bord du chemin, n'approchez pas, si vous êtes en train de griller une cigarette, car il pourrait y avoir alors un risque sérieux d'explosion. Heureusement qu'hier matin, un témoin a pris sur lui, à la suite d'une collision, coin Gervais et St-Denis, de prévenir les nombreux curieux qui s'approchaient. Le bord de la rue était inondé d'essence et les gens accouraient, cigarette aux lèvres. D'ailleurs, il ne faut jamais fumer, là où il y a de l'essence à découvert ou même en bidon.



C'est beau une femme... BIEN HABILÉE!
Compliments de Diamond

M. Gérard Trépanier, directeur des services personnels aux étudiants à la commission scolaire régionale Les Vieilles Forges, a été désigné, cette semaine, à la présidence de l'association des directeurs des services d'orientation des commissions scolaires régionales du Québec, à l'issue d'un congrès qui s'est tenu à Rivière-du-Loup.

Le groupement, dont les bases ont été jetées mercredi, n'a aucune visée dans le domaine syndical et tend uniquement à encourager l'entraide de ses membres. Les dirigeants escomptent toutefois d'obtenir le plus tôt possible du ministère de l'Éducation une reconnaissance, en s'adressant également à la Fédération des Commissions Scolaires Régionales

et à d'autres mouvements voués à l'éducation.

Quelque 300 des 900 étudiants de l'École secondaire Lavendrye ont manifesté à leur façon, jeudi après-midi, leur joie de terminer l'année scolaire. Ils avaient fait ces jours derniers une collecte, qui leur a permis d'avoir à leur disposition une boîte en forme de tombe qu'ils ont allés en défilant rues Notre-Dame et des Forges jeter dans le St-Laurent, à la travers, en chantant et en sifflant. Les quatre porteurs avaient l'habit de cérémonie. Ils ont aussi lancé en l'air toutes sortes de petits papiers colorés symbolisant la mise au rancart des feuilles d'examen. Puis ils se sont joyeusement dispersés.



M. l'abbé Alexandre Soucy, nouveau curé de la paroisse de Pointe-du-Lac, intronisé vendredi dans ses nouvelles fonctions, procède ici à un rite assez caractéristique de la cérémonie: l'ouverture des portes de son église. Le curé Soucy,

ancien curé de la paroisse St-Charles de Mandeville, a été installé au sein de sa nouvelle paroisse par le chanoine Denis Clément, chancelier de l'évêché, qui représentait S. E. Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque de Trois-Rivières.

Cérémonie présidée par le chanoine Denis Clément

L'abbé Alexandre Soucy prend possession de la cure de la paroisse de Pointe-du-Lac

POINTE-DU-LAC (T.M.) — M. l'abbé Alexandre Soucy, nouveau curé de Pointe-du-Lac, a pris possession de ses nouvelles fonctions, vendredi soir, au cours d'une brève cérémonie religieuse qui s'est déroulée à l'église paroissiale, sous la présidence du chanoine

Denis Clément, chancelier de l'évêché, qui représentait S. E. Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque du diocèse, retenu à l'extérieur par d'autres obligations. Présidés de plusieurs de ses confrères, curés de paroisses environnantes, l'abbé Soucy, ancien curé de St-Charles-de-Mandeville, a fait son entrée solennelle dans sa nouvelle église vers 7h30 pour y accomplir le rite liturgique très simple, mais plein de signification.

Un prêtre d'expérience
Au cours de la brève allocution qu'il a prononcée, le chanoine Clément s'est plu à présenter le curé Soucy comme un prêtre d'expérience, dévoué et généreux, particulièrement au courant, a-t-il précisé, du renouveau apporté à l'Église par le Concile Vatican II. S'adressant aux fidèles, le chanoine Clément leur a demandé d'accepter et de collaborer pleinement avec leur nouveau pasteur, représentant de l'évêque, mais avant tout prêtre et délégué de Dieu sur terre pour conduire l'ensemble du peuple qui marche vers la maison du Seigneur.

J'arrive avec un idéal
Pour sa part, se présentant à ses paroissiens, l'abbé Soucy a souligné qu'il arrive dans sa nouvelle paroisse avec un idéal qui découle d'un programme très simple: s'occuper de ses affaires en ce qui concerne celles qui lui sont propres et s'occuper de celles de ces paroissiens pour ce qui est de celles dont il a la charge. Et à ce point de vue, a dit le curé Soucy, je m'en mélerai, parce que je veux le bien spirituel de la paroisse et que le bien spirituel de la paroisse est "l'affaire de son curé". En terminant, le curé Soucy s'est défini comme un homme au cœur jeune et généreux, prêt à se donner à sa mission, mais désireux également de recevoir la collaboration de ses paroissiens. Enfin, après le chanoine Clément, le curé Soucy a fait l'éloge de son prédécesseur, M.

l'abbé Antoine Beaudry, qui a dû démissionner de son poste pour des raisons de santé. S'adressant à son confrère, qui était présent dans le chœur, l'abbé Soucy a souligné qu'il laisserait à Pointe-du-Lac le souvenir d'un prêtre généreux, d'un pasteur attentif au bien de ses fidèles et d'un curé qui a exercé son ministère avec un désintéressement de lui-même, allant jusqu'au sacrifice de sa propre santé.

Le nouveau curé
Originaire de Québec et nanti d'une personnalité qui ne manque pas de richesse, le nouveau curé de Pointe-du-Lac, le dix-huitième de la paroisse, est âgé de 61 ans. Ancien vicaire de cinq importantes paroisses, jusqu'ici titulaire de la cure de St-Charles de Mandeville, il a cependant toujours exercé son ministère dans le diocèse de Trois-Rivières.

Les Franciscains de la province St-Joseph en deuil de leur doyen

Le V.F. Othon Bonin, o.f.m., clerc, doyen d'âge de la province St-Joseph du Canada, est décédé à Québec, après une brève maladie, âgé de 87 ans et 10 mois, après 62 ans et 4 mois de profession religieuse. Né Joseph-Hubert-Aimé Bonin, à St-Aimé-sur-Richelieu, il fit ses études classiques à St-Hyacinthe. Il fit sa théologie, mais préféra ne pas accéder au sacerdoce. Il fut attaché au Collège Séraphique, à Trois-Rivières, de 1916 à 1924, comme professeur et surveillant.

Dr W.-H. FONTAINE
o. o. d.
Optométriste-Opticien
1008, St-Maurice
376-2101
Trois-Rivières, Qué.

2,812,945 pieds carrés déjà vendus

Plus de la moitié du terrain du parc industriel employé

par Thierry MENNESSON

TROIS-RIVIERES — Selon un rapport récent émanant de l'hôtel de ville, plus de la moitié de la superficie du parc industriel disponible pour la construction a été cédée à des industriels locaux ou de l'extérieur.

En se rapportant aux chiffres publiés dans le document, il appert en effet que 2,812,945 pieds carrés de ce vaste parc ont été l'objet d'options d'achat de la part de treize autres industriels.

L'ensemble des transactions réalisées ont porté sur un montant total de \$471,991.12, ce qui porte le coût du pied carré, options comprises, à un prix moyen de 9.55 cents.

Situé dans le quartier Ste-Marguerite, le parc industriel de Trois-Rivières a une superficie totale de 13,100,545 pieds carrés. Cependant après en avoir retiré les espaces réservés pour les rues et les zones dites tampon, il équivaut à une superficie disponible de 8,181,545 pieds carrés.

Acquis au coût effectif de \$572,072.55, le parc industriel représente néanmoins un investissement de \$632,133.10 lorsqu'on y ajoute certains frais professionnels, intérêts, taxes foncières, et compensation pour expropriation.

Autre parc
On sait, par ailleurs, que la ville poursuit actuellement la constitution d'un autre parc industriel dans le secteur St-Michel. Ce projet, dont les plans, pré-

cise-t-on à l'hôtel de ville, devraient être homologués prochainement, prévoit une superficie totale de terrains de l'ordre de 58 millions de pieds carrés. Ce parc sera situé en bordure de la future trans-québécoise.

COURS DE RATTRAPAGE
Latin - Français - Maths
ANDRE SOULARD,
B. Féd.
Tél.: 375-5644

LA GRANGE AUX AUBAINES
BAIE-JOLIE
Midi à 9 hres tous les jours

Automobiliste légèrement blessé

ST-ALEXIS-DES-MONTS (M.B.) — M. Gérard Jubinville, 34 ans, de Berthierville, a été légèrement blessé lorsque sa voiture est entrée en collision avec celle de M. Pierre Touchette, 26 ans, de Montréal, vers 12h30, samedi matin.

Les dommages causés aux deux voitures totalisent environ \$1,200 et les constatations ont été faites par l'agent Jean-Luc Denis, de la Sûreté provinciale, de Louiseville.

UN CHALET DISPONIBLE
DOMAINE
LAG DES FORGES
Pour renseignements:
TEL.: 378-3344

LA CIE **GENERAL SUPPLY** DU CANADA LTEE
GENSUP
4020 JEAN-TALON O. MONTREAL - TEL.: 739-2201
OUTILLAGE DE CONSTRUCTION

RESTAURANTS et HOTELS
Pour vos PROBLEMES D'EAU CHAUDE appelez:
CITY GAS
1127, Lavendrye Trois-Rivières 376-2521
Québec : 681-6158 — Shawinigan : 537-0141
Nicolet : 293-4411

NOUS PAYONS AUJOURD'HUI SUR LES DÉPÔTS JUSQU'À 6% D'INTÉRÊT
Taux détaillés fournis sur demande
TRUST GÉNÉRAL DU CANADA
1350, RUE ROYALE, TROIS-RIVIERES, TEL. 378-4875
EDIFICE PLACE ROYALE

POUR VOTRE PISCINE
LE FILTRE JACUZZI FILTROMAT
OPERATION FACILE PROCURE UNE EAU PLUS PURE.
LIGNE COMPLETE D'ACCESSOIRES
ASPIRATEURS — BALAIS
BROSSES — LAMPES — PLONGEOIRS
ECHELLES — DRAINS DE SURETE
CABLES DE SURETE — CHLORE
ALUN — ALGIMICIN
DIATOMÉE — ETC.
LORANGER & MOLESWORTH
LIMITEE
MATERIAUX DE CONSTRUCTION SERVICES MUNICIPAUX
1097, ST-ROCH TROIS-RIVIERES
TROIS-RIVIERES
TELS.: 374-4693 537-9235
TROIS-RIVIERES
SHAWINGAN

LE ROI DES BAS PRIX VOUS INVITE A ECONOMISER
DURANT SA PLUS GRANDE
VENTE DE MEUBLES et APPAREILS ELECTRIQUES
Premiers arrivés, premiers servis
Il n'y a qu'un seul Roi des Bas Prix et c'est Loranger Electrique-TV

POELE 22"	A compter de	\$9900
REFRIGERATEUR	A compter de	\$14900
LESSIVEUSE AUTOMATIQUE	A compter de	\$24900
SECHEUSE AUTOMATIQUE	A compter de	\$12900
LESSIVEUSE CONVENTIONNELLE	A compter de	\$8900
CONGELATEUR 15' à 26"	A compter de	\$16900
LAVEUSE DE VAISSELLE 17 COUVERTS	A compter de	\$25900

STEREO	A compter de	\$9900
TELEVISEUR	A compter de	\$11900
RADIO	A compter de	\$1980
HUMIDIFICATEUR	A compter de	\$1995
MOBILIER DE CUISINE	A compter de	\$3900
MOBILIER DE SALON	A compter de	\$8900
MOBILIER DE CHAMBRE	A compter de	\$6900

LORANGER ELECTRIQUE-TV
93-97, Plaza Fussey Cap-de-la-Madeleine 375-8951-52
AUCUN COMPTANT 36 MOIS POUR PAYER 1er PAIEMENT EN AOUT.

FUTURS-MARIES: VEZ ECONOMISER EN ACHETANT VOTRE AMEUBLEMENT COMPLET CHEZ LE ROI DES BAS PRIX



(Photo Roland Lemire)

LE MAIRE ET TROIS ECHEVINS ont été élus par acclamation, hier après-midi, à l'issue de la mise en nomination à l'hôtel de ville du Cap-de-la-Madeleine. Sur la photo, nous reconnaissons dans l'ordre habi-

tuel les heureux élus: M. Martin Bergeron, représentant du quartier No 4, le maire J.-Réal Desrosiers, et les échevins Jean-Paul Lavergne, du quartier No 3 et Lionel Rheault, du quartier No 1.



(Photo Roland Lemire)

TROIS SIEGES seront contestés à l'échevinage lors des prochaines élections municipales du 4 juillet. Nous voyons ci-haut les candidats en lice: MM. Marcel Gervais, principal d'écoles et candidat au siège No 6, Lucien Lefebvre, contrôleur d'absences à la Commission scolaire du Cap et candidat dans le quartier No 5, Jacques Lachapelle, électricien, échevin sortant

du quartier No 6, Sylvio Hénaire, industriel, échevin sortant du No 2, Rodrigue Lepage, papetier, échevin sortant du No 5, et André Charest, technicien professionnel, candidat au siège No 5. N'apparaît pas sur la photographie, M. Jacques LeBlanc, candidat au siège No 2.

Les échevins Jean-Paul Lavergne, Lionel Rheault et Martin Bergeron connaissent la même veine

Le maire Desrosiers réélu par acclamation

Le choix se fera entre deux candidats

La ville engagera bientôt un commissaire industriel

Par Thierry MENNESSON

Municipalisation et Régionalisation

TROIS-RIVIERES — (T.M.) Adressant la parole, hier matin, à l'issue de l'assemblée des candidatures relatives au conseil d'administration de la Chambre de Commerce de Trois-Rivières, le maire Gérard Dufresne a annoncé que le conseil a terminé l'étude des candidatures relatives au poste de commissaire industriel de la Chambre de Commerce de Trois-Rivières et qu'il doit avoir ce matin des entretiens avec les deux candidats qui ont été retenus par le comité municipal à qui l'on avait confié l'étude de cette question.

M. Dufresne a fait cette déclaration alors qu'il répondait au président de la Chambre de Commerce, M. Gilles Beaudoin, qui, au cours d'une brève allocution, avait suggéré au conseil d'accélérer les procédures d'engagement d'un commissaire industriel et de prévoir la construction prochaine d'un garage de stationnement à étages à Trois-Rivières.

En abordant la question de la création d'un poste de commissaire industriel à Trois-Rivières, M. Dufresne a remis en évidence le problème de la régionalisation. Tout en se disant favorable à une collaboration étroite entre les trois villes-sœurs, nous ne devons pas vivre en nous ignorant, a souligné le maire. Il a cependant remarqué qu'on doit envisager avec prudence et mesure une politique d'ensemble sous cet angle.

Chaque municipalité a ses propres problèmes, a dit le maire, problèmes qui doivent être réglés localement, tout comme certains projets doivent être envisagés localement. Ainsi en est-il pour la nomination d'un commissaire industriel à Trois-Rivières.

Eloges à la Chambre de Commerce

Peu avant de parler de la promotion industrielle de Trois-Rivières, M. Dufresne avait loué le travail effectué par la Chambre de Commerce.

Parlant notamment du problème soulevé il y a quelques mois au port trifluvien, M. Dufresne a souligné qu'il a été réglé. Moins bien peut-être que désiré, a précisé le maire, mais de manière telle, cependant, que nos relations avec le Conseil des Ports Nationaux se sont tout de même considérablement améliorées.

Trois-Rivières: Ville d'avenir

Enfin, tant le maire Dufresne que les membres de la Chambre de Commerce ont déclaré à l'issue de la rencontre que la ville de Trois-Rivières est promise à un brillant avenir.

Pour sa part, le président de la Chambre de Commerce a exprimé l'espoir que cette année qu'en investissant des capitaux assez considérables dans la construction de succursales ici, certaines importantes compagnies prouvent l'intérêt qu'elles portent à Trois-Rivières et à la confiance qu'elles entretiennent dans son avenir économique.

Le premier magistrat aurait établi un précédent dans l'histoire du Cap

par Pierre COURTEAU

CAP-DE-LA-MADELEINE — Le maire J.-Réal Desrosiers et trois des six échevins sortants, MM. Lionel Rheault, du quartier No 1, Jean-Paul Lavergne, du No 3 et Martin Bergeron, du No 4, ont été réélus par acclamation, hier après-midi, à l'issue de la mise en nomination à l'hôtel de ville madelinois.

Les trois autres échevins sortants devront subir l'élection, le 4 juillet prochain. Il s'agit de MM. Sylvio Hénaire, du quartier No 2 qui livrera la lutte à un ancien échevin, Jacques LeBlanc; Rodrigue

Lepage, du No 5, lequel aura deux adversaires en la personne d'André Charest et de Lucien Lefebvre; enfin, Jacques Lachapelle, du No 6, qui croquera le fer avec Marcel Gervais.

De mémoire d'homme, cette troisième victoire par acclamation du maire Desrosiers constitue un record dans les annales municipales. Selon un historien, M. J.-Edouard Biron, trésorier de la Cité, jamais depuis le début du siècle la population du Cap-de-la-Madeleine aura ainsi accordé une telle marque de confiance à l'endroit de son premier magistrat, durant trois mandats consécutifs.

M. Lefebvre a par ailleurs affirmé que l'échevin sortant Rodrigue Lepage a saboté tout le réseau d'autobus du Cap-de-la-Madeleine à la suite de son enquête et de ses interventions malhabiles. Enfin, il a mentionné que ses deux adversaires sont entourés d'organisations liées à la politique provinciale.

M. Rodrigue Lepage Selon l'échevin sortant, M. Rodrigue Lepage, le représentant des contribuables doit être disponible 24 heures par jour et c'est ce qu'il s'est constamment efforcé de faire par le passé.

M. Lepage a réfuté les affirmations de son adversaire Charest lequel, dit-il, a fait des avancées sans s'être renseigné au préalable. Quant à son second adversaire Lefebvre, il a sommé de rendre publique une lettre que ses employeurs, la Commission scolaire madelinnoise, lui ont fait parvenir par suite de certaines de ses déclarations. Pour quelles raisons M. Lefebvre ne conserve-t-il pas ses positions? a encore demandé M. Lepage qui sollicite un renouvellement de mandat pour continuer à servir ses électeurs comme par le passé.

M. Marcel Gervais Dans le quartier No 6, c'est un résident de ce secteur depuis 18 ans qui se présente contre l'échevin sortant, M. Marcel Gervais a souligné que de par ses fonctions de principal d'écoles, il a été en contact constant avec ses concitoyens.

Le passé, dit-il, est garant de l'avenir et dans cette optique, M. Gervais a invité les contribuables à se choisir un représentant digne et loyal dans le beau et progressif quartier No 6.

M. Jacques Lachapelle Reprenant les paroles de M.

Le doyen du conseil et représentant du quartier No 3, l'échevin Jean-Paul Lavergne, possède également une fiche enviable de victoires puisqu'il a été réélu pour un huitième terme consécutif à l'échevinage, depuis son entrée dans la politique municipale, en 1949.

Sur ce, M. Lavergne fut élu six fois par acclamation.

L'échevin Lionel Rheault, pour sa part, a qualifié son élection d'hier d'une "marque de confiance au-delà de toutes ses espérances" de ses commettants du quartier No 1. M. Rheault siège à la table des délibérations du parlement municipal depuis 1958. Visiblement ému, il a tenu à remercier tous et chacun de ses supporters à l'issue de cette seconde élection consécutive par acclamation.

Quant à M. Martin Bergeron, le benjamin des édiles, il a entrepris son second mandat. Ce dernier, qui s'était entouré d'une foule de supporters à l'occasion de la cérémonie de la mise en candidature, a réussi à soulever l'hilarité générale de la salle grâce à une démonstration fantaisiste de ses réalisations comme échevin du quartier No 4 au cours des trois dernières années.

M. Sylvio Hénaire L'échevin sortant Sylvio Hénaire a d'abord tenu à remercier tous ceux qui ont bien voulu lui accorder leur collaboration au cours des trois dernières années. Le contact quotidien avec les électeurs d'un quartier est indispensable, selon M. Hénaire, pour qu'un représentant de la population puisse remplir un mandat fructueux.

Il a énuméré quelques réalisations importantes sans toutefois vouloir s'y attarder car, dit-il, c'est l'avenir qui importe. M. Hénaire a enfin insisté sur l'importance pour un éche-

vement d'être très vigilant et d'être en administration compétente pour que les taxes n'augmentent pas.

M. Jacques LeBlanc Par l'entremise de son propo-

seur, M. Jacques LeBlanc s'est excusé de son absence à la mise en nomination, étant retenu au salon funéraire à la suite du décès de son père.

M. LeBlanc nous a toutefois remis le communiqué suivant: "Après avoir été sollicité par des contribuables du quartier No 2, j'ai décidé de revenir comme candidat à ce même siège, où je pourrai alors, avec le conseil élu, travailler pour le plus grand bien de tous."

"Mon programme est fort simple. Il s'agit de voir à l'administration des affaires courantes. Les contribuables ont l'occasion de se choisir un représentant qui pourra travailler sérieusement et dans leur seul intérêt."

M. André Charest Après avoir suivi de près la politique municipale au cours des dernières années, M. André Charest a représenté qu'il est temps de choisir un nouvel échevin dans le quartier No 3, qui sera adapté à 1966.

M. Charest envisage un essor considérable pour ce quartier et la cité en général. Il a souligné, notamment, que son secteur est le seul à ne pas posséder de parc de loisirs et il y aurait lieu de remédier à cette situation.

M. Lucien Lefebvre Egalement candidat dans le quartier No 5, M. Lucien Lefebvre a affirmé avoir cédé à de nombreuses pressions pour se présenter à l'échevinage.

"Rien, absolument rien n'a été réalisé par mon adversaire au cours des dernières années", a-t-il insisté, faisant allusion à certains projets en particulier.

de l'artiste madelinois. Par fait Beaudoin fut également remise au maire.

Malgré la chaleur accablante, plusieurs contribuables s'étaient massés dans l'enceinte de la salle des délibérations de l'hôtel de ville du Cap-de-la-Madeleine pour assister à la levée de la mise en nomination, laquelle fut dirigée par le président d'élections et greffier de la cité, M. Arthur Beaudoin.

Le maire à la Chambre de Commerce

Présentez des candidats aux élections municipales

Par Thierry MENNESSON

TROIS-RIVIERES (T.M.) — S'adressant hier matin aux corps intermédiaires trifluviens par l'entremise de quelques membres de la Chambre de Commerce qu'il a reçus à son bureau, le maire Gérard Dufresne les a instamment priés de commencer à songer aux prochaines élections municipales et de présenter des candidats valables au niveau de l'échevinage et même à celui du fauteuil de maire.

Déplorant le fait que, dans l'ensemble, la population ne manifeste qu'un intérêt très mitigé envers tout ce qui concerne la politique municipale, M. Dufresne a déclaré que ce n'est pas en agissant de cette manière que l'on permettra au jeu de la démocratie de décider de l'issue du prochain scrutin municipal.

De grâce, a dit le maire Dufresne, que l'on assiste pas cette année encore à des élections par acclamation!

Manque de civisme C'est là simplement une question de civisme, a dit le maire Dufresne en demandant à tous ceux qui s'en sentent capables de s'intéresser à la chose publique.

Or, dit le maire plus loin, il est curieux de constater combien l'intérêt tombe lorsqu'on aborde avec quelqu'un la politique municipale. Sur tout s'il est question de candidature à un poste.

Selon M. Dufresne, qui admet par ailleurs que la vie politique ne soit pas une sinécure, plus de citoyens devraient prendre conscience de leur responsabilités et accepter, ne fût-ce que pour un terme, de représenter la population trifluvienne au sein du conseil.

Suzanne Léonard 8 ans Fillette heurtée et blessée par une automobile

TROIS-RIVIERES — (A.C.) Une fillette de 8 ans a été gravement blessée après avoir été frappée par une automobile à Trois-Rivières, devant le 1838 de la rue Lajoie, lundi soir, vers les 230 heures. La victime est Suzanne Léonard, 8 ans, fille de M. et Mme Henri Léonard, du 1781 de la rue Lajoie. Elle souffre de blessures graves à la tête et on prétend au poste de police numéro 2, qu'elle a subi une fracture du crâne. La fillette a été transportée à l'hôpital Ste-Marie, dans une ambulance.

Le conducteur du véhicule qui a frappé la jeune victime est M. Wilfrid Lebel junior, du 18 de la rue Duvernay, au Cap-de-la-Madeleine.

L'emprunt de \$32,000 pourra être contracté

TROIS-RIVIERES-OUEST — (A.C.) — Une assemblée publique des propriétaires de Trois-Rivières-Ouest s'est tenue pour décider si un emprunt de \$32,000 devait être accepté. Cet emprunt serait pour l'aménagement d'un ponceau sur le cours d'eau Bettez, et pour la confection de la rue Dieppe, à Trois-Rivières-Ouest.

L'assemblée a eu lieu au nouvel hôtel de ville de Trois-Rivières-Ouest, à l'angle de la rue Bellefeuille et de la Côte Richelieu, lundi soir.

Vu que personne n'a demandé de référendum, M. le maire Jules Montour a décidé de l'adoption du règlement. Des soumissions seront donc faites à cet effet sous peu.

A TOUS NOS ANNONCEURS

Nos bureaux et ateliers seront fermés vendredi 1er juillet, FETE DU CANADA

Les annonces devant paraître samedi le 2 juillet, devront parvenir à nos bureaux avant 5 heures p.m. le 29 juin.

Les annonces à être publiées lundi le 4 juillet, devront nous être remises avant 11 heures a.m. le 30 juin; et les annonces à paraître mardi le 5 juillet, devront nous parvenir avant 5 heures p.m. le 30 juin.

SPECTACLE
AU PROFIT DES
MAJORETTES
ROBIN DES BOIS
à
L'ECOLE SECONDAIRE
L'ASSOMPTION
du Cap-de-la-Madeleine

ENFANTS—2 hrs — 50c
ADULTES—4 hrs — \$1.00

ARTISTES INVITES:
DANIEL GUERARD,
GILLES BROWN,
LES MELODIES,
PASCALE FAUBERT
et plusieurs autres.

le nouvelliste service de la publicité

Loin des soucis...



Vous serez en vacances! Et pour cause... A votre retour, vous pourrez prendre connaissance de ce qui s'est passé durant votre absence, en parcourant les journaux qui vous auront été réservés grâce au

SAC DE VACANCES

Demandez-le à votre camelot ou signalez:

le nouvelliste

- Trois-Rivières et Cap 376-2501
- Shawinigan 537-1801
- Grand'Mère 538-3347
- La Tuque 523-4547
- Louisville 228-4032
- Nicolet 293-5791
- Drummondville 758-8555
- Sorel 743-4815
- St-Tite 364-2902
- Batiscan 327-4422
- St-Angèle de Laval 222-5468

L'anomalie doit se régler dit M. Desrosiers

Il existe un déséquilibre de l'assiette fiscale

CAP-DE-LA-MADELEINE — (P.C.) — Son Honneur le maire J.-Réal Desrosiers a déclaré, hier après-midi, à l'issue de sa réélection par acclamation, qu'il y a actuellement un déséquilibre de l'assiette fiscale au détriment des municipalités. Le premier magistrat a exprimé l'espoir que cette anomalie se règle le plus rapidement possible à l'avantage des contribuables.

Après avoir remercié sincèrement la population madelin-

se pour cette belle marque de confiance à son endroit, M. Desrosiers a dit qu'il était fier de sa ville où il fait bon vivre. Il faut, a-t-il ajouté, créer un climat favorable tout en évitant le gaspillage. Le bien-être de la population demeure la préoccupation principale des édiles.

Revenant à la question de la répartition de l'impôt foncier, le maire a exprimé l'espoir que la taxe scolaire devienne éven-

tuellement le fardeau de tous les Québécois, de façon à créer un plus large part aux municipalités. Il entend éviter, dans la mesure du possible, toute hausse éventuelle du niveau de la taxe.

M. Desrosiers a insisté sur l'importance pour le maire de la cité de ne pas favoriser la politique de quartier. L'on doit toujours administrer dit-il en fonction du bien-être général de la population.

Le maire a voulu aussi rendre publiquement témoignage à son épouse, qui doit faire preuve de beaucoup d'abnégation comme première dame de la cité madelinnoise. Pour employer l'expression même de M. Desrosiers, son épouse est d'un dévouement exemplaire.

Au cours de l'allocution du premier magistrat, Mme Desrosiers s'est vu remettre une magnifique gerbe de fleurs. Une sculpture sur bois, œuvre

Les commissaires sèment l'indifférence

La population fait preuve d'indifférence envers la chose scolaire. Le fait a été déploré devant le club Kiwanis du Cap-de-la-Madeleine par M. Richard Rochefort, président de la Commission scolaire de cette ville.

M. Rochefort a insisté sur le devoir qu'ont les citoyens de suivre attentivement tout ce qui touche l'administration dans un domaine où les deniers publics requis sont de plus en plus imposants. Depuis quelques années, les contribuables versent de plus forts montants en taxes scolaires qu'en taxes municipales.

D'aucuns affirment sans aucune gêne que ce sont les commissaires eux-mêmes qui ont éloigné les contribuables des Commissions scolaires en tenant des réunions à des heures qui ne convenaient pas au public et en imposant trop souvent le huis clos sur les questions les plus intéressantes.

Ces observations s'appliquent aussi bien à la Commission scolaire régionale des Vieilles Forges qu'aux Commissions scolaires locales. Or, la pratique du huis clos est très répandue encore à la régionale. Les sujets sont discutés en comité et c'est du "tout cuit" qui est présenté à la maigre assistance qui se présente aux séances publiques.

Certains corps intermédiaires délèguent des représentants aux séances des commissaires afin d'être renseignés sur tout ce qui s'y passe. Les administrateurs de la chose scolaire ne taris-

sent pas d'éloges à l'endroit de ceux qui manifestent autant d'intérêt aux problèmes de l'éducation. Mais une fois les grandes déclarations de principe énoncées, ils agissent souvent comme s'ils étaient gênés par la présence de citoyens. Dès qu'un sujet d'un certain intérêt se pose, on se dépêche de le référer à une étude en comité. On n'entend plus parler de rien jusqu'à ce qu'une décision soit séchement transmise aux payeurs de taxes.

Certains commissaires deviennent si timides devant des commentateurs qu'ils ne peuvent plus parler. Ainsi, dernièrement, la régionale a entamé des pourparlers avec les autorités de deux importants collèges classiques de Trois-Rivières, en vue d'ententes qui en feraient des institutions associées et éviteraient aux parents des élèves qui les fréquentent de payer un taux de scolarité. Or, lorsque l'on a rencontré le supérieur du séminaire Saint-Joseph, on a fait évacuer la salle. Lorsque ce fut le tour du supérieur du séminaire Saint-Antoine, on a oublié de demander l'évacuation de la salle de sorte que le public put entendre la discussion.

Ce commissaire a gêné l'assistance en faisant une telle observation. Il n'a certainement pas pris le moyen d'encourager la population à s'intéresser aux activités des administrateurs. De plus, il a fait une affirmation pour le moins discutable. Pourquoi la population ne serait-elle pas intéressée quand ses mandats discutent des problèmes impliquant des dépenses de fonds publics?

M. Rochefort fait oeuvre louable en rappelant aux citoyens leur devoir de suivre attentivement tout ce qui touche l'administration scolaire. Il ferait bien également d'inciter tous ses collègues, tant au niveau régional qu'au niveau local, de se conduire de façon que les citoyens se sentent acceptés quand ils veulent se renseigner. C'est une excellente façon de lutter contre l'indifférence.

Paul-Emile PLOUFFE



Sherlock Johnson

Le clergé et la campagne électorale...

Par D'ARCY O'DONNELL
MONTREAL, P.C. — Depuis l'étonnante victoire de l'Union Nationale aux élections québécoises du 5 juin dernier, on discute du rôle que le clergé a pu jouer durant la campagne...

De façon générale, a affirmé la Commission, on doit reconnaître le Québec comme "une société pluraliste" et l'enseignement public doit "respecter la diversité des options religieuses des parents et des élèves".

Le gouvernement n'avait encore adopté aucune des recommandations des deux derniers volumes du rapport. C'est le nouveau gouvernement de l'Union nationale qui décidera maintenant. Dans le second cas mentionné par M. Fortin, il s'agit du curé de la paroisse de St-Malo, dans le comté de Compton...

Un problème urgent
L'abbé Mainguy a ajouté que ses paroissiens cherchaient comment maintenir les élèves de septième, huitième et neuvième années à l'école du village ou d'un village voisin au lieu d'avoir à les envoyer à une école régionale éloignée.

Des exemptions
Le rapport affirmait que les parents, dont les enfants fréquentent des écoles catholiques, ont le droit de demander l'exemption de certaines parties du rapport Parent et menaçant les écoles catholiques.

Les Témoins de Jéhovah au Québec
Winnipeg, P.C. — Les occupants d'un avion de recherche de l'ARC ont trouvé le corps de M. H. T. Green, pilote de brousse de Chambly, Québec qui est disparu dans le nord-est du Manitoba depuis le 11 octobre.

Autre bulletin
Le quotidien montréalais La Presse a aussi publié des extraits d'un bulletin paroissial, qui a été distribué le jour des élections dans la paroisse des Saints-Martyrs-Canadiens, à Victoriaville, la plus importante ville du comté d'Arthabaska.

Que Washington fasse son effort

Le général A.G.L. McNaughton demeure un opposant irréductible à tout abandon ou troc par le Canada aux Etats-Unis d'une partie de nos eaux potables. Il peut sans forfanterie prétendre au titre d'expert en ce domaine. De 1950 à 1962, il présidait la section canadienne au sein de la Commission conjointe internationale. A ce poste, il a pu étudier à fond les problèmes des eaux internationales.

Le général McNaughton y est allé franchement, fondant son opinion sur sa longue expérience et sa connaissance approfondie du problème. Il entra en matière par l'affirmation catégorique que les Etats-Unis ont des "réserves abondantes d'eau", pouvant répondre à tous leurs besoins.

"Ce qui manque aux Etats-Unis, dit-il, c'est de l'eau propre, et ils pourraient trouver cette eau à un coût moindre en imposant des règlements et en réduisant la pollution plutôt qu'en important du Canada."

L'argument "amitié" invoqué par nos voisins n'impressionne pas le général McNaughton. L'histoire est la qui nous enseigne depuis un siècle qu'il ne vaut guère. Ce ne serait même pas de la part du Canada céder à "l'amitié" que de vendre son eau aux Américains car ce serait "encourager les Américains à retarder leurs tentatives de résoudre le problème de la pollution des eaux".

Le projet de détourner les eaux canadiennes, tel que proposé par la firme d'ingénieurs privés Ralph M. Parsons Co., de Los Angeles, est selon le général McNaughton, un projet "monstrueux". En vertu de ce projet gigantesque, les villes de Whitehorse et Prince Albert, en Colombie Britannique, seraient submergées ainsi que d'autres parties importantes du territoire canadien. La création d'une telle réserve d'eau représenterait une atteinte à la souveraineté canadienne et empêcherait le développement en cours de cette région du Canada.

Le Canada est déjà aux prises avec le problème de la pollution de ses eaux potables. Mais ce problème est infiniment plus grave aux Etats-Unis en raison de la prodigieuse industrialisation de ce pays et du retard apporté à s'en rendre compte et à amorcer un vaste programme d'action pour d'abord enrayer sa marche et imposer un recul.

Le général McNaughton n'est pas radicalement opposé à tout accord avec nos voisins, mais il exige sagement qu'ils fassent les premiers pas et qu'avant de tenter de nous acheter de l'eau, ils n'épargnent rien pour combattre la pollution de leurs eaux douces... d'ailleurs très abondantes.

Ce problème de la pollution des eaux est leur enfant. Eux seuls sont responsables de sa venue au monde. Donc à eux seuls incombe l'obligation de la remettre en santé.

Hector HEROUX

Augmentation justifiée des taux des taxis

Les usagers des taxis devront payer un peu plus cher pour faire leurs courses, à compter du début de l'automne prochain. Le conseil municipal trifluvien était pleinement justifié d'adopter un règlement autorisant une reclassification des taux. Il est vrai que ceux-ci n'avaient pas subi de rajustements valables depuis une dizaine d'années. On verse encore, pour certaines courses, le même montant qu'on s'était habitué à payer il y a une décennie et on sait par ailleurs combien tous les autres prix ont monté.

Les nouveaux taux autorisés par le conseil sont comme suit: soixante cents du premier demi-mille au lieu de cinquante cents du premier mille; cinq cents par cinquième de mille additionnel au lieu de cinq cents par huitième de mille; cinq cents par quarante-cinq secondes d'attente au lieu de cinq cents par minute. Le voyage spécial à compteur fermé passe de trois dollars à quatre dollars l'heure.

Le directeur d'une compagnie trifluvienne de taxis a représenté que l'augmentation sera de l'ordre de 20 à 25 pour cent. Les tarifs pourront se comparer à ceux en vigueur dans des villes comme Québec et Sherbrooke où le potentiel, comparativement au nombre de taxis, est comparable à celui de Trois-Rivières. On comprend que la hausse constante du coût de la vie s'applique à ces gens comme aux autres et que l'augmentation des frais d'exploitation est

aussi lourdement ressentie par les propriétaires de taxis... que par les propriétaires d'autobus. Et puisque ceux-ci obtiennent si facilement de la Régie des Transports l'autorisation d'augmenter leurs taux, on peut s'attendre que l'organisme provincial accueille aussi favorablement que le conseil de ville la demande des propriétaires de taxis.

Il nous vient à l'idée qu'une augmentation de taux pourrait changer le comportement de certains chauffeurs et réduire ainsi les hasards d'accidents. Les personnes au volant de ces véhicules publics ont la réputation de prendre des risques et d'agir comme s'ils étaient seuls à circuler dans les rues. Certains ne se gênent pas pour brûler un feu rouge.

D'autres vont s'avancer dans l'intersection qu'ils vont traverser jusqu'au point de s'interposer dans la voie de l'automobiliste qui y circule. Si tous les conducteurs se mettaient à agir de la même façon, ce serait vite le désordre le plus complet.

S'il s'agissait de pratiques pour sauver le plus de temps possible étant donné l'insuffisance des taux, on n'aurait plus de raison d'agir de la sorte, dorénavant. Dans le cas contraire, il faudra demander aux policiers d'être plus vigilants et d'intervenir dans le cas des taxis comme dans les autres lorsqu'il y a infractions.

Paul-Emile PLOUFFE

La Bible vous parle: Qui s'appuie sur Dieu ressemble au mont Sion; rien ne l'ébranle, il est stable pour toujours. (Ps 125, 1)

Ce qu'on dit: Conducteur

Ce qu'on doit dire: Chef de train

le nouvelliste
Journal quotidien publié à Trois-Rivières par LE NOUVELLISTE INC.
FONDE LE 30 OCTOBRE 1920 - TELEPHONE 374-2501
AGENCES DE PRESSE: Canadian Press, Associated Press, Reuter, Agence France-Presse, Service de Photo fac-similé Presse Canadienne, Presse Associée.

Le bureau touristique est ouvert douze heures par jour Historium, une réussite tant sur le plan technique qu'historique

Trois-Rivières — (R.H.) Le bureau d'information touristique de Trois-Rivières a reçu du 6 au 26 juin la visite de 1049 voyageurs, et il s'est arrêté 294 automobiles à son kiosque, ce qui représente une moyenne de 2,6 personnes par auto.

L'an passé, pour une période plus courte, échelonnée du 13

juin au 26 juin, le bureau avait accueilli 994 personnes et 386 autos, une moyenne de 2,5 personnes par auto. Parmi les gens qui sont passés au bureau d'information, il y en avait d'ailleurs, joint qu'Israël, la France, la Grande-Bretagne, la Colombie-Britannique et l'état américain du Texas.

Le bureau touristique est ouvert douze heures par jour (9 h à 9 h) et deux préposés y reçoivent le public. Le bureau possède un abondant dossier d'information à même lequel peut puiser le voyageur le plus avide de documenta-

Cap-de-la-Madeleine — (T.M.) Plusieurs centaines de spectateurs ont assisté, au Cap-de-la-Madeleine, à la reconstitution en son et lumière des principaux événements historiques qui sont à l'origine des villes jumelles de Trois-Rivières et du Cap-de-la-Madeleine.

Cette représentation, d'une durée de 28 minutes, conduite sur une trame sonore stéréophonique, déroule sous les yeux de l'assistance une action d'un réalisme vivant qui se situe sur une maquette de près de 400 pieds carrés.

Cette maquette représente les territoires de Trois-Rivières et

du Cap-de-la-Madeleine. Elle est dotée d'un millier de petites lumières qui clignotent selon le rythme des événements. Au moins 45.200 pieds de fils électriques ont été nécessaires, pour compléter ce système électronique.

L'histoire fait revivre au témoin l'arrivée de Jacques Cartier à l'île St-Quentin le 7 octobre 1535, l'établissement du premier fort par Lavoileffe à Trois-Rivières, l'établissement du fief de Pierre Bouche, et, enfin, la construction de la première église du Cap.

Puis, le spectateur, déjà étonné d'un réalisme incroya-

ble, voit se former un pont de glace sur le fleuve et assiste ensuite à l'immense incendie qui a détruit plus de 600 établissements le 22 juillet 1608.

Enfin une procession aux flambeaux au Sautaire national de Notre-Dame du Cap met un terme à cet historium, qui est une véritable réussite, tant sur le plan technique qu'historique.

En terminant, précisons que cet ouvrage, car c'en est un, a été réalisé grâce à la collaboration de M. Claude Alain, D.B.A., déjà créa sur du Diorama du musée du Fort de Québec et de l'Historium Diorama de St-Augustin, en Floride.



(Photo Studio Notre-Dame) L'HISTORIUM du Cap-de-la-Madeleine, a été inauguré par la présentation d'une revue des principaux événements qui ont marqué l'histoire des villes-sœurs du Cap-de-la-Madeleine et de Trois-Rivières. Sur notre photo, nous re-

connaissons, de gauche à droite, M. Claude Alain, un des artisans du projet, le R. P. Biron, o.m.i., de la paroisse Ste-Madeleine du Cap, et le maire J.-Real Desrosiers, du Cap.

A l'Unité Sanitaire

Cliniques pour instituteurs en juillet

Trois-Rivières — (R.H.) L'Unité sanitaire consacrera une heure, chaque matin, durant tout le mois de juillet (sauf le samedi) à la tenue de cliniques antituberculeuses, à l'intention du personnel enseignant. Ces cliniques gratuites s'adresseront aussi à tous ceux qui ont besoin d'un examen de pré-embouchage.

En nous faisant part de cette nouvelle, le Dr H. Beaudoin nous a déclaré: "Ces cliniques ont pour but de décongestionner nos cliniques de dépistage, de diagnostic et de surveillance sur les malades tuberculeux. Nous espérons que le public saura gré à notre personnel d'infirmières et de techniciennes d'avoir consenti à faire du temps supplémentaire, qui, en se prêtant à la tenue de ces cliniques, permettront d'accélérer les examens requis."

Choc nerveux pour un vieillard à la suite d'une collision

TROIS-RIVIERES (A.C.) — Un vieillard de 71 ans souffre d'un choc nerveux à la suite d'un accident survenu à l'angle des rues Gervais et St-Denis, à Trois-Rivières, vers les 9:15 p.m. hier.

M. Jessy Paris, 71 ans, du 71 de la rue Beauchemin au Cap-de-la-Madeleine, souffre d'un choc nerveux à la suite d'un accident impliquant son automobile et un camion de "Produits Alimentaires", de Trois-Rivières, conduit par M. Jérôme Légare, 25 ans, du 128 de la rue Notre-Dame, au Cap. M. Légare est sorti sans blessure grave de l'accident. Quant à M. Paris, il fut transporté à l'hôpital St-Joseph par les ambulanciers de la maison Julien Philibert de Trois-Rivières.

On évalue les dommages de l'automobile de M. Paris à environ \$350, et ceux du camion conduit par M. Légare à quelque \$1.000.

Les commissaires du Cap désirent d'autres normes

CAP-DE-LA-MADELEINE — (P.C.) — Une importante résolution a été adoptée à la dernière séance publique de la Commission scolaire locale afin de demander au ministère de l'Éducation d'établir de nouvelles normes concernant le personnel enseignant spécialisé.

Cette résolution, qui pourrait avoir des répercussions à travers la province entière si elle rencontre l'assentiment du ministère, fait suite à une suggestion du directeur des études de la Commission locale, M. Réginald Vézina.

Elle a trait au nombre admissible des professeurs. Les commissaires sont d'avis avec M. Vézina que les présentes normes devraient demeurer les mêmes mais seulement dans le cas des titulaires.

Quant aux spécialistes de certaines matières de formation telles l'éducation physique, la musique, les arts plastiques, les travaux manuels, l'enseignement ménager, etc., de nouvelles normes devraient être établies afin de permettre aux commissions scolaires de donner des services essentiels aux étudiants, tout en n'ayant pas l'obligation de taxer démesurément les payeurs de taxes.

En d'autres termes, le nombre actuel des professeurs qui est déterminé à raison d'un par groupe de 28 élèves, ne comprendrait plus à la fois le personnel enseignant titulaire et spécialisé, mais seulement les titulaires. Ceci permettrait d'engager un plus grand nombre de spécialistes, lesquels deviendraient de plus en plus indispensables au niveau du cours élémentaire.

Une copie de la résolution a également été adressée à l'Association diocésaine des Commissions scolaires et à la Fédération des Commissions scolaires catholiques du Québec.



98, l'essence qui donne du

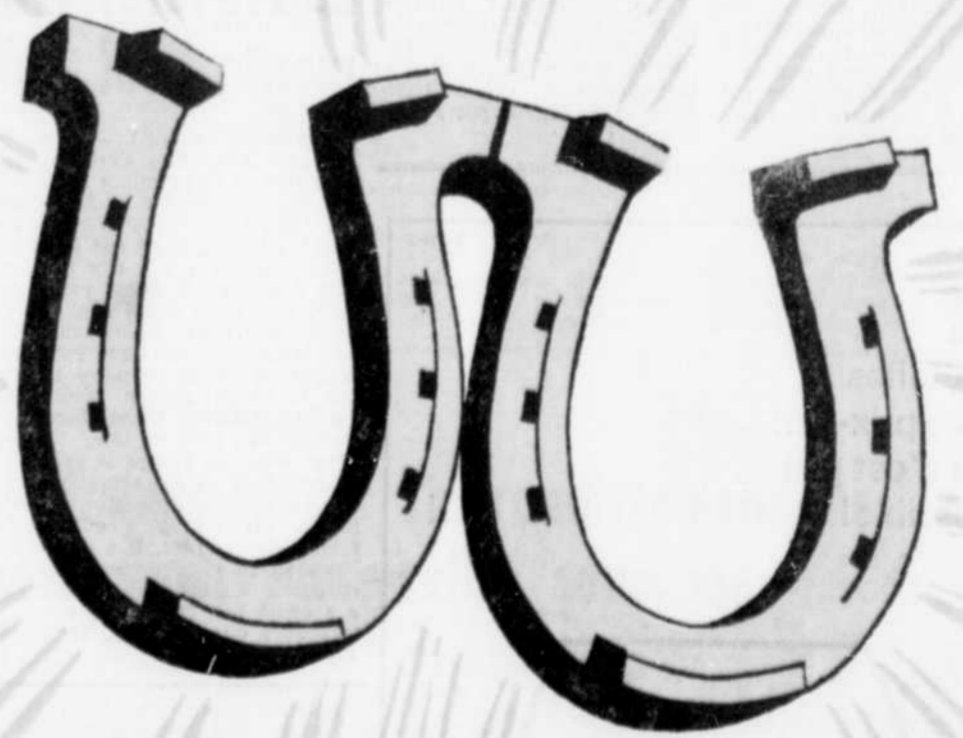
GRAND GALOP

À VOTRE AUTO!

GRATIS!

FERS À CHEVAL GRAND GALOP

avec tout achat



Ces fers à cheval en plastique jaune orange moulés trois dimensions, collent à n'importe quel pare-chocs.

PARTEZ AU GRAND GALOP AUJOURD'HUI!

TANT QU'IL Y EN AURA... AUX STATIONS B-A AFFICHANT CETTE ENSEIGNE!

GRATIS!



Participez au programme Le Grand Prix Musical, au canal 13, à 7:30, tous les mercredis

Tennis, camping, tir à l'arc en vogue sur les terrains de jeux de Grand'Mère

GRAND'MÈRE (J.E.) — La préparation du programme des parcs et des loisirs de la saison estivale est terminée, a annoncé, mercredi soir, le directeur de la Commission des loisirs, M. Germain Gélinas, lors d'une conférence de presse tenue à l'Auberge Grand'Mère. M. Gélinas a aussi déclaré que la commission travaille actuellement



M. Jean-Marie Lafontaine

avec des vedettes tels que Robert Bedard, François Godbout, etc. Deux clubs de Grand'Mère sont inscrits dans la ligue Bantam Optimiste de baseball, a aussi mentionné M. Gélinas. Dans les parcs cet été, le programme prévoit du camping, du tir à l'arc, du ballon-panier, du baseball, la natation, et pour



M. Germain Gélinas

bingo à leur intention, forment le programme des autres semaines. La soirée des activités sera le morceau de résistance de la dernière semaine. Les parents et les enfants participeront à une soirée familiale à l'arena. Les parents pourront alors admirer les travaux effectués par leurs enfants durant l'été, ainsi que ce qu'ils ont appris.

On profitera de la circonstance pour rendre hommage à deux personnes qui se sont grandement dévouées à la cause des loisirs à Grand'Mère durant de nombreuses années. À l'automne, la commission rencontrera les personnes qui sont intéressées aux loisirs culturels, afin d'établir le programme de l'hiver. Et l'hiver prochain, il y aura du hockey, du judo, du patinage de fantaisie pour les jeunes filles, du badminton, du tennis intérieur, etc. La Commission étudie actuellement plusieurs projets, dont celui de construire un chalet au parc de Grand'Mère-Est. D'ailleurs un comité spécial a été formé pour étudier ce projet. On projette également de rénover le Rocher et de l'aménager de façon plus favorable pour les touristes qui traversent la ville. De plus, la Commission étudie la possibilité de faire du camping et de la natation l'été et du ski l'hiver, au lac Giguère qui appartient à la ville. Ce lac est situé à quelques milles seulement de la ville de Grand'Mère.



LES AUTORITES municipales et scolaires de Shawinigan-Sud ont voulu faire part de leur appréciation aux brigadiers scolaires. Une réception civique a eu lieu en la salle publique de l'hôtel de ville. Sur cette photo on reconnaît le maire Louis-Philippe Lacoursière causant avec M. Albert Lanouville, un brigadier, et M. Emile Boisclair, président de la commission scolaire.

Les autorités apprécient le travail des brigadiers

SHAWINIGAN-SUD (D.L.) — Les autorités de la ville et de la commission scolaire de Shawinigan-Sud ont reconnu le travail effectué au cours de la dernière année par les brigadiers scolaires. Cette marque de reconnaissance leur a été rendue au cours d'une réception civique à l'hôtel de ville, samedi après-midi. Le premier magistrat de la ville, le Dr Louis-Philippe Lacoursière a précisé que le but de la rencontre est de souligner le magnifique travail fait

par les brigadiers au cours de la dernière année scolaire. Il a ajouté que ce travail est très important car ces hommes ont la vie de nombreux enfants entre les mains. Il a précisé qu'il est impossible de déterminer le nombre d'accidents qui ont pu être évités grâce à leur travail efficace. Il a cependant déploré le fait que très souvent des automobilistes ne respectent pas les directives données par ces brigadiers.

Après avoir rappelé le travail que s'est donné l'agent Wilfrid Thiffault de la police de Shawinigan-Sud dans la formation du corps de brigadiers scolaires le maire a conclu en s'adressant aux brigadiers de la municipalité: "Vous êtes un point de mire de la population même si votre travail semble obscur". Quant au président de la commission scolaire, M. Emile Boisclair, il s'est joint au maire Lacoursière pour féliciter ces brigadiers. Il a ajouté que des félicitations ont été adressées à la commission scolaire pour avoir placé de telles personnes à certaines intersections et aussi sur la qualité de leur travail.

Il a profité de l'occasion pour remercier le maire et le conseil municipal pour sa collaboration dans ce domaine. Il a lui aussi félicité l'agent Thiffault pour son dévouement. Pour sa part, M. Emile Boisclair, directeur de police, a affirmé que les brigadiers scolaires sont une aide précieuse pour les policiers. Il les a qualifiés de policiers auxiliaires. Après les avoir félicités pour leur travail patient, il les a invités à poursuivre leur œuvre auprès de la population étudiante.

SCOOP

Le nouveau bureau de direction de la Jeune Chambre de Shawinigan vient d'être assemblé par le maire Gérard Dufresne. L'exécutif comprend M. Pierre Gélinas, président, M. Denis Boisvert et Guy Deschamps, respectivement premier et second vice-président. Ce dernier a reçu le trophée de recrutement tandis que le nouveau président a été désigné l'homme de l'année 1965. Immédiatement après, son bureau de direction a tenu une assemblée.

Le président de la Commission des loisirs demande la collaboration de la population

GRAND'MÈRE (J.E.) — Une rétrospective de la fondation de la Commission des loisirs, ses buts, ainsi que son programme de l'été et un aperçu de son programme de l'hiver ont été données lors d'une conférence de nouvelle

qui a eu lieu mercredi soir à l'Auberge Grand'Mère. Le président de la Commission des loisirs, M. Jean-Marie Lafontaine, et le directeur M. Germain Gélinas se sont fait les porte-parole des autres membres pour donner des précisions sur le rôle de cet organisme municipal. Tout d'abord, M. Lafontaine a mentionné que le premier but de la Commission est de planifier tous les loisirs municipaux et de coordonner les activités. "La Commission est la seule autorisée à organiser les loisirs municipaux. Les autres organisations viennent se rattacher à elle", a dit M. Lafontaine.

Ils attendront leur procès en prison

GRAND'MÈRE (A.B.) — Deux des individus qui auraient participé au spectaculaire vol de chemises aux Industries Brockville de Grand'Mère ont comparu, jeudi après-midi, devant le juge Léon Girard, en Cour des Sessions de la Paix, à Grand'Mère. Les deux prévenus, Alphonse Quintal et Charles Victor Morin ont nié leur culpabilité relativement à cette affaire et la date de leur enquête préliminaire a été fixée au 30 juin. Le procureur des suspects, Me Guy Germain a vainement tenté d'obtenir la liberté provisoire de ses clients, moyennant un cautionnement de \$500 chacun. Après avoir admis que Quintal et Morin possédaient une feuille de route assez bien remplie, Me Germain a souligné au tribunal la bonne volonté des accusés de respecter leur engagement. De plus, l'avocat de la défense a fait part que, même si on a arrêté les deux inculpés, la marchandise n'a pas été retrouvée en leur possession. On aurait usé de préjudice à l'égard de Quintal et Morin, selon Me Germain, en ne leur permettant pas d'obtenir les services d'un avocat après leur arrestation. Le président du tribunal a rétorqué que les deux accusés

étaient des récidivistes de carrière, qu'ils demeurent hors de la ville de Grand'Mère et qu'ils n'avaient aucun emploi. Le juge Girard a pris en considération, en outre, le fait que l'enquête préliminaire des prévenus aurait lieu dans huit jours, ce qui ne permettrait pas un long séjour de détention. Le procureur de la Couronne, Me Yves Duhaime, a assuré le tribunal par contre que la marchandise volée serait produite au cours de l'enquête. Pour ces raisons, le juge Girard a refusé tout cautionnement aux prévenus Quintal et Morin. On se souvient qu'au moins trois individus ont perpétré un

PALACE GRAND'MÈRE
JUSQU'A SAMEDI
"LAURENCE D'ARABIE"
Couleurs, Alec Guinness, Anthony Quinn, Jack Hawkins, Jose Ferrer.
2e FILM:
"HOMICIDE"
Couleurs, Robert Douglas, Helen Westcott, Robert Alda

NOUVEAU MEDECIN

Dr Conrad Gélinas

Le Dr Conrad Gélinas est heureux d'annoncer à la population de Shawinigan, l'ouverture de son bureau en médecine générale et maternité, au 1840, St-Marc, à compter du 4 juillet prochain.

Il remplacera le Dr Rock Poulin.

Le Dr Gélinas a obtenu son diplôme de l'Université Laval en juin 1965.

Il vient de terminer 1 an d'internat à l'Hôpital St-Joseph de Trois-Rivières.

Tél. Bur.: 537-1928
Rés.: 539-2405

Nancy Bush reçoit une bourse de \$150 pour poursuivre ses études de piano

SHAWINIGAN (A.B.) — Une jeune et talentueuse pianiste de Shawinigan-Sud, Mlle Nancy Bush, âgée de 14 ans, a mérité une bourse de \$150, don du club PIC de Shawinigan. La jeune artiste, qui est la fille de M. et Mme Léo Bush, a déjà fait ses preuves en se classant première au Festival de musique du Québec pour la section de Shawinigan et deuxième parmi les concurrents de la Mauricie, catégorie 15 ans. Mlle Bush étudie le piano depuis l'âge de cinq ans. La somme d'argent décernée à Mlle Bush permettra à celle-ci de suivre des cours de perfectionnement d'un professeur de Montréal pendant les mois d'été.

été donné de constater chez les profanes autant d'intérêt et de compréhension envers un art si exigeant, qui demande tellement de renoncement, tellement de travail de tous les jours. C'est presque un sacerdoce que d'embrasser la musique". La conférencière a réfuté les allégations qui veulent que la musique soit "un art d'argent dans lequel on verse en désespoir de cause lorsqu'on ne peut s'illustrer ailleurs". Le professeur a ensuite fait état des qualités que doit posséder un bon musicien. Un bon musicien, selon Mlle Cyr, doit être intelligent pour penser avec les sons; il doit posséder le don de transmettre afin de mettre son auditeur en état de réceptivité et le faire ainsi participer de près à la pensée de l'auteur. Comme tous ceux qui réussissent dans toutes les disciplines, il est nécessaire qu'un artiste qui aspire aux plus grands succès dans le domaine de la musique, travaille d'arrache-pied, comme l'a souligné Mlle Cyr.

Mlle Thérèse Cyr
Invitée au dernier dîner hebdomadaire des membres du club PIC, Mlle Thérèse Cyr, qui est le professeur de la jeune boursière depuis un an, a tenu à remercier les donateurs pour leur beau geste. Discourant d'un sujet qu'elle connaît à fond, Mlle Cyr a félicité les gens de la ville de l'électricité pour l'enthousiasme et l'intérêt qu'ils portent à la musique. "Rarement m'a-t-il

Essor de la musique
Après avoir déploré l'oubli



Mlle Nancy Bush, âgée de 14 ans, s'exécute au piano au grand plaisir de M. Philippe Filion, à l'extrême gauche, directeur de musique à Shawinigan; de M. Maurice Labaë, président du club PIC et de Mlle Thérèse Cyr, professeur de la jeune artiste. Mlle Cyr accompagnait sa jeune élève au dîner du club



George Knudson présente des nouveaux bois et fers de golf tout à fait remarquables

Volé de la part de deux autorités dans le domaine du golf au Canada, un nouvel ensemble de bâtons et de fers façonnés à la main, George Knudson, un golfier de réputation mondiale, s'est associé avec Spalding pour présenter un ensemble de bâtons parfaitement équilibrés que tout golfier intéressé peut se permettre de posséder. Les bois George Knudson sont sculptés à la main en plaquage de la meilleure qualité que l'on puisse importer. Chaque bois est parfaitement façonné pour l'équilibre, la maîtrise et l'apparence. Les fers George Knudson sont soigneusement synchronisés pour donner un bon centre de gravité à chaque bâton, afin que la balle monte rapidement dans l'air. Chaque fer présente l'exclusif placage chromé en trois phases "Perma-Finish" pour une apparence des plus admirables. Faites-en l'essai vous-même chez un vendeur Spalding autorisé. Vous serez convaincu.

Les fers George Knudson peuvent aussi être personnalisés avec votre nom.

SPALDING

8-6772-0

Du 5 étoiles à ce prix-là... Ce n'est pas possible!

Sil

C'est tout à fait possible. Il suffit de demander du Brandy Paarl 5 étoiles pour le constater. Il se vend à un prix qui surprend les plus avisés. Et quel Brandy! Soigneusement vieillit comme les meilleurs cognacs dans des fûts de chêne provenant du Limousin, en France, il est importé en tonneaux et embouteillé au Canada. Vous bénéficiez de la réduction sur le transport et les droits de douane, et c'est la toute la douceur de son prix exceptionnellement bas. Essayez-le donc, tout le monde en

PAARL

RAO 110-A	RAO 110-B	RAO 110-C
17 oz \$2.10	17 oz \$4.95	40 oz \$7.70

Produit d'Alsace de Sud

LES COMMUNICATIONS PRENNENT DE PLUS EN PLUS D'IMPORTANCE DANS NOTRE MONDE MODERNE...

C'est pourquoi nous avons instauré un nouveau service dit de:

TELE-COMMUNICATION

C'est à dire le service et la vente d'appareils radio-communicateurs pour:

- Radio-taxis • Radio-polices
- Radio-contracteurs • Radios cités et villes

La radio-communication une addition heureuse qui, nous en sommes sûrs rendra service aux intéressés.

M. J.-C. Allard
15 ans d'expérience dans le service des radio-communications.

Laforme Electronique Inc.

N'hésitez pas à nous confier vos problèmes en ce domaine.

758, 6e AVENUE GRAND'MÈRE 538-8601

L'Union musicale entreprend sa 37e saison de concert estival

Shawinigan (D.L.) — L'Union musicale de Shawinigan entreprendra ce soir sa 37e saison de concert estival. Cette année, un changement a été apporté sur les années passées. En effet, les cinq premiers concerts seront présentés au parc St-Maurice, soit jusqu'à la fin de juillet. Quant aux cinq autres, ils auront lieu au parc St-Maurice.

Ce changement est devenu nécessaire parce que les travaux de terrassement près du nouveau kiosque à musique du parc St-Maurice ne sont pas encore complétés. On procédera à l'inauguration officielle un peu plus tard au cours de l'été.

Avant de se rendre au parc St-Maurice, les musiciens feront une courte parade dans le haut de la ville pour aller saluer le maire de la cité, M. Gérard Dufresne, à sa demeure de la rue Frontenac. On en profite-

ra également pour se rendre en face de l'hôpital Ste-Thérèse de Shawinigan pour y saluer M. Théodore Carier, patron d'honneur de cet ensemble musical. M. Carier y est hospitalisé.

Le rassemblement des musiciens s'effectuera à l'intersection des rues Champlain et Trudel. Le défilé passera sur les rues Champlain, Summit et Frontenac. Derrière les musiciens, une voiture ouverte transportera les deux trophées que ces musiciens ont mérités au festival de Grand-Mère.

Le programme de ce soir contient "Thèmes sur les grands succès de films italiens". Il s'agit d'une pièce qui a été interprétée par un ensemble de plusieurs musiciens à Grand-Mère et repris à Rimouski par l'Union musicale de Shawinigan lors de son voyage de fin de semaine. A ce dernier endroit, les membres de l'Union musicale locale ont remporté un grand succès avec cette pièce comme avec toutes les autres de leur concert. Les mélomanes de Shawinigan pourront également entendre ces œuvres de Eric Osterling, Eric Noble, un arrangement de Paul Voder sur des mélodies populaires, des pièces de John Cheatham, Hugh M. Stuart et quelques autres.

Il est certain que les musiciens, sous la direction de M. Philippe Filion sauront satisfaire tous les goûts. Ce concert débutera à 8h30.

La meute de St-Bernard fête l'Akela St-Onge

SHAWINIGAN (J.E.) — La meute de St-Bernard de Shawinigan a fêté son Akela, M. Michel St-Onge, à l'occasion de son départ. Cette soirée en témoignage de reconnaissance à l'endroit de l'Akela Michel St-Onge a eu lieu au local scout. On a voulu souligner le travail de M. St-Onge chef de meute qui se dévoua durant cinq ans à l'oeuvre du loutvisme.

Comme preuve de leur gratitude, les loutveteaux ont présenté des cadeaux souvenirs à l'Akela lors d'une soirée récréative suivie d'un goûter.

C'est avec regret que les loutveteaux voient partir leur Akela dont ils se rappelleront le dévouement constant et sans relâche.

L'Akela St-Onge a ensuite remercié les parents des loutveteaux qui ont collaboré étroitement avec lui afin de former une meute digne du loutvisme, ainsi que tous ceux qui ont coopéré de près ou de loin à la réussite de la soirée d'adieu.

On sait que la famille St-Onge compte quatre de ses garçons dans le mouvement scout.



M. Claude Sinclair, ci-haut, a été élu président de la Jeune Chambre de Grand-Mère, en remplacement de M. Jean-Paul Lamy dont le mandat était expiré. Le choix de M. Sinclair a été fait lors de l'assemblée générale du mouvement qui a eu lieu à l'Auberge Grand-Mère.



(Photo Charles Marcotte)
UN JEUNE ELEVE de l'Académie Sacré-Coeur de Grand-Mère, Jean Lefebvre, s'apprête à remettre, sur la photo, le cadeau-souvenir des élèves au Frère Directeur de l'école, le R. F. Gustave Vachon. Les élèves ont offert à ce dernier une magnifique caméra à l'occasion du départ prochain du Fr Vachon en direction de l'Angleterre. Il y occupera une nouvelle fonction à l'Institut des FIC. Nous apercevons, à l'extrême gauche de la photo, M. Jacques Vincent et à droite, M. Fernand Boulanger, l'assistant-directeur de l'école, qui assistent à la scène.

Professeurs et élèves fêtent le Frère Vachon avant son départ

GRAND-MÈRE (A.B.) — Les élèves de l'Académie Sacré-Coeur de Grand-Mère ont voulu souligner d'une manière spéciale le départ de leur Frère Directeur, le Fr. Gustave Vachon. En effet, jeudi matin, les écoliers se sont massés dans la salle de récréation de l'école afin de rendre un hommage à celui qui a dirigé leur école pendant les deux dernières années.

En cette circonstance, le Fr. Vachon reçut une magnifique caméra de la part de ses élèves. Le cadeau fut présenté à l'éducateur par un jeune élève de l'institution, Jean Lefebvre. Dans son allocution de circonstance, le Fr. Vachon d'abord remercia les élèves de leur geste, et il s'est dit ému d'être l'objet de tels égards. Il a poursuivi en disant que "c'est la dernière fois que je vous rencontre, c'est la dernière classe. Ce n'est pas sans un serrement de coeur que je vous quitte. Je suis heureux de voir une dernière fois les petits et les grands. J'ai passé deux belles années avec vous et avec les professeurs. Si je pars, je vous prie de croire que ce n'est pas parce que je n'étais pas bien". Pour une ultime fois, le Frère Directeur a exhorté ses élèves à la plus grande prudence au cours des vacances estivales et il leur a souhaité les plus belles vacances.

Ensuite, on a assisté aux brefs discours d'ambiance. Le tout s'est terminé par un vin d'honneur porté à l'endroit du nouveau titulaire des archives de l'Institut des Frères de l'Instruction Chrétienne, à Jersey, Anctier.

En effet, le Fr. Gustave Vachon a été désigné pour prendre charge du département des Archives de l'Institut des FIC à Jersey, en Grande-Bretagne. Le religieux doit quitter le Canada vers le début du mois de septembre. Le nouveau poste qu'il occupera au pays des lords est d'une durée indéterminée.

Me J.-P. Hubert dirigera une délégation de 20 étudiants universitaires à Cuba

GRAND-MÈRE (J.E.) — Me Jean-Paul Hubert, de Grand-Mère, a accepté de prendre charge du groupe d'universitaires que l'Union canadienne des Etudiants enverra à Cuba du 25 juillet au 12 août. L'Institut cubain de l'Amitié avec les Peuples a invité l'Union canadienne à envoyer 20 étudiants visiter Cuba durant 18 jours et Me Hubert a été sollicité pour diriger la délégation en raison de son expérience de l'an dernier.

En effet, il n'en sera pas à sa première expérience en Amérique latine puisque l'an dernier, il avait été délégué de l'Union canadienne à une session d'étude de six semaines de l'Entraide universitaire mondiale au Chili. Il avait ensuite séjourné en Bolivie, au Pérou et au Mexique, afin de se familiariser avec certains problèmes de Droit international propres à cette partie des Amériques.

Bachelier-ès-Arts du Séminaire Ste-Marie de Shawinigan et récemment licencié en droit de l'Université McGill de Montréal, Me Hubert aura pour rôle cette fois de servir d'agent de liaison entre le groupe canadien et les diverses autorités cubaines, mexicaines et canadiennes à La Havane.

Il agira de façon à assurer aux étudiants qu'il dirigera un séjour qui soit fructueux et surtout sans difficultés d'ordre politique. Me Hubert nous a déclaré qu'en raison de la très étroite surveillance exercée tant par les autorités américaines que par celles du Canada et de l'extrême sensibilité des Mexicains à l'égard de tout ce qui touche Cuba de près ou de loin, tout Canadien se rendant à l'île de Fidel Castro doit manifester une grande prudence tant dans ses actes que dans ses déclarations.

L'Union canadienne des Etudiants a demandé à Me Hubert de se charger de toute cérémonie ou déclaration à caractère officiel. "C'est avec beaucoup d'hésitation que j'ai accepté car je craignais des ré-

percussions néfastes sur mes projets d'études futures aux Etats-Unis en vue d'une carrière éventuelle dans le service diplomatique canadien ou québécois", a révélé Me Hubert. "Mais les autorités consultées depuis lui ont donné confiance sur ce point. Son Excellence Léon Mayrand, ambassadeur du Canada à La Havane, l'a personnellement assuré de toute sa collaboration lors de son séjour à Cuba.

Concernant la révolution cubaine, Me Hubert a mentionné qu'il "est sûr que des progrès ont été accomplis sous le régime du Dr. Castro, surtout dans le domaine de l'éducation et nous avons hâte de le constater par nous-mêmes. Il sera aussi très intéressant d'évaluer à quel point, tant humain qu'économique, tout cela s'est réalisé."

Tous les étudiants dont aura charge Me Hubert sont des universitaires et la majorité viennent de la Colombie Canadienne et de l'Ontario. L'Union Canadienne des Etudiants groupe les universités de neuf provinces anglophones du pays, en plus de l'Université McGill.

On sait que l'Union générale des Etudiants du Québec a déjà eu l'occasion d'envoyer ses représentants à Cuba.

DAISY Fresh

DÉCOUPE PARFAITEMENT VOTRE TAILLE...

Vous aurez un buste naturellement jeune dans ce soutien-gorge en coton brodé. Les insertions élastiques sous les bras assurent un ajustement parfait.

32-36A, 32-38B, 32-40C, 32-42D.
#2936 Blanc \$4.00

Suffisamment de support en avant et en arrière pour vous procurer un joli profil. En Lycra • 56 "gauge" léger et confortable.

P/M/G/TG #5982
Blanche \$7.00

*marque déposée

Corsetières diplômées à votre service

R.P. HÉBERT INC.

SHAWINIGAN

877, 5e RUE SHAWINIGAN Tél.: 537-1828

MES SPECIAUX CETTE SEMAINE



M. André Grenier

FORMIDABLE!

JEEP BRONCO 1964

Rég. : \$2,100.00

SPECIAL: \$2,675.00

AUTO USAGÉE CHEVROLET 1962

4 portes rég. \$1,200.00

SPECIAL: \$1,050.00

CATARACTES AUTO INC.

2783, St-Alexis Shawinigan

TEL.: 539-5488

RES.: 539-4267

à vendre: doigts de fée

AVEC votre nouvelle machine à coudre de luxe Touch & Sew de SINGER, vous achetez aussi des doigts de fée.

Du jour au lendemain, vous coudrez plus et mieux que vos voisines... et avec quel plaisir!

Non pas parceque, depuis toujours, vous aimiez mieux la couture...

Non pas parceque, depuis toujours, vous tririez mieux l'aiguille... Mais simplement, avec votre nouvelle machine à coudre SINGER, votre couture avance si vite et si bien que, soudain, vous avez le temps et l'envie de coudre!

Sur une machine à coudre ordinaire, il y a 180 pièces. La machine de luxe zigzag Touch & Sew en compte 380.

Ces pièces en plus servent à une seule chose: faire de vous une minidette expérimentée, sans pourtant y passer des heures ou tout finir à la main.

Coudre à la machine devient un jeu d'enfant, même pour les débutantes.

Ajustez un cadran, pressez sur un bouton: votre machine Touch & Sew se charge de bâtir, surfiler, crier... boutonnières et broderies... et



MACHINE À COUDRE de luxe Touch & Sew de SINGER. Coud des trois façons: en ligne droite, en zigzag et au point chaînette.

me de remplir la bobine! L'attrait de cette machine, ce ne sont pas des points de tantaise inutilité: éliminant les tâches ingrates de la couture pratique, elle vous doté de nouveaux talents.

Faire sa propre couture, c'est économiser \$100 par an. Avec la machine de luxe Touch & Sew, vous économisez au moins le double—car elle vous donne le coeur à coudre et ainsi à épargner.

Regardez bien ce bouton: si vous pressez dessus, la bobine se recharge toute seule, sur place. Notez aussi l'aiguille inclinée, pour mieux voir et mieux coudre. Seule SINGER fait l'aiguille inclinée et la bobine auto-charge.

Au point de chaînette, vous remplacerez chaque fois le bâti à la main: tirez le fil et le voilà enlevé! Idéal aussi pour les tissus extensibles à la mode, le point de chaînette s'étire comme le tissu. Seule SINGER doté votre machine de ce talent spécial.

Les points fantaisie? Elle en fait... Surfiler s'impose avec les nouveaux tissus, enclins à s'effiloquer. Avec la machine Touch & Sew, il suffit d'ajuster le cadran.

Crier, que c'était donc ennuyeux! Plus maintenant: la machine Touch & Sew fait une couture invisible en moins de deux, au guide-ourlet. Cette boutonnière? Quelques secondes à peine. Et votre machine Touch & Sew pose les boutons en un clin d'oeil.

2500 environ! En voici deux, réglés au cadran.

CENTRES SINGER

525, DE LA STATION SHAWINIGAN 536-4571

1396, HART TROIS-RIVIERES 378-8133

ESSAI GRATUIT CHEZ VOUS

Profitez donc de cette offre: postez ce coupon ou passez à votre CENTRE SINGER, sans tarder. Un démonstrateur vous livrera une machine Touch & Sew pour un essai gratuit, chez vous: vous coudrez ce qu'il vous plaira, sans obligation aucune!

NOM _____

ADRESSE _____

*Service réservé au Canada. Copyright Singer et SINGER, marques de leurs compagnies sœurs.

TELEVISION

Table of TV programs for Tuesday, June 28, 1966, including 'Eye Quest', 'NBC Morning News Report', 'Ariana Dan's Beauty Show', etc.

CKTM-TV 13

Table of CKTM-TV 13 programs for Tuesday, June 28, 1966, including 'Mire et Musique', 'Cinéma d'Été', 'Un peu beaucoup', etc.

LE POSTE DE TV LE PLUS POPULAIRE AU COEUR DU QUEBEC

Table of 'Le Poste de TV' programs for Tuesday, June 28, 1966, including 'De tout de tout', 'L'Éclair', 'Gros lot Carré des Forges', etc.

Table of 'RADI CH-55' programs for Tuesday, June 28, 1966, including 'Ouvverture et Interimède', 'De bonne heure de bonne humeur', etc.

RADI CH-55

Table of 'RADI CH-55' programs for Tuesday, June 28, 1966, including 'Ouvverture et Interimède', 'De bonne heure de bonne humeur', etc.

DE L'IMAGE AU SON

Table of 'De l'Image au Son' programs for Tuesday, June 28, 1966, including 'Le temps est venu pour les amateurs et les artistes de s'inscrire au Salon des Arts', etc.

Reiner et Garami à Villa Musica

Intégrale des sonates de Beethoven

Arthur Garami, violoniste, et Charles Reiner, pianiste, avaient donné, cet hiver, à l'école normale Duplessis, un avant-goût de ce qui peut être l'interprétation d'une sonate pour violon et piano de Beethoven. Ils savaient déjà qu'ils auraient le privilège de participer au festival de St-Jeans-Piles et de présenter au public de la Villa Musica l'intégrale de ces sonates pour violon et piano de Beethoven.

Reiner et Garami sont originaires de Hongrie et vivent au Canada depuis déjà quelques années. Ils s'y partagent entre le concert et l'enseignement. Ils sont reconnus comme des interprètes de grande classe, et, chez eux, la virtuosité se confond toujours dans le respect dû à l'œuvre. Le public les connaît déjà par la radio, la télévision, le disque.

Quatre sonates les premières, quatrième, sixième et huitième sont au programme de demain. Elles permettront de juger du style des deux chambristes et de la qualité exceptionnelle de l'acoustique d'une salle qui n'aurait pu être conçue pour cette forme d'expression musicale.

Adjugé \$270,000

Manuscrit d'une traduction des Métamorphoses

LONDRES (A.F.P.) — Un manuscrit trouvé dans un amas de vieux papiers a été adjugé lundi \$270,000 chez Sotheby's à une maison new-yorkaise. Il s'agit d'une traduction par William Caxton, des neuf premiers livres des 'Métamorphoses' d'Ovide, remontant à 1480 et dont l'importance est capitale pour l'histoire de la langue anglaise. Seule la fin de cette traduction, conservée à Cambridge, était connue. Les neuf premiers livres, perdus au 16e siècle, avaient été rachetés au siècle dernier par un bibliophile, sir Thomas Phillipps, en même temps qu'un lot de vieux papiers mais sir Thomas n'avait jamais inventorié son achat.

Chorale internationale à Trois-Rivières en 1967

par Alain CORMIER

TROIS-RIVIÈRES — L'Alliance Chorale du Québec, avec la collaboration de l'École de chant choral et du Chœur des Gais Pinsons, de Trois-Rivières...

musical au Canada. d'après M. Corneloup, il serait excellent de faire une grande manifestation en 1967. M. Corneloup a précisé qu'il préfère cette année à cause de l'Exposition mondiale qui attirera...

dront de tous les coins de notre petite planète et j'espère que la population saura les recevoir à leur mérite. Nous sommes venus aux Trois-Rivières pour poser des questions et pour voir si la



UNE REUNION pour étudier la possibilité d'un choralie international à Trois-Rivières en 1967, s'est tenue au Séminaire St-Joseph, dimanche après-midi. Sur la photo, nous remarquons, dans l'ordre habituel, M. Marcel Corneloup, secrétaire général du mouvement A Coeur Joie, l'abbé Aurèle St-Yves, au-

mônier responsable du Chœur des Gais Pinsons, Mlle Chantal Masson, directrice du mouvement A Coeur Joie, M. André Bellefeuille, directeur musical des Gais Pinsons, et l'abbé Claude Thompson, directeur de la maîtrise de la Cathédrale.

ville peut donner une réponse positive à notre demande, ce que nous espérons", d'ajouter cet ambassadeur de la musique.

res, lance une chorale internationale à Trois-Rivières pour 1967, en collaboration avec le mouvement international

l'Expo 1967. L'Alliance chorale du Canada est devenue une section canadienne reconnue en Europe.

Pour concrétiser cette vie les Européens. "Ce serait la meilleure occasion de faire de la musique dans ce cadre exceptionnel", de dire M. Corneloup.

Huit jours sont envisagés à Trois-Rivières pour recevoir 2,000 choristes avec un ou plusieurs orchestres. On prévoit des concerts à Trois-Rivières, mais aussi à Québec et à Montréal. Trois-Rivières aurait été choisie de préférence parce qu'elle est située entre la métropole et la vieille capitale et qu'elle est au Coeur du Québec.

M. Corneloup a souligné qu'il y aura une soirée musicale dans tous les villages et villages. Les 2,000 choristes seront alors dispersés à ces différents endroits. "Ce sera, selon M. Corneloup, les rivières et les routes qui conduisent à Trois-Rivières seront pleines de chanteurs".

L'invité français fait remarquer que la population trifluvienne devra être très consciente de l'événement en question et qu'elle doit savoir que, durant les 8 jours de choralie, elle sera transformée en une capitale de joie et de chansons. "Plus de 2,000 participants, poursuit M. Corneloup, vien-

La Traviata suscite de l'enthousiasme

MONTREAL (P.C.) — La première représentation de "La Traviata" dans le cadre du Festival Verdi a été donnée devant un public qui remplissait à capacité la Salle Wilfrid Pelletier de la Place des Arts, comme pour les premières de "Rigoletto" et "Otello".

A la fin du spectacle, les auditeurs ont manifesté leur enthousiasme par des applaudissements prolongés, surtout la critique de Renaud Scott, considère comme l'une des meilleures interprètes du personnage de Violetta.

Parlant de la représentation la critique Jean Valierand note que les méchants musicaux aussi les nombreux variations de style de l'interprétation tant vocale que scénique. Il reconnaît que "l'interprétation du rôle-titre possède une voix splendide, et que dans l'ensemble, elle donne une performance assez impressionnante".

Selon le réalisateur torontois Fletcher

Nos cinéastes devraient continuer à travailler sur les courts métrages

TORONTO (P.C.) — Un réalisateur de cinéma torontois, M. Howard Fletcher, ne souhaite pas la naissance d'une industrie du long métrage au Canada — du moins pas immédiatement. "Au lieu de rêver à des films canadiens de longue durée", déclare-t-il, "nos cinéastes devraient porter leurs efforts sur les courts métrages". "Les longs métrages viennent automatiquement par la suite. Les plus grands cinéastes de New York et de Hollywood ont tous débuté en créant des produits de petit format. Il leur a fallu 50 ans pour arriver au point où ils sont actuellement".

M. Fletcher, 45 ans, est le réalisateur de "Waterway Holiday", un film en couleur de 30 minutes, racontant les aventures d'une famille américaine voyageant dans le complexe des canaux intérieurs entre Trent et Severn, dans le sud de l'Ontario. Il a également réalisé "One on Every Street", un documentaire d'une demi-heure sur l'enfance mentalement retardée.

Son but est de créer des courts métrages d'excellente qualité pour être distribués dans les salles de cinéma du monde entier. Ce procédé était nommé pour le Canada mais contribuerait à organiser les fonds nécessaires pour réaliser des projets plus audacieux.

Au Mont Orford

Plusieurs habitudes des Jeunesses Musicales de notre région ont assisté, en fin de semaine à l'ouverture d'une nouvelle saison du camp J.M.C. du Mont Orford. Le violoncelliste français Paul Tortelier, son épouse, Maud, aussi violoncelliste, leur fils, Jan-Pascal, violoniste, et leur fille Pau, pianiste de 13 ans, étaient au programme. Ils ont présenté des œuvres comme le concerto pour deux violoncelles de Couperin, trois études pour violoncelle et piano de Handel. Pour qui connaît M. Tortelier, il est évident qu'il sait aussi son raisonnement, on peut comprendre la portée d'une telle audition musicale. Nos mélomanes ont eu le plaisir de rencontrer le major Jean-V. Allard, chef de l'état-major de la Défense du Canada, le réputé chef d'orchestre Wilfrid Pelletier et plusieurs autres amis des arts.

Le Baronnet

Le Baronnet, un film adulte produit par des adultes avec des adultes pour les adultes. Horaire: Dimanche matinée: 2 h 30 — Soirée: 7 h 30 et 9 h 30. Un film de JOHN SCHLESINGER.

Manoir des vieilles forges

DANSE tous les soirs. COCKTAIL LOUNGE et excellente CUISINE A l'orgue Gaston Bellemare.

A L'OASIS

COCKTAIL LOUNGE 5 à 7 (entre 3 h et 7 h) / 2 pour 1 Vous commandez une consommation et on vous en donne UNE GRATIS

O'Flammes 'UN VRAI CADEAU' Sur tout le mardi soir BELLES VALEURS \$65 Orchestre Musique Continue 1578, Notre-Dame Entrée libre.

IMPERIAL JUSQU'A VENDREDI

"LECONS D'AMOUR SUEDOISES" BOB HOPE — FRANKIE AVALON — DINA MERRILL. "A CORPS PERDU" SUZANNE PLESHEITE. SAMEDI A 1 H. 30 POUR LES JEUNES "LE MONSTRE DES TEMPS PERDU" PLUS 10 CARTOONS TIRAGE DE BREVAGES FRISCO CONCOURS DE DARDS 25¢

CINEMA DE PARIS JUSQU'A VENDREDI

DE PARIS MIREILLE DARCI. "L'HOMME A TOUT FAIRE" Samedi à 1 h. 30 pour les jeunes 10 ans et plus "CHEVALIERS DE LA TABLE RONDE" Prix de présence 25¢ et cartoons.

CHAMPLAIN JUSQU'A VENDREDI

ELVIS PRESLEY "DOCTEUR JERRY et MISTER LOVE" Samedi à 1 h. 30 pour les jeunes 10 ans et plus "CHEVALIERS DE LA TABLE RONDE" Prix de présence 25¢ et cartoons.

CAPITOL 2 GRANDS FILMS D'ACTION

DANS LE TEMPLE DE L'ÉLÉPHANT. "L'ARMÉE GAUCHE" LINDO VENTURA, STEVA KOSICINA. HORAIRE: MATINEE 1 HEURE SOIREE 6 H. 30 et 8 HEURES

un film adulte produit par des adultes avec des adultes pour les adultes

"Darling" DIRK BOGARDE, Laurence HARVEY et Julie CHRISTIE. MEILLEURE ACTRICE REÇUEILLIÈRE D'UN "OSCAR" DE L'ACADEMY AWARD. GAGNANTE SPECIALE AU FESTIVAL DE MOSCOU. LE BARONNET 323 DES FORGES T-R TEL: 374-9955

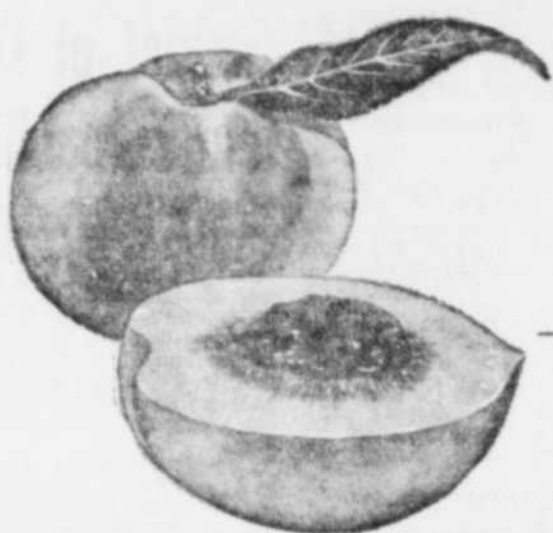
Télé-Films

9.30-12 Cinéma d'été
 "La fidèle Lassie", avec Roddy McDowall et Donald Crisp. — T.
12.30-10 Ciné-midi
 "Un envoyé très spécial", avec Clark Gable et Myrna Loy. — A.
1.00-13 Représentation continue
 "Place au rythme", avec Mickey Rooney et Judy Garland. — AA.
1.50-2.7 Long métrage
 "Héritage à Tombouctou", film de H. Hugelstadt. —
2.30-10 Ciné-été
 "Les mousquetaires de la reine", avec Amedeo Nazzari et Lois Maxwell. —AR.
3.00-2.7.13 Long métrage
 "Les moutons de panurge", avec Darryl Cowl et Pascale Roberts. — La vie quotidienne d'un jeune couple parisien. — A.
3.00-4 La slesite
 "Le dernier fiacre", avec Anita Durante et Aldo Fabrizi. — AA.
4.00-8 The early show
 "Never a dull moment", avec Fred MacMurray, Irene Dunne et Gig Perreau. —
4.32-12 Family theatre
 "The black tent", avec Anthony Steel, Donald Sinden et Anna Maria Sandi. — A.
6.00-13 Votre spectacle
 "La chose d'un autre monde", avec Margaret Sherry. — Des savants tentent de détruire un monstre venant d'un autre planète. — AA.
6.35-5 After 6
 "The bride comes home" avec Claudette Colbert et Fred MacMurray. — Des complications surviennent lorsqu'un nouveau marié conduit sa jeune épouse chez lui, à la désapprobation de la famille entière.
9.30-12 Sunset theatre
 "My Pal Gus", avec Richard Widmark, Joanne Dru et Audrey Totter. — Un père néglige son fils et s'aperçoit par la suite de son erreur.
11.10-10 Cinéma
 "O.S.S. 117 n'est pas mort!" avec Yves Deney, Yves Vincent et Magali Noël. — Un officier de contre-espionnage tente de récupérer des documents importants. — AR.
11.25-4 Heure exquise
 "L'ennemi public No 1", avec Fernandel et Zsa-Zsa Gabor. — Les mésaventures du brave Joe Calvet, qu'une méprise fait prendre pour un criminel célèbre. — AA.
11.25-8 Movie 8
 "Green for dange", avec Trevor Howard, Sally Grey et Alastair Sim. — Cinq suspects, lorsque la mort circule dans les corridors d'une hôpital.
11.30-2 Cinéma
 "La femme à abattre", avec Humphrey Bogart et Everett Sloane. — La lutte d'un policier contre des tueurs à gages. — AR.
11.30-7 Cinéma d'été
 "Les cinq secrets du désert", avec Eric Von Stroheim et Franchot Tone. — Un Anglais découvre l'emplacement secret d'armes devant servir à ravitailler l'armée de Rommel. — AA.
11.30-13 Ciné - soir
 "Madame Miniver", avec Greer Garson et Walter Pidgeon. — La vie d'une famille anglaise durant la dernière guerre mondiale. — T.
11.40-12 Pajama playhouse
 "Captive women", avec Robert Clarke, Margaret Fiedel et Gloria Saunders. — La vie dans une région atomique en l'an 3000.

Le prix Erasme à René Huyghe et à sir Herbert Read

LA HAYE (AFP) — Le prix Erasme 1966, d'une valeur de 100.000 florins, a été remis lundi à ses deux lauréats, le professeur René Huyghe, de l'Académie française, et sir Herbert Read, auteur et critique d'art britannique, par le prince Bernhard des Pays-Bas, président de la fondation Premium Erasmus, au cours d'une cérémonie solennelle à La Haye.
 L'historien français a été choisi pour avoir su pénétrer la psychologie des artistes d'hier et d'aujourd'hui et pour avoir rendu d'inestimables services à la cause d'une plus grande compréhension et d'une meilleure appréciation de l'art d'aujourd'hui.
 Pour sir Herbert Read, le prix couronne des critiques pénétrantes et constructives qui, pendant plusieurs dizaines d'années, ont contribué à la meilleure compréhension et appréciation de l'art moderne, et favorisé la promotion de l'intégration de l'art et de la création artistique dans l'éducation, dont l'influence sur le développement harmonieux de la jeunesse a été inestimable.

PECHES MURES



FRAICHES - JUTEUSES
 VARIETE KEYSTONE
 IMPORTEES DE CALIFORNIE
 CATEGORIE NO. 1

2 lbs 39¢

ORANGES "OUT SPAN"

sucrées, juteuses,
 variété Navel,
 importées d'Afrique du Sud
 grosseur 125, catégorie No 1 Douz. **49¢**

LAITUE ICEBERG **2** pommes pour **33¢**
 culture du Québec, catégorie Canada No 1
 grosseur 18

CONCOMBRES **2** pour **25¢**
 frais, fermes, culture de l'Ontario
 variété Prince, catégorie No 1, grosseur 24

LES PRIX DES DENREES SONT SUJETS A CHANGER

Prix effectifs du 29 juin au 2 juillet

Ouvert Vendredi
 1er Juillet
 toute la journée.
 Lundi le 4 Juillet,
 fermé
 toute la journée.



BAS PRIX!

MAIS CREMEUX Aylmer Boite 20 on. **2/39¢**
 BISCUITS MELANGES Pik-Nik de Christie. Paquet 48 s **43¢**
 SAUCES TOMATES Hunts Boite 7 1/2 on. **4/49¢**
 LAIT EN POUDRE Instantané - Lactantia. Pat 3 lbs. **\$1.09**
 PECHEES DEMIES Lynn Valley. Boite 20 on. **2/55¢**
 VINAIGRE BLANC Canada. Bout. 24 on. **25¢**
 MACEDOINE Raymond. de légumes. Boite 20 on. **4/59¢**
 TOMATES DE CHOIX Aylmer. Boite 20 on. **2/59¢**
 PARIS PATE Viande à sandwich. Bte 7 on. **2/59¢**
 SPAGHETTI CUIT Catelli. Boite 28 onces. **29¢**
 MIRACLE WHIP de Kraft. Pot 16 on. **43¢**
 THON EN CONSERVE Clover Leaf. Boite 7 on. **49¢**
 MAIS SOUFFLE Newport. Paquet 8 ptes. **47¢**

PAPIER DE TOILETTE SOFT RITE Roul. **8/\$1.00**

JUS DE TOMATES AYLMEYR Bte 20 on. **6/99¢**

SUCRE BLANC finement granulé Sac 10 lbs **77¢**

MAYONNAISE HELLMANN Pot 24 on. **59¢**

DINDES

DE CATEGORIE "A"
 empaquetées à vide,
 pesanteur :
6 A 10 LIVRES
43^C
 LB



JAMBON DANS LA FESSE
 découenné, dégraissé, marque SWIFT

bout du jarret **59^C** bout rond **69^C**
 LB. LB.

SAUCISSES A DEJEUNER pour un repas économique marque MAJESTIC La livre **59¢**

SAUCISSON BOLOGNE Midget - poids 24 onces marque MAPLE LEAF Chacun **79¢**

PAINS HAMBURGER

Paquet de 8's **2/49^C**

BEIGNES ordinaire - RADISSON Pot 12's **29^C**

BISCUITS "GRAND-MERE" - WONDER POT Chacun **49^C**

BISCUITS à la melasse - VACHON Pot 12's **2/59^C**

avec l'achat de **FIXATIF A CHEVEUX HALO** Boite 11 onces. **99¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **100** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **BROBO SELTZER REGULIER** Pot 2 1/2 onces. **69¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **50** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **PAPIER CIRE DOMESTIC** Rouleau : 100 pl. **33¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **25** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **SAUCE HOT CHICKEN ST-HUBERT** Paquet 2 onces. **29¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **25** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **CHOCOLATS BRIDGE de LOWNEY** Paquet 14 onces. **69¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **50** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **NESCAFE CAFE INSTANTANE** Pot 2 onces. **57¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **25** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **BEURRE D'ARACHIDES SCHWARTZ** Pot 16 onces. **53¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **50** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **GARNITURE TARTE - CERISES E. D. SMITH** Boite 20 onces. **49¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **25** TIMBRES RADISSON EXTRA

avec l'achat de **MELANGE A SOUPE ST-ARNAUD** Paquet 7 on. **2/37¢** (nul après le 2 juillet)
 GRATIS **25** TIMBRES RADISSON EXTRA



UN BAL DE COTON, s'est déroulé vendredi soir à la Marina Tracy, dans le cadre des fêtes du Canada français. De gauche à droite: MM. Laurier R. Ménard, maire de Tracy, Maurice Martel, député de Richelieu, Mme Yvan Girard, présidente de la section féminine de la

Société St-Jean-Baptiste de St-Joseph-Tracy, et principale organisatrice de ce bal, MM. Aimé Major, chanteur invité, Ernest Aussant, maire de St-Joseph de Sorel et Jean-Yves Landreville, président de la section de St-Joseph-Tracy de la Société St-Jean-Baptiste.

Un flambeau sera érigé pour commémorer le 325e anniversaire de fondation de Sorel

SOREL (L.B.) — La section de Sorel de la Société St-Jean-Baptiste a profité des fêtes du Canada français pour dévoiler son projet de flambeau destiné à commémorer le 325e anniversaire de fondation de la ville de Sorel, en 1967.

Cette cérémonie s'est déroulée vendredi soir, au Centre Civique de Sorel, à l'occasion d'une fête champêtre qui réunissait des centaines de familles de Sorel, St-Joseph et Tracy. On remarquait la présence du nouveau député de Richelieu, M. Maurice Martel, du maire suppléant de Sorel, M. Leopold Beaudry, et des présidents des sections de Sorel et de St-Joseph-Tracy des Sociétés St-Jean-Baptiste, MM. Jean-Yvon Houle et Jean-Yves Landreville.

Le flambeau, dont la maquette a été dévoilée vendredi soir, sera érigé l'an prochain sur un terrain que la ville choisira en collaboration avec la Société St-Jean-Baptiste. Ouvre de Maurice Casavati, ce flambeau en acier inoxydable aura une hauteur de 25 pieds et sera alimenté par le gaz propane.

« La Section de Sorel de la Société St-Jean-Baptiste, a dit son président M. Houle, a voulu être le premier corps intermédiaire à montrer quelle sera sa contribution aux fêtes du 325e anniversaire de Sorel. Nous espérons que son geste en entrainera d'autres. Tous ensemble, a dit M. Houle, le conseil municipal, les corps intermédiaires et les citoyens peuvent réaliser de grandes choses pour souligner cet anniversaire ».

Le 28 juin, à St-Joseph-Tracy, ces compétitions ont été organisées par le directeur de la récréation, M. Charles Veilleux.

M. Martel

Le nouveau député de Richelieu, M. Maurice Martel, s'est dit heureux de participer aux différentes manifestations qui ont été organisées par les sections locales des Sociétés St-Jean-Baptiste, à l'occasion de la fête du Canada français.

« Il faut que le fait français, a dit M. Martel, demeure un fait vivant. Ce flambeau qu'on allumera 365 jours par année, sera réellement la poursuite de cet élan du fait français chez nous ».

M. Martel a félicité la section de Sorel de ce bel exemple de solidarité qu'elle manifeste et pour la façon dont elle envisage de fêter le 325e anniversaire de Sorel.

« Je crois que le gouvernement provincial et les autorités municipales de Sorel vont certainement contribuer d'une façon éminente, pour souligner comme il se doit cet anniversaire important », a ajouté M. Martel.

Maire suppléant

1967 sera une année mémorable dans les annales de la ville de Sorel comme dans celles du Canada. Des monuments destinés à souligner cet anniversaire seront érigés chez nous, par exemple la bibliothèque municipale.

« Nous ne pouvons laisser passer un événement semblable, sans y inscrire notre marque », a dit M. Leopold Beaudry, maire suppléant de la ville de Sorel. « Le conseil municipal a donc décidé de former un comité des fêtes, dont le coordonnateur sera M. Jean-Yvon Houle ».

M. Landreville

Le président de la section de St-Joseph-Tracy de la Société St-Jean-Baptiste, M. Jean-Yves Landreville a félicité les membres de la section locale de Sorel pour ce projet de flambeau.

« Sous ce flambeau, a ajouté M. Landreville, je fais le vœu qu'une fois pour toute, notre région travaille la main dans la main sur le plan nationaliste pour que la région du Québec ».

Autres manifestations

C'est le nouveau député de Richelieu soit le plus prospère qui a allumé jeudi soir au Centre civique de Sorel, le feu de la Saint-Jean, accompagné du maire suppléant de Sorel, M. Leopold Beaudry et du président de la section locale, M. Jean-Yvon Houle, et des échevins de Sorel.

Une danse en plein air avait précédé cette manifestation traditionnelle.

Les fêtes s'étaient ouvertes mercredi soir au Carré Royal, par une danse populaire et un concert de l'Harmonie Calixa-Lavallée.

Par ailleurs des compétitions d'athlétisme ont été organisées vendredi et samedi par le service de la récréation de Sorel, dirigé par M. Bernard Turcotte.

Vol de médailles et plaques de bronze

Gaudet et Demarco nient leur culpabilité

SOREL (L.B.) — Les présumés auteurs du vol des médailles et plaques de bronze qui étaient disparus le 18 avril dernier du monument de M. et Mme Joseph Simard, dans le cimetière de Sorel, ont comparu ces jours derniers au Palais de Justice de Sorel, devant le juge Paul A. Pélouin, de la cour des Sessions de la Paix.

Il s'agit de Claude Gaudet, 35 ans, de Montréal, qui ont subi leur enquête préliminaire. Ils ont tous deux plaidé non coupable et le juge Pélouin les a envoyés à leur examen volontaire.

Les accusés de vol et de possession de médailles et plaques de bronze, d'une valeur de \$7.000 dérobés sur le monument de la famille Simard, d'un écusson de la Marine Industries Limited, de même que des plaques de bronze sur les monuments de la famille Téléphore Boucher et de la famille Joseph Cournoyer.

Toutes ces plaques, réduites en pièces, furent trouvées dans un baril recouvert de ferrailles, dans la cour à rebuts du regrattier Jack Schechter, de Montréal, qui a été accusé de récel de marchandises volées.

La découverte a été faite par le chef Théodore Valérié et le détective Roger Beaudry, de la police municipale de Sorel, qui faisaient enquête dans cette affaire.

Dragage au port de Sorel

OTTAWA — Le ministre des Travaux publics, l'honorable Georges J. McNeil, a annoncé aujourd'hui l'adjudication d'un contrat au montant de \$28.014 à St. Maurice Dredging (1966) Limited pour du dragage à Sorel.

Des trois soumissions décachées le 8 juin, l'adjudicataire avait présentée la plus basse, la plus haute s'élevait à \$40.297.

Les travaux consisteront à draguer 20.300 verges cubes de débris meubles dans le port de Sorel afin d'assurer une profondeur de 31 pieds en face du quai no 1 et de 31 pieds dans le bassin est du quai no 2. Les plans et les devis ont été préparés au bureau de l'architecte régional du ministère fédéral des Travaux publics à Montréal.

Succès remarquable du bal de coton de la section St-Joseph-Tracy de la SSJB

Tracy (L.B.) — L'une des principales manifestations organisées dans le cadre des fêtes du Canada français, par la section de St-Joseph-Tracy de la Société St-Jean-Baptiste, a obtenu vendredi soir, à la Marina Tracy un succès remarquable.

Quelque 150 couples de toute la région ont participé au bal de coton, qui s'est déroulé dans une atmosphère de gaieté. C'était un spectacle haut en couleur, grâce aux toilettes des dames et demoiselles qui rivalisaient de couleurs.

Le bal présidé par les maires Laurier R. Ménard de Tracy et Ernest Aussant de St-Joseph-de-Sorel. Parmi les autres personnalités, on remarquait le député de Richelieu, M. Maurice Martel, les présidents des sections locales des Sociétés St-Jean-Baptiste, MM. Jean-Yves Landreville de St-Joseph-Tracy et Jean-Yvon Houle, de Sorel de même que Mme Yvan Girard, présidente de la section féminine de la Société St-Jean-Baptiste, et principale organisatrice de ce bal. L'artiste invité était le chanteur Aimé Major.

Au cours de la soirée, un feu de la St-Jean fut présenté au milieu de la rivière Richelieu, sur un radeau installé en face de la plage Tracy.

Feu d'artifice

Des milliers de personnes s'étaient massées samedi soir à

10 heures dans la cour du Collège. Mgr Laline, chemin St-Roch, à Tracy, pour assister au traditionnel feu d'artifice, offert par la section de St-Joseph-Tracy de la Société St-Jean-Baptiste.

La foule a apprécié ce spectacle et l'on juge par les applaudissements nourris donnés à plusieurs reprises. Auparavant, une soirée d'amateurs s'est déroulée à la Salle de l'Espado à Tracy, sous la direction de M. Claude Rochon, chef de la production à CJSO.

Messe de la St-Jean

Le programme des fêtes de la Saint-Jean comprenait aussi une messe solennelle qui a été célébrée vendredi avant-midi à 10 heures en l'église St-Joseph de Sorel, par le curé de la paroisse, M. l'abbé Joseph Martel, qui a prononcé le sermon de circonstance et procédé à la bénédiction des petits pains.

Parmi les personnalités présentes, on remarquait le maire de St-Joseph-de-Sorel, M. Ernest Aussant.

Athlétisme

Les fêtes du Canada français, dans la région de Sorel, St-Joseph et Tracy, ont mis l'accent cette année sur l'athlétisme, donnant ainsi la chance aux jeunes de participer à des compétitions sportives qui se sont déroulées vendredi et sa-

Elections partielles à l'automne dans Nicolet?

Par Gilles NORMAND

NICOLET — Nous avons appris hier, de source générale bien informée, que des élections partielles fédérales pourraient avoir lieu vers la fin d'octobre ou début de novembre, dans la circonscription électorale de Nicolet-Yamaska qui n'est plus représentée



M. Lorenzo St-Arnaud

à la Commune, depuis le 4 mai dernier.

A cette date, l'actuel ministre de l'Agriculture et de la Colonisation dans le gouvernement Johnson, l'honorable Clément Vincent, alors député de Nicolet-Yamaska aux Communes et chef-adjoint du parti avait remis sa démission en Chambre, soit deux jours après la convention de l'Union

Nationale qui avait choisi unanimement candidat, pour le comté de Nicolet au provincial.

Dans les milieux politiques d'ici, une élection fédérale en octobre ou en novembre semble un phénomène assuré. Déjà, diverses rumeurs ont fait circuler des noms de candidats possibles pour au moins trois partis qui se disputent le comté. Toutefois, rien ne permet de croire pour le moment que ces rumeurs sont fondées, dées.

Un candidat indépendant

De toute évidence, même si aucune déclaration officielle n'a encore été faite par qui que ce soit, le parti progressiste-conservateur, dirigé par le chef de l'Opposition, M. John Diefenbaker, et le gouvernement Pearson se feront la lutte.

Par ailleurs, selon une certaine source de renseignement, M. Lorenzo St-Arnaud, de St-Wenceslas, comté de Nicolet, qui a été lors des deux élections fédérales de 1962 et 1963, le candidat libéral défait dans le comté de Nicolet-Yamaska par le dernier député aux Communes pour cette circonscription électorale, l'actuel ministre Vincent, poserait sa candidature comme indépendant. Cependant, en dépit de tous nos efforts pour rejoindre M. St-Arnaud au cours de la journée d'hier, nous n'avons pu obtenir aucune confirmation officielle.

Cinq partis

Il semble bien néanmoins que trois partis politiques au moins se disputent le comté. Il est même possible que les électeurs d'ici aient à poser un choix entre cinq candidats si l'on considère que le Ralliement des créditistes peut, selon toute possibilité, présenter un candidat, de même que le Nouveau Parti Démocratique. Incidemment, aux dernières élections fédérales de 1963, le parti libéral était représenté par M. Jean Arsenault, secrétaire du député de Drummond, M. Bernard Pinard.

M. Lorenzo St-Arnaud, pour sa part, s'était présenté libéral lors des élections de 1963 et de 1963. Il avait été défait par M. Vincent. En 1962, les créditistes avaient présenté M. Cournoyer, de Yamaska, et en 1963, M. Gérard Lupien, un échevin au conseil municipal de Nicolet.

Courrier-Sud

M. Florentin Rheault a remis sa démission comme échevin de la municipalité de St-Sylvestre. Il a été remplacé par M. Robert Richard.

Les commissaires L. Deslandes, Valère St-Pierre, Gilbert Trempe, Raymond Gervais sur qui pèsent les destinées de la Commission scolaire de Manseau, ont réélu le docteur André Proulx, comme président.

Me Normand Provencher, n.p., remplira la fonction de secrétaire.

bien sûr,
le prix
a son
importance...

mais la voiture aussi!

Le coupé sport Chevy II Nova

La Chevy II, c'est l'économie même (on ne le dirait jamais à la voir). En ce moment, vous pouvez faire une affaire qui la rend encore plus économique.

L'économie de la Chevy II est une affaire entre elle et vous. Par contre, elle proclame votre bon goût par ses lignes jeunes, modernes, son intérieur vaste et confortable, les performances de son 6-cylindres ou de son V8. Voyez vite le concessionnaire Chevrolet. C'est la grande année où les Canadiens achètent en nombre record des voitures construites par Chevrolet. Le concessionnaire Chevrolet vous promet des économies record sur celui des six modèles de Chevy II que vous préférez. Il vous accordera une valeur imbattable sur votre voiture actuelle et vous assurera la livraison en un clin d'oeil. Décidez-vous, voilà une petite dépense qui vous vaudra de belles économies.

LA GRANDE ANNÉE DES CHEVROLET

CHEVROLET GM

Vendeur autorisé Chevy II à Trois-Rivières :

TROIS-RIVIERES CHEVROLET LIMITEE 755, CHAMFLOUR TROIS-RIVIERES, P.Q. TEL.: 376-3791

Ne manquez pas de regarder "Cinéma International" tous les vendredis soir à 8h.30 et "Zéro un, Londres" tous les jeudis soir à 8h. sur le réseau complet de Radio-Canada.

Le programme de soutien des produits laitiers va coûter \$90,000,000

OTTAWA 22 juin 1966 — Des chèques au montant de \$3,605,000 sont actuellement expédiés par la poste aux producteurs de lait de transformation à travers le pays, a déclaré aujourd'hui le ministre de l'Agriculture, l'hon. J. J. Greene.

C'est le premier versement fait conformément à la nouvelle politique laitière en vertu de laquelle le gouvernement fédéral verse une subvention mensuelle de 75 cents les 100 livres directement aux producteurs de lait livrés aux fabriques de transformation.

Le ministre a précisé M. Greene, le ministre se prépare à préparer l'émission des chèques destinés aux autres producteurs — les expéditeurs de lait nature et de crème — qui bénéficient également du même programme.

« La mise en train du mécanisme nécessaire à l'administration de notre nouvelle politique laitière est une entreprise colossale. Les fonctionnaires préposés à l'ordination ont dû travailler plein temps et même faire du temps supplémentaire en fin de semaine pour expédier la besogne, » dit-il.

Dès le début de juillet, les listes des producteurs inscrits de lait nature et de crème seront envoyées aux fabricants et beurriers concernés pour y être remplis. Dès que les exploitants de fabriques auront retourné ces listes à Ottawa, on s'occupera de l'émission des chèques à ces deux classes de producteurs.

Les fournisseurs de lait nature sont admissibles à la subvention de 75 cents les 100 livres pour toute quantité de lait supérieur à 120 pour cent du volume qu'ils vendent pour fins d'emballage.

Le programme de soutien des produits laitiers coûtera environ \$90 millions durant l'année en cours, qui se terminera le 30 juin 1967. C'est presque le double des 50 millions dépensés l'année dernière pour soutenir les prix des produits laitiers.

NOMINATION



M. FRANÇOIS HÉTU

La nomination de M. François Hétu au poste de représentant spécial de Multi-Investissements Ltée à Trois-Rivières fut récemment annoncée par M. Jim Rivard, administrateur général de la compagnie à Montréal.

DENREES-BESTIAUX

MONTRÉAL (PCI) — Cours des denrées agricoles à Montréal, mardi le 27 juin 1966.

Fromage: livrés à Montréal, prix arrivages courants, québécois blanc en gros 40, cottaire 42 1/4.

Les bovins de choix se vendent de \$25 à \$30, les vaches de \$24 à \$28, les veaux de \$22 à \$26.

Les porcs de choix de \$18 à \$22, les cochons de \$16 à \$20, les truies de \$14 à \$18.

Les volailles de choix de \$18 à \$22, les poulets de \$16 à \$20, les canards de \$14 à \$18.

Les œufs de choix de \$18 à \$22, les œufs de \$16 à \$20.

Les produits laitiers de \$18 à \$22, les produits de \$16 à \$20.

Les produits secs de \$18 à \$22, les produits de \$16 à \$20.

Les produits frais de \$18 à \$22, les produits de \$16 à \$20.

Les produits congelés de \$18 à \$22, les produits de \$16 à \$20.

Les produits importés de \$18 à \$22, les produits de \$16 à \$20.

Les produits locaux de \$18 à \$22, les produits de \$16 à \$20.



L'INAUGURATION de l'aqueduc de Champlain a eu lieu dimanche après-midi. Sur la photo, nous remarquons, dans l'ordre habituel, M. Gilles Leblanc, maire de Champlain, M. Jean-Louis Langevin, secrétaire-trésorier, et M. l'abbé Paul Rainville, curé.

La paroisse de Champlain a maintenant son aqueduc

CHAMPLAIN (D.N.C.) — L'inauguration de l'aqueduc municipal de la paroisse de Champlain a officiellement eu lieu à Champlain, dimanche après-midi.

Après la cérémonie, une réception, à l'école des garçons de Champlain, s'est déroulée. Un vin d'honneur a été servi.

Plusieurs personnes ont pris la parole et des félicitations furent faites aux réalisateurs responsables de la réalisation de l'aqueduc.

Les différents orateurs ont presque tous conclu leur discours en précisant que la réalisation de l'aqueduc de la paroisse de Champlain vaut le triple de l'argent investi dans cette grande entreprise.

Après la cérémonie, une réception, à l'école des garçons de Champlain, s'est déroulée. Un vin d'honneur a été servi.

Plusieurs personnes ont pris la parole et des félicitations furent faites aux réalisateurs responsables de la réalisation de l'aqueduc.

Les différents orateurs ont presque tous conclu leur discours en précisant que la réalisation de l'aqueduc de la paroisse de Champlain vaut le triple de l'argent investi dans cette grande entreprise.

Après la cérémonie, une réception, à l'école des garçons de Champlain, s'est déroulée. Un vin d'honneur a été servi.



M. Jacques Raymond, B.A., principal de Raymond, Chabot, Martin, Paré et Cie, C.A., de Montréal, associé vicié d'être élu président de l'Institut des Comptables Agréés de Québec, au cours de l'assemblée annuelle tenue au Mont-Tremblant. Les autres officiers élus sont MM. Julien-H. Foyet, premier vice-président, Lucien-P. Bélair, deuxième vice-président, Colin M. Russell, secrétaire et D. Donald Rosse, trésorier.

Décès du réputé publiciste W. S. Thompson

MONTRÉAL (PC) — M. Walter S. Thompson, ancien directeur des relations publiques au Canadian National, est décédé de son cancer le 27 juin 1966, à l'âge de 80 ans et avait pris sa retraite en 1950.

Il était probablement le spécialiste en relations publiques le mieux connu au pays. Né en Angleterre en 1885, il avait fait ses débuts dans le journalisme à Londres avec la St. James Gazette, puis avait passé au Daily Express, à l'Evening Standard et à l'Observer.

La contribution à la profession des relations publiques et sa longue association avec les journaux lui ont valu le titre de « doyen des spécialistes en relations publiques ».

Il était probablement le spécialiste en relations publiques le mieux connu au pays. Né en Angleterre en 1885, il avait fait ses débuts dans le journalisme à Londres avec la St. James Gazette, puis avait passé au Daily Express, à l'Evening Standard et à l'Observer.

La contribution à la profession des relations publiques et sa longue association avec les journaux lui ont valu le titre de « doyen des spécialistes en relations publiques ».

Il était probablement le spécialiste en relations publiques le mieux connu au pays. Né en Angleterre en 1885, il avait fait ses débuts dans le journalisme à Londres avec la St. James Gazette, puis avait passé au Daily Express, à l'Evening Standard et à l'Observer.

La contribution à la profession des relations publiques et sa longue association avec les journaux lui ont valu le titre de « doyen des spécialistes en relations publiques ».

Il était probablement le spécialiste en relations publiques le mieux connu au pays. Né en Angleterre en 1885, il avait fait ses débuts dans le journalisme à Londres avec la St. James Gazette, puis avait passé au Daily Express, à l'Evening Standard et à l'Observer.

Les Etats-Unis auront besoin d'un produit national brut de l'ordre de \$1,127 milliards

SAN FRANCISCO (Californie) (EFP) — Pour atteindre leurs objectifs dans le domaine du progrès social et économique tout en maintenant leurs engagements internationaux, les Etats-Unis auront besoin d'un produit national brut de l'ordre de \$1,127 milliards, a affirmé à San Francisco le sous-secrétaire au Trésor, M. Joseph Barr.

Cette tâche est possible, a déclaré M. Barr, qui s'adressait à l'Association américaine des banquiers industriels. Depuis 1960, le rythme de l'expansion économique réelle des Etats-Unis a été de 5 pour cent par an, 3-à-4 l'année, et pendant le premier trimestre de cette année, le produit national brut a atteint un rythme annuel de 7,14 milliards de dollars.

Le maintien d'un développement de 4 pour cent par an, inférieur d'un cinquième aux taux de ces dernières années, est suffisant pour que le produit national brut dépasse les 1,000 milliards de dollars en 1975.

La politique économique des Etats-Unis leur a permis d'être « plus près que jamais de la réalisation simultanée d'une croissance économique forte et stable, du plein emploi, d'une stabilité raisonnable de prix et de l'équilibre de la balance des paiements », a en fin déclaré le sous-secrétaire au Trésor.

WASHINGTON, P.A. — Le président François Duvalier de la République d'Haïti a donné à entendre dimanche que des discussions sont en cours en vue de la reprise de l'aide américaine à son pays. Il a ajouté qu'il a la certitude que cette reprise aura effectivement lieu.

Un billet spécial d'un dollar soulignera le centenaire de la Confédération

OTTAWA (PC) — Le gouvernement de la Banque du Canada, M. Louis Rasminsky, a annoncé que le Canada émettra l'un prochain un billet spécial d'un dollar pour commémorer le centenaire de la confédération. Le symbole du centenaire, a annoncé M. Rasminsky, apparaîtra sur le billet d'un dollar émis en 1967. L'envers du billet portera une reproduction des édifices du parlement détruits par un incendie en 1916.

Duvalier a confiance de voir les Etats-Unis reprendre leur aide financière à Haïti

WASHINGTON, P.A. — Le président François Duvalier de la République d'Haïti a donné à entendre dimanche que des discussions sont en cours en vue de la reprise de l'aide américaine à son pays.

La Studebaker entre au musée

SOUTH BEND, Indiana (AFP) — Les automobiles Studebaker appartiennent désormais à l'histoire. La compagnie, qui se consacre désormais à ses autres activités industrielles, a cédé au musée de South Bend sa collection composée de 39 voitures allant d'un chariot hippomobile construit en 1830 par le fondateur de la firme, John Studebaker, à un coupé Daytona, dernier véhicule construit en décembre 1965 avant l'arrêt de ses fabrications aux Etats-Unis.

Studebaker, qui était le plus ancien constructeur américain sur le Canada une partie de ses activités en ce domaine mais y mit fin définitivement au début de cette année. La première automobile Studebaker incluse dans la collection, est un modèle électrique construit en 1902.

Des dividendes TRIMESTRIELS CREDIT MAURICIN INC.

Des dividendes de 35 cents par action ordinaire et \$1,30 par action privilégiée sont déclarés pour le trimestre finissant le 30 juin 1966.

Des dividendes portant le no 53 seront payables le 30 juin 1966 aux actionnaires inscrits le 15 juin 1966.

PRETS HYPOTHECAIRES

1ère et 2e HYPOTHEQUE 374-3589

CREDIT MAURICIN INC. 940, NOTRE-DAME TROIS-RIVIERES

Dividendes TRIMESTRIELS CREDIT MAURICIN INC.

Des dividendes de 35 cents par action ordinaire et \$1,30 par action privilégiée sont déclarés pour le trimestre finissant le 30 juin 1966.

Des dividendes portant le no 53 seront payables le 30 juin 1966 aux actionnaires inscrits le 15 juin 1966.

Par ordre du conseil d'administration. Le secrétaire CLAUDE MILLETTE Trois-Rivières Le 17 mai 1966.

LAUREAT BELLERIVE Trois-Rivières 374-4091

PLANIFICATION de SUCCESSION sur rendez-vous. L'INDUSTRIELLE ASSURANCE-VIE EDIFICE BONAVENTURE TROIS-RIVIERES Tél.: 378-4023

BOURSE DE MONTRÉAL

Table with columns for stock names and prices. Includes entries like AIGLON, AIRCAN, ALCAN, etc.

BOURSE DE TORONTO

Table with columns for stock names and prices. Includes entries like Acad Tr, Acme, Acton, etc.

BOURSE CANADIENNE

Table with columns for stock names and prices. Includes entries like Blue Chip, Brierley, C. Inc., etc.

FONDS COLLECTIFS

Table with columns for fund names and prices. Includes entries like FOND COLLECTIFS ABC, FOND COLLECTIFS INC., etc.

PLACEMENTS COLLECTIFS

Table with columns for investment names and prices. Includes entries like Acanac Equity, All Can Com, etc.

PLACEMENTS COLLECTIFS

Table with columns for investment names and prices. Includes entries like Acanac Equity, All Can Com, etc.

PLACEMENTS COLLECTIFS

Table with columns for investment names and prices. Includes entries like Acanac Equity, All Can Com, etc.

PLACEMENTS COLLECTIFS

Table with columns for investment names and prices. Includes entries like Acanac Equity, All Can Com, etc.

PLACEMENTS COLLECTIFS

Table with columns for investment names and prices. Includes entries like Acanac Equity, All Can Com, etc.

PLACEMENTS COLLECTIFS

Table with columns for investment names and prices. Includes entries like Acanac Equity, All Can Com, etc.

Point de vue masculin

courrier Mamie

Demande: — J'aimerais dire quelque chose à celle qui signait "Heureuse de ses dix-neuf ans".
Affirmer que les garçons sont quelque peu égoïstes, c'est vrai. Mais dire que nous sommes des pièces montées d'égoïsme, il y a une marge. Nous n'avons plus de temps de nous faire la cour? Une jeune fille de dix-neuf ans commence à se préoccuper de sa vie conjugale, mais il n'en est pas ainsi du garçon. Il est plutôt préoccupé à découvrir les jeunes filles. Vous vous vantez, mesdemoiselles, de posséder sur nous deux ans d'avance en maturité...
Si vous avez beaucoup de charme, soyez-en fières.
Pour ce qui est du garçon qui arrive à un rendez-vous avec un bouquet de fleurs, vous avez raison de dire que c'est rare. Pas parce que nous sommes avares. Mais nous sommes encore aux études et notre budget ne suffit pas à ces dépenses. Nous préférons miser notre amour au cinéma ou au restaurant lorsque notre budget le permet plutôt que d'offrir des fleurs. Parce que vous êtes plus sentimentales que nous le bouquet vous frapperait davantage sans doute.
Je ne suis pas de ceux qui vous reprochent de ne plus être féminines. Je vous aime telles que vous êtes.
EGALEMENT HEUREUX DE SES DIX-NEUF ANS

Écrivez à cet Institut et demandez le prospectus qui vous apprendra tout ce que vous désirez savoir au sujet de ces cours.
— 0 —
Réponse à Rita réussit dans la vie: — L'École polytechnique forme les ingénieurs de plusieurs catégories. Le génie électrique c'est la profession que pratiquent les ingénieurs en électricité. Les cours durent habituellement quatre ans.
Quand vous visitez un salon mortuaire il convient que vous apportiez une carte de condoléances signée de votre nom (et de votre adresse) afin que la famille puisse vous remercier.
— 0 —



(Photo PC) Les vêtements masculins abandonnent leur caractère sévère. Mme Betty Runcie, commentatrice de mode de Vancouver, précise que les adultes n'adoptent pas des costumes aussi étonnants que les adolescents mais que leurs vêtements éclatent au point de vue style et couleur.

Réponse: — J'ai dû abrégier un tout petit peu votre lettre mais elle est quand même complète quant aux idées exprimées. Elle se passe de commentaires et j'espère que toutes les jeunes filles la liront. Je crois que ces échanges de vues entre garçons et filles les aideront à mieux se comprendre. Et à mieux s'aimer, pas à s'emballer mais à connaître le véritable amour.
— 0 —
Demande: — J'ai écrit un genre de petit livre, un autre est en préparation et j'ai quatre ans. Pourriez-vous me donner l'adresse du concours des jeunes auteurs. Quand ce concours a-t-il lieu? En quoi consiste le concours? Comment puis-je y participer? Quels sont les prix à gagner? Un apprenti écrivain
Réponse: — C'est un concours que Radio-Canada organise chaque année. Il y a des poèmes et des pièces de

théâtre pouvant être jouées à la télévision ou à la radio. Les prix sont assez importants mais je ne me souviens plus du chiffre des sommes accordées. Je ne sais quand il aura lieu cette année. Il est généralement annoncé dans les journaux. Pour obtenir plus de détails écrivez à Radio-Canada, case postale 6000, Montréal Qué.
— 0 —
Demande: — Je voudrais savoir quelles sont les études nécessaires pour devenir couturier. Ou on donne les cours, leur durée, à quel âge on peut commencer à travailler.
Réponse: — Il vous faut d'abord une bonne instruction de base pour être mieux préparé à suivre les différents cours qui conduisent à la profession de couturier. Les cours se donnent à l'Institut des Métiers Commerciaux, 1265 rue Saint-Denis, à Montréal. Je n'en connais pas la durée. Je suppose que cela dépend un peu des aptitudes de l'élève.
De grands couturiers de Montréal ont reçu leur formation première à cet endroit et ensuite ont eu des bourses pour aller se perfectionner à Paris.

Demande: — Je voudrais exposer mon opinion à celle qui signait "Heureuse de ses dix-neuf ans". Elle dit que les messieurs de notre âge sont des égoïstes, qu'ils ne prennent plus le temps de nous faire la cour. Qu'ils n'ont plus de charme et qu'ils nous accusent de n'être plus féminines. Je suis d'accord avec cette demoiselle. Mais celles qui manquent de féminité sont bien celles qui ne savent pas se faire respecter. Comment voulez-vous qu'elles agissent autrement si les filles sont à moitié habillées. Ce n'est pas la faute des garçons mais bien celle de ces écrivaines. Quand les garçons voient une fille à moitié habillée ils prennent un rendez-vous avec elle et, au bout d'un peu de (Voir: Point de page 21)

Soirées de secteurs CED-UCFR

St. Sévère (DNC) — Plus de 625 membres des CED et de l'UCFR viennent d'assister à 5 soirées de secteurs dirigées conjointement par leurs présidentes diocésaines Mmes Eddy Parent de Shawinigan et Denis Gervais d'Hérouxville.
Le but de ces rencontres de masse? Informer les membres ruraux et citadins de la fusion prochaine de leurs associations. On semble en faveur, même plusieurs souhaitent cette union pour septembre prochain. Toutes ont été vivement intéressées de connaître

les raisons de cette fusion: souhait des Evêques, ressemblance des deux mouvements et des personnes qui les composent. L'automne prochain, 5.000 membres travailleraient au bien commun des fermes du diocèse de Trois-Rivières et s'offriraient les services qu'exige le monde féminin contemporain. Et quel enrichissement de partager le même programme d'étude sociale: La sécurité sociale et familiale et le même thème d'étude technique et artisanale: la révalorisation des tâches ménagères.

ANNONCE

Plan d'amaigrissement
Recette à domicile

Il est facile de perdre rapidement, chez soi, des livres de graisse disgracieuse! Établissez vous-même ce plan de recette. C'est très facile—et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez quatre onces de Concentré Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillères à soupe par jour, selon le besoin, et suivez le plan Naran. Si votre premier achat ne vous montre pas un moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et ne vous aide pas à retrou-

ver la sveltesse de votre ligne; et les livres et les pouces réduisibles de graisse superflue ne disparaissent pas du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets et des chevilles, retournez simplement le flacon vide pour vous faire rembourser. Suivez cette méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notez comme le gonflement disparaît vite—combien vous vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.

SOYEZ TOUJOURS DE L'AVANT!

EMPLOYEZ FLECTO
Varathane
LES FINIS DE PLASTIQUE LIQUIDE
Resistants comme pas d'autres!
FLECTO Varathane est en tête des finis! Pour toute surface en bois, sans apprêt. Ne fendille ni ne s'écaille. Double la durée du vernis.
Exigez Varathane.
Demandez-le à votre marchand ou communiquez avec
DISTRIBUTEURS
HAMPLAIN INC.
2725, GIRARD
TROIS-RIVIERES
TEL.: 378-1900

CHLN
PARTOUT ET TOUJOURS A VOTRE SERVICE
CHLN
VOUS AVEZ LA chance DE gagner UN BAR-B-Q tous les jours si vous écoutez RADIO NO 1 ces cadeaux pratiques vous sont offerts par courtoisie de REYNOLDS ALUMINUM
Syntonisez toujours
550
CHLN
PARTOUT ET TOUJOURS A VOTRE SERVICE
CHLN

Salade au melon d'eau

2 enveloppes de gélatine non aromatisée
1/2 tasse d'eau
2 tasses de jus de melon d'eau
1/4 tasse de sucre
1/4 tasse de jus de lime
1/8 c. à thé de sel
1 tasse de dés de melon d'eau frais
3/4 tasse de raisins verts sans pépins
Feuilles de menthe fraîches
Amollir la gélatine dans l'eau froide. Mettre au-dessus d'eau chaude (non bouillante) pour fondre. Ajouter le jus de melon d'eau pour obtenir du jus de melon d'eau, hacher le melon d'eau et le passer à travers un tamis, le sucre, le jus de lime et le sel. Bien mélanger. Refroidir jusqu'à ce que le mélange commence à épaissir. Y incorporer les dés de melon d'eau et les raisins. Verser dans un moule de 5 tasses qui a d'abord été rincé à l'eau froide. Réfrigérer jusqu'à ce que ferme et prêt à servir. Renverser sur un plat à servir. Garnir, si on le desire, de feuilles de menthe, de melon d'eau et de raisins.
Rendement: 8 portions.

Apportez-en chez-vous ce soir - Ble \$1.75

RAQ 532F
VINS JORDAN
JORDAN WINERY (QUÉBEC) LTD.
MONTREAL, QUÉBEC.

EN VEDETTE AUX MARCHES

METRO
AU MAGASIN SEULEMENT
MERCHE LAVERGNE
2392, RUE ST-MARC
SHAWINIGAN
MERCHE ST-LOUIS ENR.
66 AVENUE, COTEAU ST-LOUIS
TROIS-RIVIERES
MERCHE ST-PIERRE INC.
40, RUE ST-PIERRE
CAP-DE-LA-MADELEINE
MERCHE ST-LAURENT LTEE
7, RUE ST-ELISABETH
LOUISEVILLE

BIENVENUE CHEZ VOS MARCHES D'ALIMENTS METRO
ASSORTIMENT COMPLET ET VARIE
BIERE ET PORTER
STATIONNEMENT GRATUIT LIVRAISON GRATUITE

Spaghetti ou macaroni COUPES — METRO — SAC DE 2 LBS 3 POUR \$1.00	BOEUF HACHE FRAIS TOUTES LES HEURES 3 LBS \$1.00
PAPIER DE TOILETTE SOFT RITE — COULEURS ASSORTIES 10 POUR \$1.00	Pruneaux Santa-Rosa GROSSEUR: 4 x 5 PANIER ENVIRON 7 LBS \$1.49
BEURRE de CREMERIE CANADA NO. 1 LA LIVRE 61c	LIQUEUR CORONA BOUTEILLE 30 ON. — ESSENCES VARIEES 3 POUR 29c OU 12 POUR \$1.00
SOUPES HEINZ PRETES A SERVIR — BOITE 8 ONCES 10 POUR 99c	VERRE A COKE SPECIAL 04c
CREME GLACEE CONTENANT PLASTIQUE — 1/2 GALLON SEULEMENT \$1.19	BRIQUETTES POUR BAR-B-Q. SAC DE 5 LIVRES 29c

GRATIS: Ballon de plage.



la plume et le plumé

Pour être en bonne santé

Que faut-il faire pour être en bonne santé ? Dormir suffisamment, se tenir bien propres et respirer du bon air. Tout cela est important mais ce qui est primordial c'est la bonne alimentation. Donnez à un être tout l'air et le soleil dont il a besoin, sans compter l'exercice indispensable, tenez-le scrupuleusement propre, s'il s'alimente mal il ne sera pas en bonne santé.

Nous mangeons trois fois par jour. C'est un fait que personne ne peut nier, si l'on n'excepte quelques extravagants qui ne prennent pas de petit déjeuner et qui s'en ressentent tôt ou tard. Les diététistes nous disent que nous devons consommer chaque jour un peu de viande maigre, du lait et du fromage, des légumes et des fruits, du pain, et occasionnellement, un œuf ou deux. Tout le reste, les friandises, les boissons gazeuses et alcooliques, ce sont des fantaisies qui ajoutent au plaisir de consommer mais qui n'apportent rien d'indispensable à l'organisme.

Il y a des tas de personnes qui se nourrissent très sensément durant l'hiver, l'automne et le printemps mais qui, l'été arrivé, jettent leurs bon principes au vent ou à l'eau. Sous prétexte de diminuer le problème de la cuisine les ménagères soumettent leur famille à un régime insensé. On va pique-niquer, ou camper, ou passer la journée à la plage, deux jours sur trois ou tous les jours, et l'on empoisonne sa famille de nourriture toutes prêtes et sans valeur aucune. Les enfants, même ceux qui marchent à peine, se bourrent tout le jour et à toute heure de "hot dogs", de "hamburgers", de chips, de frites, de crème glacée et de boissons gazeuses. Ensuite on attribue à la canicule les dérangements d'estomac et d'intestin qui ne manquent pas de survenir et qui gâtent les vacances de toute la famille.

Je ne veux pas dire qu'il ne faut jamais goûter à ces nourritures mais d'après le principe qu'une fois n'est pas coutume et en respectant l'heure des repas. Surtout en y ajoutant des éléments qui en diminuent la nocivité: une bonne salade fraîche, des fruits crus ou cuits et, dans ce cas, bien lavés, du lait frais.

C'est agréable de faire griller de la viande en plein air. Mais il n'est pas nécessaire de s'en tenir aux saucisses ou au paulet. Une bonne tranche de bifteck ou des côtelettes sont exquis ainsi préparées et plus nutritives.

M. LAMIE



(Photo PC)

Certains couturiers de renommée internationale utilisent leurs talents pour la création de vêtements de nuit. Le modèle illustré est un bikini en dentelle blanche avec le haut de lit en point d'Alençon. Le bikini et le peignoir court comportent une doublure, et ces vêtements sont garnis à l'encolure d'un ruché de dentelle.

ANNONCE Beaucoup sont sujets au "mal du mouvement"

— SURTOUT LES ENFANTS
Bien des gens craignent de voyager en auto, en autobus, en bateau ou en avion, parce que cela leur cause des nausées et des dérangements d'estomac. Il y a un remède simple, mais efficace, pour dissiper ces maux: l'Extrait de fraises des champs du Dr Fowler.
Fait avec des fraises et des herbes à action douce, l'Extrait de Dr Fowler agit rapidement pour soulager "l'estomac barbouillé". Ce produit a de nombreux usages, y compris la diarrhée ou "colique estivale", causée par un changement de régime, d'eau ou de climat, ou par un abus du boire et du manger. Quand vous voyagez, emportez de l'Extrait de fraises des champs du Dr FOWLER. 98-08

Bourses d'études à une infirmière

TORONTO (PA) — Un professeur à l'École de nursing de l'Université de Toronto, a gagné des bourses d'étude de la Fondation canadienne des infirmières et aussi de la brigade de l'Ambulance Saint-Jean.

Mlle Karin Constante von Schilling, de Toronto, utilisera les dix représentant une somme totale de plus de \$2,000 pour préparer sa maîtrise à l'Université de Californie.

Cinq autres Ontariennes ont reçu des bourses pour continuer leurs études. Il s'agit de Margaret Hayward, Dorothy Pringle et Natalie Riegler, toutes trois de Toronto, ainsi que Kathleen Demarsh, de London, et Diane Stewart, de Chatham.

(Photo Roland Lemire)
"Sur un cheval blanc, je l'emmenerais..." dit une chanson de Claude Léveillée. M. Roger Dufresne, fils de M. et Mme Jos Dufresne, de la paroisse St-Odilon, a emmené sa nouvelle épouse dans une belle voiture noire vieille de 118 ans et tirée par un grand cheval blanc. Mlle Lucette Fafard, fille de M. et Mme Donat Fafard, également de St-Odilon, était une mariée toute blanche, toute moderne, dans ce carrosse qui appartient à Mme Roland Girard, qui l'avait achetée de M. Roger Thibeault de St-Thuribe, comté de Portneuf. Le cheval était conduit par son propriétaire, M. Richard Loranger. Le beau samedi de juin que nous avons connu en fin de semaine a permis à tous les curieux de se masser devant l'église, à la fin de la messe de 4 hrs, pour voir la mariée monter dans ce carrosse de la vieille époque et se rendre à la salle Duvernay pour la réception.



A l'hôpital Ste Marie de Trois-Rivières, est née à M. et Mme Jean-Marie Boisvert (Denise Boisvert), de Trois-Rivières, une fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Andrée, Nathalie.

Les parrains seront Mlle Nicole Rouleau et M. André Girard. La porteuse sera Mlle Louise Boisvert.

A l'hôpital Comtois de Louiseville, est née à M. et Mme Léo Turner (Nicole Gendreau), de Louiseville, une fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Germaine, Josée. Les parrains étaient M. et Mme Romeo Turner, grands-parents de l'enfant.

Je vends du pain régime pour les gens gros.

DENIS GUERIN

LE COQ DES EAUX DE JAVEL

CHANTECLERC
JAVEL BLEACH

59c FORMAT GEANT 128 oz

Des maillots de bain conçus pour le sport

Cette saison, les nouveaux maillots de bain sont présentés dans une gamme complète de créations.

À la suite de la vogue des styles ajourés et mailles de l'année dernière, 1966 voit le retour des maillots conçus pour la natation.

Catalina a fait volte-face en créant et introduisant de nouveau, des maillots pour la "natation". Ils sont fa-

çonnés de tissus tricotés et sont inspirés des maillots de tricot des nageurs professionnels.

Naturellement, il y a une différence... soutien incorporé et un aspect gilet inspirés des vêtements de bain de la haute mode.

Les plaids sont nouveaux, et sont présentés à la fois dans les deux pièces classiques à ceinture et le sty-

le surbinouse soigneusement ajusté avec culotte coloris naturel. Un autre style de surblouse en tricot maille blanche qui peut se porter tant sur l'eau que dans l'eau.

C'est une copie directe d'un gilet de yachting avec la touche du vêtement de bain.

Les maillots de tricot sont créés de sorte qu'ils Allient le confort d'un second épiderme à un style sport.

LINGES DE MAISON COUVRE-LITS DRAPERIES RIDEAUX

MONTREAL Draperies MONTREAL

Durables, pratiques et des plus jolies

LES TENTURES EN FIBRE DE VERRE

Qui ne rêve pas de tentures somptueuses, qui demandent peu d'entretien et qui viennent ajouter à la décoration de votre foyer? Telles sont pourtant les tentures en fibre de verre présentement offertes à prix de rabais chez DRAPERIES MONTREAL.

Crochets gratuits

SPECIAL 48" x 95" \$9.98 LA PAIRE

DRAPERIES PRETES A POSER

FIBRE DE VERRE "BURLAP" 96" x 95" \$19.98 la paire

Jolies textures dans les teintes de blanc, or, beige, avocado, melon, turquoise et 144" x 95" \$29.98 plusieurs autres. Lavables. LA PAIRE

Couvre-lits Heirloom.

Avec jolie frange de pompons — Lavables — Réversibles — Jolies couleurs telles que blanc, blanc / rose, blanc / bleu, blanc / charbon. Simple ou double.

SPECIAL \$19.98

GRATIS DRAPERIES FAITES SUR MESURE

Avec l'achat de tissus, Tergal ou autre. Léger supplément pour les draperies de moins de 54" de longueur.

\$1.98 ET PLUS LA VERGE

SERVICE RAPIDE

36 MOIS POUR PAYER

11 MAGASINS POUR VOUS SERVIR

Centre d'Achats de Trois-Rivières.

MONTREAL Draperies MONTREAL

TEL.: 375-7327

Le soda à pâte Cow Brand BICARBONATE DE SOUDE PUR

Pour des formes jeunes et minces

"Young Thing"

par WARNER'S

Les formes jeunes se modèlent naturellement dans une dentelle délicate et un fond en fil solide, habilement conçus par Warner's. Couleurs: blanc et à la mode dans le lot. \$5.50 à \$9.00

Venez voir en magasin notre choix de modèles tels:

- Soutien-gorge Bandeau: dentelle et Lycra, bretelles extensibles confortables. Blanc, noir, beige, jaune citron. Grandeurs: A, 32 à 36; B et C, 32 à 38. \$5.50 chacune.
- Gaine-Culotte à jambe longue: solide filet en Lycra, panneau avant en dentelle. Panneau double arrière. Fourchet en Jersey. Blanc, noir, beige, jaune citron. Grandeurs: P, M, G. \$9.00 chacune.
- Gaine-Culotte populaire: Même modèle que la précédente, longueur moyenne. Blanc seulement. P, M, G. \$8.00 chacune.
- Gaine: Donne une forme courbe naturelle et assure le confort. Blanc, noir, beige, jaune citron. Grandeurs P, M, G. \$7.00 chacune.
- Gaine modèle court: Fourchet en Jersey. Blanc seulement. Grandeurs P, M, G. \$7.00 chacune.

MERCREDI OUVERT TOUTE LA JOURNEE

Mme B.-A. FARLEY

M. FRED E. FARLEY, Prop. — Mlle CECILE WOOD, Gérante

1524, ROYALE TROIS-RIVIERES

TEL.: 374-9090

Dans l'espoir que l'usine d'eau lourde s'établisse à Gaspé

L'Hydro fera une offre à la General Electric

QUÉBEC (J.R.) — Le gouvernement du Québec, sur la recommandation du sous-ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Michel Bélanger a autorisé l'Hydro-Québec à faire une offre ferme à la compagnie Canadian General Electric pour la fourniture d'énergie électrique et de vapeur à l'usine d'eau lourde que la ville de Gaspé cherche à attirer sur son territoire.

La compagnie doit choisir entre six emplacements possibles au Canada, dont Gaspé. La ville de Gaspé est bien

située quant aux exigences générales de la compagnie. En effet, on y trouve les conditions requises quant à l'accès à la navigation et aux autres moyens de transport, du terrain à bon prix, un approvisionnement d'eau de la qualité désirée, de même que l'équipement communautaire requis. De plus, elle est située dans une région qui a un grand besoin de nouvelles sources d'emplois.

Mais pour la réalisation du projet, il est essentiel qu'une forte quantité de vapeur et d'énergie électrique soient disponibles à un prix n'excédant pas \$3,000,000 par année. C'est pourquoi l'Hydro-Québec a apporté sa collaboration à la ville de Gaspé dans les démarches que cette dernière a faites. Les études nécessaires ont été conduites rapidement. Il a été établi que l'Hydro-Québec serait en mesure de fournir les quantités de vapeur et d'énergie requises à temps pour le début de la production, à la fin de 1969.

pas facile, un complexe industriel qui amènerait des investissements totaux de l'ordre de \$25 millions de dollars, dont \$65 millions par CGE et \$20 millions par l'Hydro-Québec.

Ce complexe industriel créerait directement environ 200 emplois nouveaux à haut revenu moyen, à l'usine d'eau lourde et à la centrale thermique. Il en résulterait également un nombre au moins égal, et fort probablement supérieur de nouveaux emplois indirects dans le transport et les services.

La grève des professionnels de la fonction publique

Déception évidente chez les syndiqués

QUÉBEC (J.R.) — Une déception évidente paraissait sur le visage des professionnels de la fonction publique du Québec, hier matin, alors que l'on sait que le comité de négociation du Conseil syndical avait contremandé la démonstration de masse qui devait avoir lieu en face du Parlement de Québec.

te à sa décision de régler rapidement le conflit en cours. A la suite de communication, a ajouté M. Marcoux, il semble au contraire que le gouvernement Johnson soit disposé à régler le différend.

Par ailleurs, d'autres ont révélé qu'ils étaient présentement couverts de dettes et ils se demandaient sérieusement si jamais ils en sortiraient. Ceux qui ont fait part de leur déception au sujet de la suspension de la manifestation ont expliqué leur mécontentement en disant que depuis trop longtemps, le Conseil syndical se battait "à coup de mouchoir contre une énorme puissance".

En annonçant l'annulation de cette manifestation, le président du Conseil syndical, M. André Marcoux, a expliqué que cette manifestation avait été motivée par des rumeurs voulant que le gouvernement mette en doute la validité de la grève et qu'il ne donne pas sui-

te à sa décision de régler rapidement le conflit en cours. A la suite de communication, a ajouté M. Marcoux, il semble au contraire que le gouvernement Johnson soit disposé à régler le différend.

Plusieurs ont expliqué qu'ils étaient harassés par la durée de cette grève. Certains ont dit aussi, en riant, qu'ils contremandaient sans doute les vacances qu'ils projetaient pour le mois de juillet.

Cependant, les investissements que devra faire l'Hydro-Québec ne pourront être immédiatement rentables. Le gouvernement du Québec a donc convenu de se rendre à la demande de l'Hydro-Québec et de lui apporter une assistance financière spéciale qui pourra aller jusqu'à \$16,000,000 pour couvrir la différence entre la rentabilité des immobilisations qu'elle ferait maintenant pour assurer l'implantation de ce projet à Gaspé et celles qu'elle aurait faites dans le cadre de son projet de développement dans la péninsule.

Selon le premier ministre, on comprendra facilement qu'un tel développement relancerait l'économie de la région de Gaspé. La présence d'une industrie techniquement avancée à Gaspé donnera un essor à la promotion industrielle en vue de l'implantation d'autres industries utilisant une technique avancée et dont les produits sont de haute valeur unitaire.

Le gouvernement a cru nécessaire de prendre une telle mesure d'exception puisqu'il s'agit là d'un important projet qui permettrait d'établir, dans une région où l'implantation des industries secondaires hautement spécialisées n'est

L'assistance financière du gouvernement conclut M. Daniel Johnson, est essentiellement une dépense de développement qui vise à créer, des emplois générateurs de revenus stables et élevés et à mettre en place, de façon accélérée, un équipement industriel dont la valeur d'attraction permettra de mieux utiliser les ressources sociales et humaines de la région de Gaspé.

Cet été, vous pouvez passer votre temps à réparer, frotter, gratter, boucher les trous, sabler, rapiécer, apprêter les surfaces et les peindre



Ou bien vous délasser sans souci. Posez sur votre maison un revêtement Johns-Manville: il est permanent et n'exige aucun entretien.



C'est un fait: préserver la belle apparence et la valeur de sa maison peut coûter cher et prendre bien du temps. Alors pensez à ceci: en posant un revêtement d'amiante J-M sur les murs de votre maison vous pourrez consacrer votre temps et votre argent à des occupations plus agréables.

Les revêtements J-M sont incombustibles, imputrescibles et à l'épreuve des intempéries. Ils n'ont jamais besoin d'être repeints. Ils sont fournis prêts à poser dans une gamme de couleurs attrayantes, dont un blanc brillant, qui leur sont incorporées à la fabrication. Pratiquement indestructibles, les revêtements J-M assurent à votre maison une beauté inaltérable, sans aucun souci d'entretien.

Voilà le marchand J-M ou l'entrepreneur de votre choix. Ils vous aideront à choisir le revêtement qu'il faut à votre maison et vous présenteront en même temps la gamme très variée des produits J-M qui rendront votre existence de propriétaire heureuse et sans souci pendant une longue suite d'années. JM

Faites confiance aux produits Johns-Manville!

REVÊTEMENTS D'AMIANTE J-M EN VENTE CHEZ:

UBALD FOREST & FILS LTEE

La Visitation, Tél.: 564-5450

Comté Yamaska

R. BOURASSA INC.

902, Cascade, Tél.: 536-4422

Shawinigan

LORANGER & MOLESWORTH LTD

1097, St-Roch, Tél.: 374-4693

Trois-Rivières

R. DUCHESNE & FILS

Yamachiche



HEURES D'OUVERTURE
LUNDI } 1 hre à 6 hres p.m.
MARDI }
MERC. }
JEUDI - VENDREDI } 9 hres à 9:30 p.m.
SAMEDI } 9 hres à 5:30 p.m.

NOS LOCAUX SONT MAINTENANT ENTIEREMENT CLIMATISÉS!



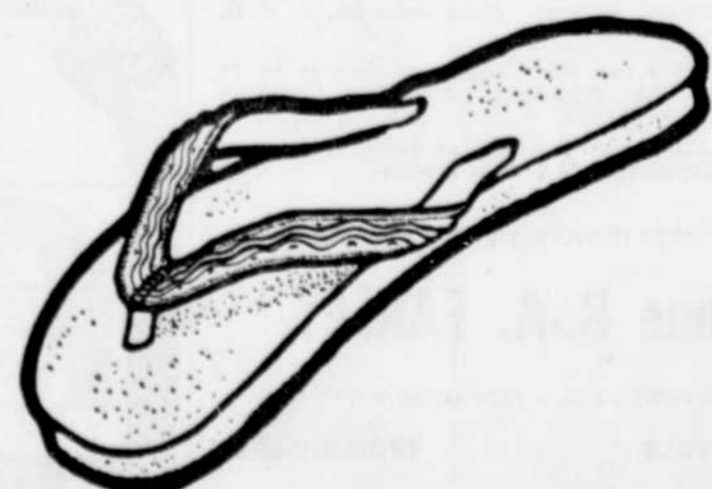
"GRANADA" OU "CANADIANA" CRUCHE 64 ONCES

299

SANDALES de PLAGES POUR DAMES OU HOMMES

VALEUR REGULIERE 89¢ LA PAIRE

MODELE TEL QU'ILLUSTRE



Il subit des blessures mineures

Bambin renversé par une auto

CAP-DE-LA-MADELEINE — (A.C.) — Un jeune piéton de 6 ans a été heurté par un camion, au Cap-de-la-Madeleine, en face du 55 de la rue

Fusey, lundi matin, vers les 10hres.
Le jeune garçon est Henri Poulin, 6 ans, fils de M et Mme Robert Poulin, du 95 de la rue St-Alphonse, au Cap. Un particulier a conduit l'enfant à l'hôpital St-Joseph où il est garcé sous observation. Le jeune Poulin n'a pas de blessures graves.

Le chauffeur du camion est M. Roger Bourque, 41 ans, du 38a de la rue St-Henri, au Cap. Le camion est la propriété de M. Jos Vaillancourt.

Deux Madelinois ont été témoins de l'accident. Il s'agit de Mme Clément Trudel, du 199 Des Chenaux, et de M. Marcel Gignac, du 27 de la rue Thibault.

l'entendre TOUJOURS UN PLAISIR



avec MAICO

le nom le plus réputé dans le domaine des appareils auditifs. Retrouvez la joie d'entendre les sons agréables de la vie quotidienne avec MAICO, le nom reconnu depuis 30 ans en matière de prothèse auditive. Il existe un appareil auditif Maico de qualité pour chacun des défauts d'ouïe les plus fréquents. Consultez sans tarder un expert MAICO ou encore, postez le coupon ci-dessous à l'adresse suivante:

SERVICE AUDITIF MAICO INC. 815, Côte d'Abraham, Québec 4

Sans obligation de ma part, S.V.P. me faire parvenir plus de renseignements sur les appareils auditifs MAICO.

NOM.....
ADRESSE.....

Le succès d'une réception est toujours assuré avec le ROYAL DE NEUVILLE



Code 542-G Code 542-F
Le plus populaire des vins pétillants importés.

Mis en bouteilles par la Maison De Neuville France.

Paltes en aussi votre vin du dimanche et des jours de fêtes... C'est le vin du sourire et de la joie



LES CADETS du Régiment de Trois-Rivières ont quitté la province, hier, en direction de Gagetown où ils effectueront un entraînement intensif au cours de grandes manoeuvres qui se dérouleront en collaboration avec d'autres corps de milice et la force régulière. Nous reconnaissons, sur notre photo, le second lieutenant J. M. Bergeron, le major André Rousseau, g.m., et la W O 2 Yergeau, au moment du chargement d'un camion effectué par des cadets.

Contre la Consolidated Paper

Un accident de travail provoque une action de \$48,052 en Cour Supérieure

TROIS-RIVIERES (P.C.) — Une importante action en dommages de \$48,052 vient d'être instituée en Cour Supérieure contre la compagnie Consolidated Paper Corporation à la suite d'un accident de travail qui a coûté la vie à M. Pierre Dugré, de Trois-Rivières.

La demanderesse, Mme Gisèle Drouin-Dugré réclame personnellement \$37,532.56 et un autre somme de \$10,500 au nom de son unique fille mineure, Nathalie Maryse, dont elle a été nommée la tutrice. A la cote de l'accident, le 12 mai 1965, vers 5h45 de l'après-midi, M. Pierre Dugré, dans l'exercice de ses fonctions de chauffeur de camion, à l'emploi de Champlain Express Inc., entreprise de transport, se trouvait sur la propriété de la défenderesse, au Cap-de-la-Madeleine, où il devait prendre livraison de marchandises appartenant à la défenderesse.

Pour effectuer le chargement de sa remorque, il devait la faire reculer à l'intérieur d'une bâtisse jusqu'à une plate-forme située sur le mur ouest. M. Dugré la fit effectivement reculer jusqu'à ce que l'arrière du véhicule vienne heurter fortement deux bras d'environ 15 pouces de hauteur, construits d'une pièce de bois recouvert de caoutchouc. Ces bras sont posés verticalement au mur de chargement, de chaque côté d'une lourde plate-forme en acier, qu'ils sont destinés à actionner.

Après avoir effectué cette manoeuvre, le camionneur se rendit compte que le mécanisme de la plate-forme ne fonctionnait pas normalement. Vouant vérifier la cause, il se rendit à l'arrière de la remorque pour y être coincé entre l'extrémité gauche de la dite remorque et le levier de commande droit, face au mur de chargement, le dit levier se déplaçant subitement et heurtant la victime pour la blesser mortellement.

Mme Dugré, par l'entremise de ses procureurs, attribue l'entière et unique responsabilité de l'accident à la compagnie défenderesse, notam-

ment en ce que le levier et la plate-forme en question lui appartenaient, et se trouvaient sous sa garde; le mécanisme du levier et de la plate-forme se trouvait défectueux, et n'a pas fonctionné normalement; il constituait en lui-même un danger, même fonctionnant normalement, et le dit Pierre Dugré y a été forcément exposé; enfin, la compagnie aurait dû être et était effectivement au courant du mauvais état de fonctionnement de ce mécanisme, et du danger qu'il représentait en lui-même, et n'a rien fait pour y remédier et n'en a pas prévenu le camionneur.

Par suite de l'accident, la demanderesse déclare avoir subi personnellement des dommages considérables, qu'elle évalue comme suit et qu'elle se dit bien fondée en faits et en droit de réclamer, compte tenu et en plus des indemnités et compensations exigibles en vertu de la Loi des Accidents du Travail:

Perte de secours et de l'assistance de son époux, \$35,000; \$2,000 pour souffrances, douleurs, etc., endurées par ce dernier, ainsi que divers frais, jusqu'à la concurrence de \$37,532.56.

Pour sa part, la pupille de la demanderesse a subi des dommages considérables, que la demanderesse, en sa qualité de tutrice, se dit bien fondée en faits et en droit de réclamer, compte tenu et en plus des indemnités et compensations exigibles en vertu de la Loi des Accidents du Travail:

L'on souligne enfin que la demanderesse et la fillette se sont vu accorder respectivement une pension mensuelle de \$75 et \$25 par la Commission des Accidents du Travail du Québec qui a en outre acquitté les frais funéraires jusqu'à concurrence d'une somme de \$800.

Mesdames, mesdemoiselles,

Nous vous invitons cordialement à nous visiter pour votre prochaine coiffure à notre nouvelle adresse:

875, rue Champflour

MADELEINE et PIERRE SERONT HEUREUX DE VOUS SERVIR.

Salon Madeleine



SALON DE COIFFURE
875, Champflour Tél.: 374 7167
TROIS-RIVIERES



INGENIEUR ELECTRICIEN

Un poste très intéressant est présentement offert à un ingénieur électricien au sein d'un organisme industriel des plus florissants au Canada. Le candidat choisi devra participer à dresser les plans et établir les spécifications pour l'ensemble du système de distribution électrique ainsi que de l'équipement électrique requis pour le fonctionnement d'une importante usine pétro-chimique, située à Montréal. Cette compagnie en plein essor offre des possibilités nombreuses d'avancement. La personne choisie rendra compte de ses activités à la direction.

Nous vous invitons à faire parvenir votre "curriculum vitae" et veuillez aussi faire état de vos activités présentes ainsi que de vos responsabilités.

Toute demande restera confidentielle et devra être adressée à:

M. J. B. WARD,
Surintendant du personnel
Union Carbide Canada Ltd
Chemicals and Resins
C. P. 700, Pointe-aux-Trembles, Qué.

REPRESENTANTS

DEMANDES

Une importante maison de courtiers en valeurs mobilières poursuit son programme d'expansion et recherche des candidats désireux de se tailler une carrière stable dans la vente d'obligations et de fonds mutuels.

Les candidats — hommes ou femmes — doivent avoir de l'entrainement et être désireux de se faire des revenus au-dessus de la moyenne. Bien que souhaitable, l'expérience n'est pas nécessaire, puisque nous donnons un entraînement intensif.

Nous offrons une rémunération intéressante, d'excellents bénéfices marginaux et des possibilités d'avancement rapide.

Pour entrevue confidentielle, téléphonez à:
M. Jules Lacoursière, à 378-4088
entre 10 h. a. m. et midi, ou 2 h. et 4 h. p. m.
du lundi au vendredi inclusivement.

CLICHE ET ASSOCIES LTEE

Courtiers en valeurs mobilières.
Montréal, Québec, Trois-Rivières.

Les commissaires acceptent le nom de "école Cardinal Roy"

Trois-Rivières (R.L.) — La Commission scolaire de Trois-Rivières a accepté, après plusieurs démarches des représentants du secteur Lafontaine, de changer le nom de la future école "Séverin-Ameau" pour celui de "Cardinal Roy". C'est à la suite d'une nouvelle revendication, présentée par le professeur Alarie, que les commissaires ont opté pour cette appellation.

A la suite de trois demandes successives, présentées le 24 mars 1965, puis le 23 août de la même année et enfin, le 16 mai dernier, l'on en était encore au "statu quo". La Commission scolaire maintenait cette position en l'absence de Mgr Georges-Léon Pelletier. Une lettre du chancelier, le chanoine Denis Clément, adressée à M. Paul Gagnon, recommandait fortement le nom suggéré pour remplacer celui de "Séverin-Ameau".

On alléguait aussi, pour défendre la cause de l'école Cardinal Roy, que plusieurs villes ont baptisé des institutions de noms de personnes encore vivantes, comme la salle Wil-

frid Pelletier de la Place des arts etc...

Le président de la Commission scolaire, le Dr Guy Boisclair, s'est immédiatement prononcé en faveur du nom de "Cardinal Roy", si les démarches auprès du ministère de l'éducation n'étaient pas entravées.

Pour sa part, le Dr Conrad Godin, à titre de président de la Société d'histoire, était d'accord aussi, puisque l'on saurait le principe de donner des noms relatant notre histoire trilingue. "Paris et Trois-Rivières sont les deux seules villes où l'histoire est écrite par les noms des rues", disait-il.

Par ailleurs, M. Roland Le Roux était en faveur du nom suggéré auparavant, soit celui d'école Lafontaine, pour rappeler le nom du secteur. Une objection fut toutefois apportée, puisque les secteurs Notre-Dame-de-la-Paix et Lafontaine pourraient un jour être assimilés dans un même secteur. Ainsi, l'on causerait préjudice à un secteur au détriment de l'autre.

TILDEN

Louage de camions d'envergure mondiale

3035, Boul. ROYAL TEL.: 375-6263

LOUAGE DE CAMIONS

de différents types

TAUX TRES RAISONNABLES

Vacances?

Laurentides! Chantecler!

TERRAIN DE GOLF - PISCINE INTERIEURE - PLAGE SABLONNEUSE - COURTS DE TENNIS - EQUITATION - EXCURSIONS - PECHE - REPAS - DANSE. Les installations hôtelières les plus complètes des Laurentides. Selon un nouveau plan Américain modifié, les taux commencent à \$15.00. Demandez la brochure attrayante ou voyez votre agence de voyages.



POUR VOS VACANCES



- CHOIX COMPLET D'AMEUBLEMENTS DE PARTERRE
- TABLES, CHAISES ET PARASOLS
 - BALANÇOIRES
 - LITS - CHAISES LONGUES
- PRIX MODERES et variés**

PISCINES

DE MARQUE "PINGUIN" DE VAL MAR

Dimensions:
10' X 24" 12' X 30"
16' X 36" - 18' X 42"
18' X 48" - 24' X 48"

À compter de **\$59.95**

AUSSI EQUIPEMENT: Filtres, Ecumoirs, Echelles, Vacuums, etc...

POELES ET ACCESSOIRES A BAR-B-Q

CUISSON, ECLAIRAGE CHAUFFAGE AU GAZ PROPANE POUR LE CAMPING, Marque PRIMUS

SCOOTERS "LAMBRETTA"

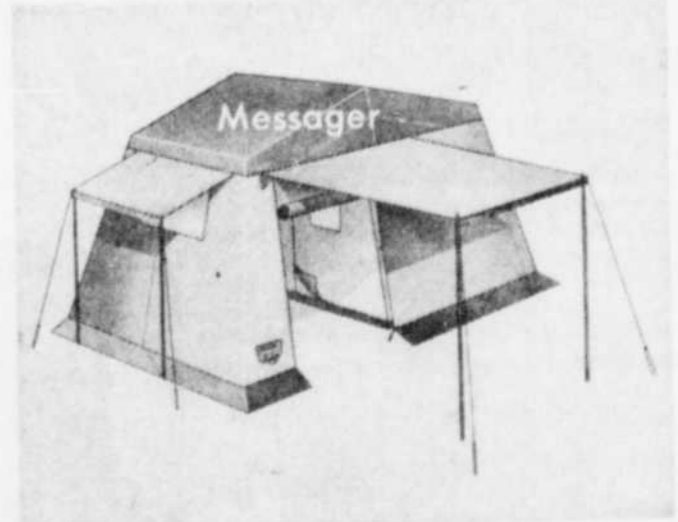
Les meilleurs scooters au monde. Trois modèles différents. Service et garantie compris dans le prix d'achat.

IMPORTANT

Nous n'exigeons aucun comptant au moment de l'achat. **VERSEMENTS TRES FACILES**

SACS DE COUCHAGE
Modèles variés
à compter de **\$6.95**

TENTES-REMORQUES
POUR AUSSI PEU QUE **\$3.50** PAR SEMAINE
ATTENTION VOYEZ-NOUS POUR **LOCATION DE TENTES**



TENTES "MESSENGER"

Les fameuses tentes françaises, gagnantes de l'"Oscar du Camping".

A partir de

\$145.00

- SOLIDES
- LEGERES
- CONFORTABLES
- DURABLES

Cyrille Labelle & Cie

TROIS-RIVIERES INC. FERRONNERIE FR.5-9661 HARDWARE ANGLE DES FORGES ET ROYALE ETABLIE 1906





(Photo Roland Lemire)

VOICI UNE VUE GENERALE de l'extérieur du nouvel établissement, situé à 2275, rue Bellefeuille. Cette réalisation est l'oeuvre de l'entrepreneur Raymond et Frères, de Trois-Rivières. Cet édifice, une superficie de plancher de 10,000 pieds carrés, n'a aucune colonne pour supporter le toit, dont l'intérieur est en bois de cèdre laminé.

Inauguration de la bâtisse aujourd'hui

La cérémonie d'inauguration aura lieu demain, à cinq heures et demie, en même temps que la bénédiction qui sera présidée par le chanoine Robert Giroux de la cathédrale, et par l'abbé Jean-Baptiste Levasseur, curé de la paroisse St-Philippe.

D'autres personnalités de Trois-Rivières et de la province rehausseront cette manifestation de leur présence. Il s'agit en l'occurrence de MM. Gérard Dufresne, maire de notre ville,

J.-A. Mongrain, député du comté de Trois-Rivières à la Chambre des Communes. Quant à M. Yves Gabias, il ne savait pas si ses nombreuses occupations lui permettraient d'y assister. Un cocktail sera servi à tous les invités, précédant un buffet froid qui sera donné par la suite. Toutes ces cérémonies se dérouleront à l'endroit même où est situé le nouveau local de Trois-Rivières Auto Electric Ltée, soit au 2275, de la rue Bellefeuille.

Cet endroit, à l'avenir, sera donc le rendez-vous des automobiles de toutes dimensions, de toutes catégories, de toutes marques commerciales, tant européennes qu'américaines qui sont sur le marché.

Cette maison d'affaires trifluvienne met à la disposition de ses clients, une flotte de six camions de livraison dont trois pour Trois-Rivières, et les autres répartis entre Shawinigan, Louiseville et Victoriaville.

FELICITATIONS

à la direction de
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE

J.- GILLES DUBE
PLOMBERIE — CHAUFFAGE

3940, CHATEAUGUAY TEL: 375-6523
TROIS-RIVIERES, QUE.

United Delco, compagnie versatile

La compagnie UNITED DELCO, division de la compagnie General Motors, en plus de fabriquer les fa-

meux amortisseurs de chocs "Superlift", possède toute une ligne de produits que le centre de service Trois-Rivières Auto Electric Ltée met à la disposition de tout le public trifluvien et de la région du Coeur du Québec.

Parmi toute la gamme d'équipement fabriqué par cette compagnie, mentionnons tout ce qui se rattache au fonctionnement électrique et à l'allumage d'une voiture. Il y a également les gauges de toutes sortes, les amortisseurs de chocs, les batteries, les phares et les lampes miniatures qui se trouvent à l'intérieur et à l'extérieur d'un véhicule automobile.

Dans un autre domaine, mais se rattachant toujours aux véhicules moteurs, notons la fabrication de pièces de carburateurs, de thermostats, de cables et de fils conducteurs d'électricité, de

pièces servant à l'équipement de freinage et différents modèles de moteurs de toutes grosseurs, de toutes puissances, de bateaux, industriels et stationnaires.

Une autre branche de la United Delco, les produits AC, fabriquent les bougies d'allumage, les filtres d'huile dont les procédés de construction sont particuliers à cette compagnie. Les pompes à gazoline, les filtres à l'air, les poussoirs de valves hydrauliques, les valves de ventilation du carter et les bouchons de radiateurs et de carters.

En définitive, la compagnie United Delco peut remplacer pratiquement toutes les pièces connexes à sa production, dans votre voiture, et ce, du pare-choc avant au pare-choc arrière, en passant par les amortisseurs de chocs et les instruments de bord.

NOUS SOMMES HEUREUX D'AVOIR CONTRIBUE A L'ERECTION DES LOCAUX DE TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE EN FOURNISSANT LES MATERIAUX.

Félicitations aux Entrepreneurs
RAYMOND & FRERES INC.

LORANGER & MOLESWORTH Ltée

MATERIAUX DE CONSTRUCTION
GROS — DETAIL
TROIS-RIVIERES

MOUNT ROYAL AUTO ELECTRIC LTD.

2089, RUE SANGUINET
MONTREAL 18, QUEBEC

Distributeurs des produits :

Carter carburator - Prestolite - Trico - Puralator
Weatherhead - Monroe - Redmond - Tridon.

FELICITATIONS A TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC Ltée

Nous avons été des plus heureux, comme entrepreneurs généraux, d'ériger pour leur compte la construction de leur spacieux et élégant
Siège Social



RAYMOND & FRERE INC.

3133, BOUL. DES FORGES
TROIS-RIVIERES, TEL.: 375-4751



*Une entreprise québécoise qui prend de l'expansion
dans la cité de Trois-Rivières*

TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC Ltée

un centre de service en électricité automobile des plus spécialisés au pays. C'est un service efficace dans la détection de toutes déficiences électriques, grâce à des instruments modernes et des plus précis.

Une nouvelle ère de progrès dans le domaine de l'automobile commence au nouveau et magnifique local de TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE, maintenant situé au 2275, RUE BELLEFEUILLE

Pour plus de service, notez bien ces adresses de Auto Electrique dans votre localité respective

2, ST-AIME
LOUISEVILLE

2612, ST-MARC
SHAWINIGAN



717, OUEST, NOTRE-DAME
VICTORIAVILLE

2275, BELLEFEUILLE
TROIS-RIVIERES

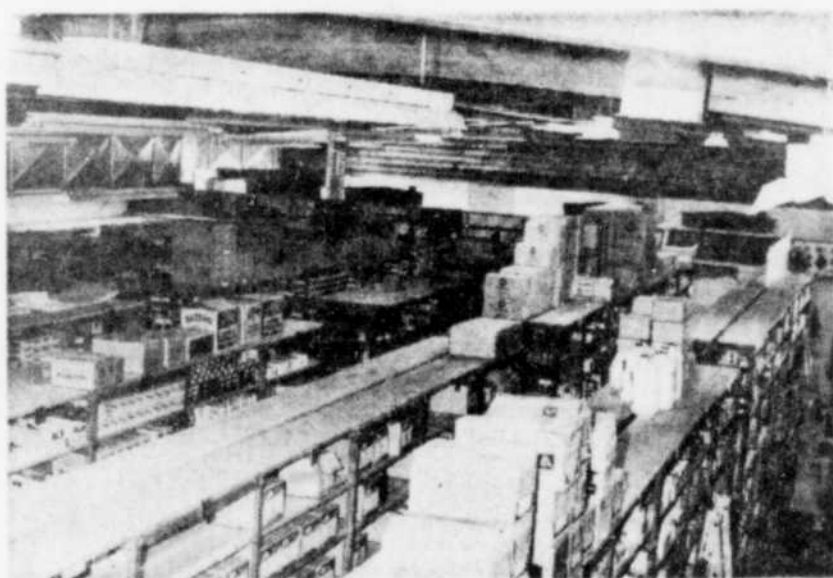
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE EST EN CONTACT PERMANENT AVEC LES MEILLEURS MANUFACTURIERS DE PRODUITS DONT ELLE EST DISTRIBUTRICE.

- Bendix-Eclipse of Canada Ltd.
- Canadian Shaler Products Ltd
- Carter Carburetor Division of ACF Industries Inc.
- Controls Company of Canada
- Dominion Electrophone Industries Ltd (Motor and Metal Products Division)
- Electric Autolite Ltd

- Marvel-Schebler Products
- Prestolite Ltd
- Purolator Products (Canada) Ltd
- Trico Products Corporation
- Tridon Manufacturing Ltd
- The Weatherhead Co. of Canada Ltd
- American Bosch
- Canadian John-Manville
- Wilbac Testing Equipment

- S. T. P. Oil
- Yankee Mirrors
- James B. Carter Heaters
- Champion Spark Plugs
- Dominion Auto Accessories
- Sun Electrical Equipment
- Union Carbide
- Simeniz
- Honda Engine
- Stewart Warner

- Robert Bosch (Canada Ltd)
- Canadian Acme Service Parts
- Chicago Rayhite Products (Canada) Ltd
- B.F. Goodrich Canada Ltd
- Holley Carburetor Co.
- Leeco-Neville Co.
- United Delco - A.C. Division (General Motors) Products of Canada Ltd
- Wagner Brake Co. Ltd



DEPARTEMENT DES PIECES

Nous avons un stock de pièces et d'unités d'équipement d'origine.

Nous maintenons un grand stock de pièces et d'unités d'équipement d'origine pour les manufacturiers que nous représentons, y compris: Equipement électrique, Carburateurs, Pompes à essence, Essuie-glace, Amortisseurs de chocs, Bougies d'allumage, Filtre d'huile, Petits moteurs, et autre équipement spécial.

NOUS AVONS UN DEPARTEMENT POUR L'ENTRETIEN DE L'EQUIPEMENT SPECIAL

pour les manufacturiers que nous représentons. Nos techniciens sont entraînés à l'usine. Nous fournissons l'assistance technique aux personnes du métier. Nous les aidons à résoudre leurs problèmes techniques. En fait, rien ne nous est inconnu dans le domaine de l'électricité automobile. Notre service est rapide parce que nous en connaissons tous les détails et que notre compétence est basée sur des années d'expérience. Vous pouvez vous fier à notre personnel et à notre technique moderne et pratique.

NOUS SOMMES DES SPECIALISTES

Nous nous spécialisons dans le service des carburateurs, appareils électriques et autre équipement auxiliaire pour AUTOMOBILE, CAMIONS, MACHINES AGRICOLES, MOTEURS A BATEAUX, MOTEURS INDUSTRIELS et stationnaires. Nous sommes autorisés par plusieurs manufacturiers d'équipement d'origine, tels que carburateurs, appareils électriques et autre équipement spécial pour servir les gens de métier, de nous occuper, pour eux, de cet équipement et les automobilistes de notre localité et ses environs. Nous sommes votre lien direct avec l'usine.



SERVICE, GERE PAR EMIEN DOUCET

Nous disposons d'appareils pour la vérification des accessoires spéciaux. Pour la réparation et le réglage des carburateurs, appareils électriques et autre équipement auxiliaire conformément aux spécifications des manufacturiers de l'équipement d'origine dont nous détenons une franchise; nous possédons un grand nombre d'appareils vérificateurs pour la mise au point de l'équipement suivant: Compteurs de vitesse (speedomètre), Carburateurs, Essuie-glace, Allumage, Régulateur de voltage, Générateurs, Démarreurs, Magnétos, Petits moteurs, et autre équipement spécial.

Un exécutif compétent et un personnel-clé vous assurent un service technique parfait.



MAURICE SAUVAGEAU
Gérant
District Victoriaville



LEO LEBLANC
Gérant
District Trois-Rivières



BERNARD MILLAIRE
Président
et gérant général



EDDY BELCOURT
Gérant
District Shawinigan



RENE GELINAS
Gérant
District Louiseville

Trois-Rivières Auto Electrique dans un édifice moderne

Bâtisse construite par la maison Raymond & Frères

Notre contribution à ce moderne édifice fut
"LA VENTE ET L'INSTALLATION DU SYSTEME
DE CHAUFFAGE"

LES PETROLES IRVING INC.
DES TROIS-RIVIERES

3200, rue Notre-Dame Tél.: 376-2571
TROIS-RIVIERES

Félicitations à
TROIS-RIVIERES
AUTO ELECTRIC LTEE

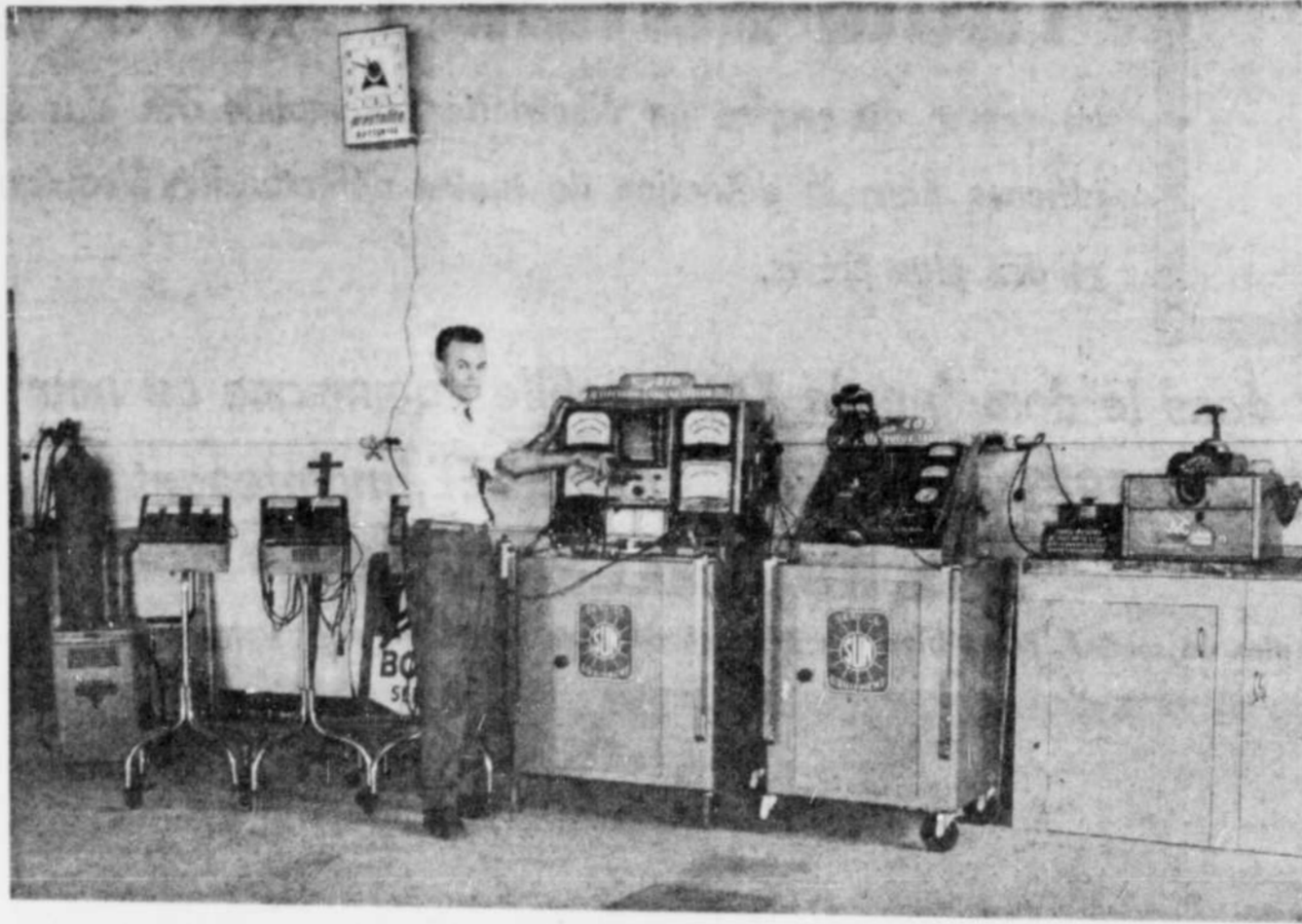
VIPOND AUTOMATIC SPRINKLERS

Company Limited

POINTE-CLAIRE

TEL.: 695-1032

Le magnifique édifice qui loge maintenant les nou- veaux locaux de la compa- gnie de Trois-Rivieres Auto Electrique et les différentes compagnies qu'il représente, mis spécialement à leur dis- position à cet effet.



(Photo Roland Lemire)

LE PERSONNEL expérimenté bénéficie d'un outillage perfectionné et électronique pour donner un meilleur service et une précision incomparable. Cette photo nous montre les appareils dont disposent les employés de Trois-Rivieres Auto Electrique Ltée.

Electricité Ltée a été construit par la maison Raymond & Frères de notre ville qui se spécialise dans la construction industrielle, commerciale et résidentielle.

Pas une seule colonne ne supporte le toit qui recouvre un plancher de 10,000 pieds carrés, si l'on fait exception des murs de division. Le toit intérieur est complètement fait de cédre.

Trois-Rivieres Auto Electric Ltée, dans le magasin comme dans le garage ou l'atelier de réparation. Une autre particularité de cet immeuble de classe est la fraîcheur que l'on y retrouve en été et la chaleur qui y règne en hiver. Ce fait est dû principalement à la composition des murs extérieurs. Ceux-ci sont faits de blocs de ciment à l'intérieur, d'un lambris de "styrofoam" comme isolent et d'un revêtement de briques à l'extérieur, pour former un isolement parfait qui lui donne ce confort et qui nous donne l'impression d'être dans un endroit climatisé.

L'établissement comporte également une salle de cours pour les mécaniciens de la ville et des environs qui veulent se perfectionner dans cette ligne aussi complexe. Ces cours sont donnés par des représentants de différentes compagnies, qui viennent tour à tour entretenir leurs élèves de sujets assortis et complémentaires à l'instruction de base qu'ils ont déjà.

Le public automobiliste qui se rendra profiter des nombreux services offerts par Trois-Rivieres Auto

pourra en profiter pour se détendre quelque peu en attendant que le personnel courtois et empressé fasse les réparations adéquates et les mises au point qui s'imposent sur leur voiture ou leur camion.

Effectivement, une salle d'attente que l'on pourrait qualifier de salle de repos a été aménagée avec soin et confort pour que le temps d'attente paraisse tout de même le plus court possible. Les clients peuvent même suivre leurs programmes préférés sur le petit écran, d'un appareil de télévision.

L'auto-patrouille dotée d'un radio-téléphone

BERTHERVILLE (M.B.) — On a discuté, au conseil municipal d'un projet, dotant l'auto-patrouille de la police, d'un téléphone relié aux communications de la compagnie Bell.

Ce système de communications permettrait à tous les contribuables de pouvoir s'entretenir, en cas de besoin, avec les policiers, de faction, durant 24 heures par jour.

Déjà, comme on le sait, la Sécurité provinciale est dotée d'un tel système des plus à point.

L'expansion de
Trois-Rivieres Auto Electric Ltée
est due à l'excellence de son service.

**VITRERIE
TROIS-RIVIERES INC.**

2825, GIRARD TEL.: 375-4784
Trois-Rivieres.

Nous sommes fiers d'avoir participé à la réalisation du nouveau centre de service en électricité automobile de Trois-Rivieres Auto Electric Ltée.

**GONO ELECTRIC
ENR.**

Entrepreneur électricien licencié
Réparations de tout genre
Détailant d'accessoires électriques

1991, Chamberland Tél.: 374-6422
Trois-Rivieres.

Félicitations
à
Trois-Rivieres Auto
Electric Ltée

A l'occasion de l'ouverture de leurs nouveaux locaux. Cet événement est le signe de la prospérité de cette compagnie qui dessert la région de la Mauricie.

Régional Asphalte Ltée

135, Boul. NORMAND TEL.: 376-2551
TROIS-RIVIERES

Meilleurs Voeux de Succès

A TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE

AUTO ELECTRIC LTD.

DIVISION HONDA

342, Terrasse Saint-Denis
MONTREAL 18, QUEBEC

Distributeur de produits Honda, pour l'équipement de la ferme et de l'industrie. Générateurs portatifs 120/220 volts, pompes à eau. Moteurs refroidis à l'air. Tracteurs agricoles.

Sincères félicitations

A TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC
LTEE

pour l'apport donné au développement
du commerce de la région
de Trois-Rivieres au cours des vingt
dernières années.

Plein succès pour l'avenir

V-M REDISTRIBUTION INC.

2425, ST-OLIVIER TEL.: 378-1300
C.E. 546 - TROIS-RIVIERES

Félicitations

à
Trois-Rivieres
Auto Electric
Ltée

à l'occasion de l'ouverture
de leurs nouveaux locaux

**DOMINION
AUTO
ACCESSORIES
LTD**

Meilleurs Voeux

à Trois-Rivieres Auto
Electric Ltée

**INTERNATIONAL
REBUILDING CORPORATION
LTD**

2089, rue SANGUINET
MONTREAL 18, QUEBEC

Le nom le plus important dans le Québec lorsqu'il s'agit de la remise à neuf de : Générateurs, régulateurs, alternateurs, démarreurs, commandes, commutateurs à solénoïde.

Ses origines remontent cependant à 1918 à Montréal

Trois-Rivières Auto Electrique Ltée existe depuis 1949

Cette importante maison d'affaires de Trois-Rivières existe sous le nom de Trois-Rivières Auto Electrique

Trois-Rivières Auto... Page 19 Ltée, depuis 1949. Ses ori-

sieurs autres services con-nexes qui s'y sont ajoutés,

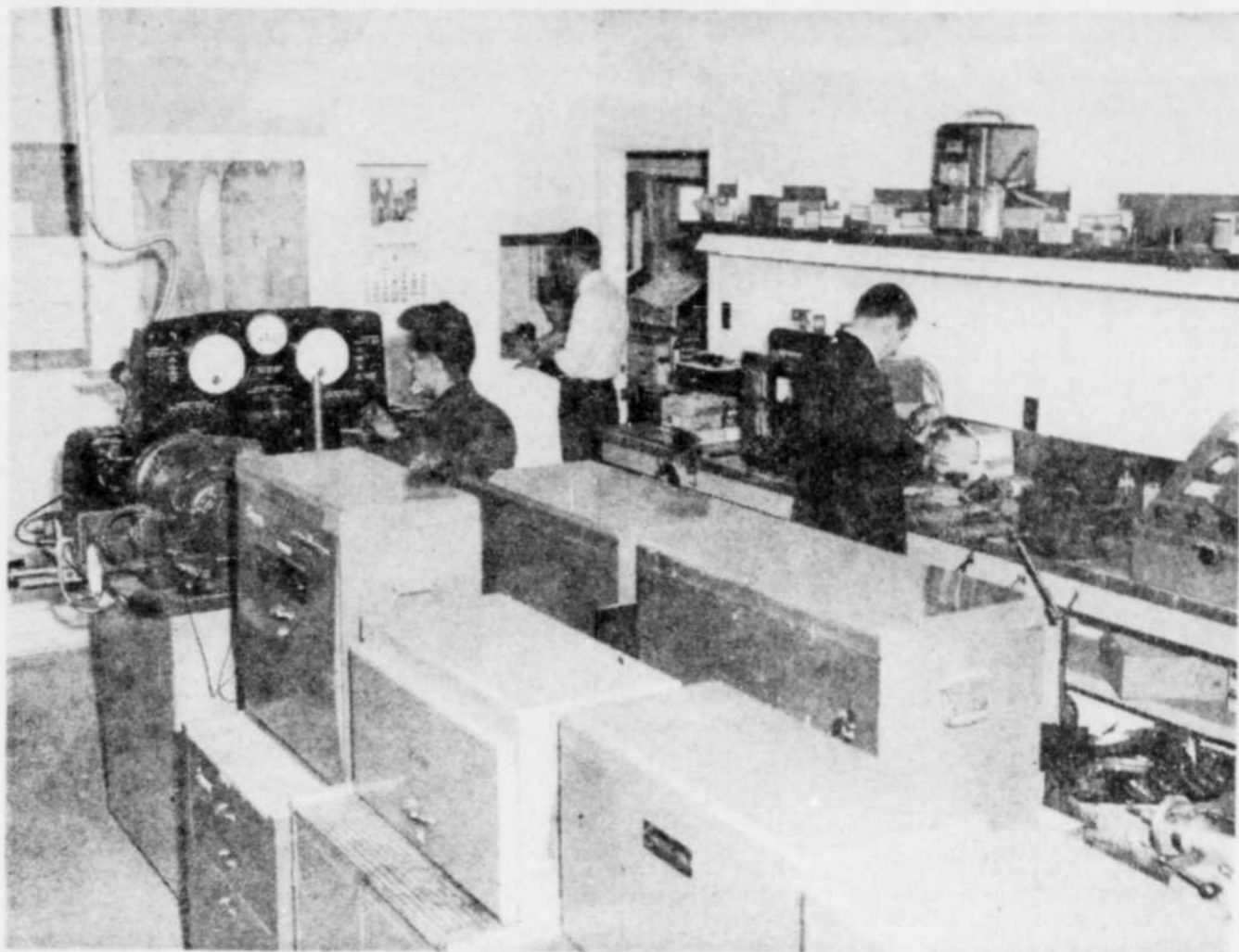
autonome et indépendante. Toutefois, cette compagnie

nouvellement formée est de-meurée et demeure encore

aujourd'hui, affiliée à l'A. E. S., Auto Electric Service. Prenant une expansion tou-jours croissante, grâce à ses dirigeants progressifs et avant-gardistes, Trois-Ri-vières Auto Electrique Ltée a ouvert d'autres succursales au Québec afin de doter les automobilistes d'un service toujours grandissant et adéquat. Ainsi, la compagnie établissait en 1958, une succursale à Shawinigan, en 1962, à Loui-seville et en 1964, une autre à Victoriaville.

Le personnel de l'établi-ssement est au nombre de 39 et est sous la direction experte du gérant, M. Leo Leblanc.

Heureux 20e Anniversaire
de la part de
REPLACEMENT UNIT CO. OF CANADA LTD
Fournisseur de manchons d'embrayage de qualité reconstruits, reconstruits de qualité.
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE
Maintenant à leur nouveau local
A
2275, BELLEFEUILLE C. P. 127
TROIS-RIVIERES — QUEBEC.



(Photo Roland Lemire)
CETTE PHOTO nous fait voir le département de réparation et de reconstruction des pièces usagées qui ailleurs demanderaient à être remplacées. Encore là, des appareils et des instruments électroniques et très précis, sont entre les mains expertes d'un personnel de choix, formé aux usines de compagnies manufacturières de pièces originales.

Meilleurs vœux à Trois-Rivières Auto Electric Ltée.
IMPRIMERIE ST-PATRICE ENR.
895, Champflour — Trois-Rivières.
Qualité — Quantité
Service au plus bas prix.
Tél.: 378-8111

Félicitations
AUX PROPRIETAIRES DE
"TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC Ltée"
Portes de Garage
OVERHEAD DOOR
LES OUVERTURES MODERNES
470, 5e RUE TEL.: 378-4167
CAP-DE-LA-MADELEINE

Nous sommes heureux de notre participation à la construction des nouveaux locaux de Trois-Rivières Auto Electric Ltée.
ST-LOUIS & FRERE ENR.
ENTREPRENEURS EN COUVERTURES
1090, STE-ANGELE TEL.: 375-5814
TROIS-RIVIERES

Sincères félicitations et meilleurs vœux de succès à
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC Ltée
et à son président, M. Bernard Millaire, à l'occasion de leur
20e ANNIVERSAIRE
et l'ouverture officielle de leur nouveau local.
Nous avons été très heureux de commercer avec Trois-Rivières Auto Electric Ltée depuis 20 ans et nous espérons la continuation pour l'avenir.
Trois-Rivières Three Rivers CHEVROLET Limitée Limited
755-855, CHAMPFLOUR 376-3791 TROIS-RIVIERES

gines remontent cependant beaucoup plus loin si l'on considère qu'elle a été fondée en 1918, à Montréal. Trois-Rivières Auto Electrique doit son existence à MM. Lyall Gray, Ecossais, et J.-L. Laurent Côté, Canadien français, originaire de Grondines. Ce qui prouve que la réunion de deux nationalités différen-tes peut faire de très bonnes affaires. Au tout début, en 1918, les deux fondateurs se spécialisèrent dans la fabrication et la réparation d'accumu-lateurs. Un autre fait à sou-ligner, est qu'à ce moment, il y a presque 50 ans, la nouvelle compagnie était la première à afficher les mots "Auto Electrique". En 1920, la maison pre-nant de l'ampleur, ils commencent la distribution de pièces électriques "Delco - Remy" pour le compte de la compagnie General Mo-tors. En plus d'un local spé-cialement affecté au servi-ce de la réparation, une au-tre division a également été formée pour la vente en gros seulement. Ceci se pas-sait en 1925. Plusieurs lignes majeu-res, encore distribuées au-jourd'hui en plus de plu-

furent acquises au cours des années 1920 à 1925, telles que : Delco - Remy, Tri-co, Auto - Lite, Eveready, etc. Malheureusement, les an-nées de guerre ont causé un ralentissement énorme dans l'expansion de la compa-gnie, comme cela s'est pro-duit dans plusieurs autres domaines. Toutefois, à la fin des hostilités, Auto Elec-tric connaissait un autre gain de vie et établissait de nombreuses succursales disséminées à travers tou-te la province. C'est ainsi que l'on retrouve partout sur notre route des centres de service Auto Electric qui se sont élevés comme des champignons à Sherbrooke, St-Jérôme, Rouyn, ville Jac-ques-Cartier, Trois-Rivières, ainsi que deux autres suc-cursales à Montréal. C'est en 1946 que la po-pulation de Trois-Rivières a pu commencer à bénéficier des services de Auto Elec-tric, établi sur la rue Roya-le, en notre ville. Cepen-dant, la succursale trifu-virienne s'est mise à voler de ses propres ailes en 1949, en s'incorporant sous la raison sociale "Trois-Rivières Auto Electrique Ltée" et formait ainsi une compagnie

M. Fernand Dupont prend action pour \$16,349.58
TROIS-RIVIERES — (P. C.) — M. Fernand Dupont, de la rue St-Alphonse, à Trois-Rivières, a décidé d'es-ter en justice contre un au-tomobiliste madelinois à la suite d'un accident de la circulation au cours duquel son fils mineur Denis, âgé de 3 ans, fut grièvement blessé. L'action en dommages, inscrite aux dossiers de la Cour Supérieure, s'établit à \$16,349.58 et est portée contre M. Philippe Bédard, du Cap-de-la-Madeleine. A la date de l'accident, qui remonte au 23 avril 1965, l'enfant jouissait d'une ex-celleinte santé ainsi que de toutes ses facultés physiques et intellectuelles. Conséquemment, il a dû subir des traitements chi-rurgicaux, souffrant d'une incapacité de cicatrices, de douleurs et d'inconvénients divers. Les déboursés et indem-nités réclamés par le de-mandeur au nom de son fils se détaillent comme suit: \$15,000 pour incapacité partielle permanente, \$500 pour incapacité totale temporaire. Personnellement, M. Dupont exige le rembourse-ment de dépenses diverses qu'il évalue à \$509, et au-tres déboursés, jusqu'à concurrence de \$849.58. Le défendeur conduisait son automobile en direction nord-sud, rue Ste-Marguerite, en la cité de Trois-Ri-vières, lorsqu'il heurta l'en-fant en face du numéro ci-vique 3074 de cette même rue. Par l'entremise de son procureur, Me Yves Gabias, le demandeur attribue la responsabilité du défendeur Bédard en ce que notam-ment il circulait à une vi-tesse illégale en tenant compte des lieux et des circon-stances, ne portait pas l'at-tention requise à la con-duite de son véhicule, ne vit pas le bambin, alors qu'il aurait dû le voir, et enfin, il n'avait pas, à son avis, la maîtrise de son vé-hicule et démontra une in-souciance condamnable pour la sécurité de l'enfant. Toujours selon la déclara-tion du demandeur, son en-fant était visible et si le défendeur avait agi en bon père de famille et suivant les prescriptions de la loi, des règlements de la cir-culation et de la prudence, cet accident n'aurait pas eu lieu. Au surplus, sur les lieux de l'accident, M. Bédard aurait déclaré ne pas avoir vu le jeune Denis Du-pont.

Félicitations et franc succès!
FRANK PRUNEAU SALES LIMITED
TORONTO — MONTREAL

Nous sommes fiers du travail accompli chez Auto Electric; nous en avons fait la décoration intérieure. Nous tenons à féliciter la direction à l'occasion de l'ouverture de leur nouveau local.
E. Pinet & Fils DECORATEURS
DECORATION D'INTERIEUR
SPECIALITES: DRAPERIES — TAPISSERIE — TAPIS
286, St-Georges Trois-Rivières 374-7828

Nous sommes heureux du travail que nous avons accompli aux nouveaux locaux de Trois-Rivières Auto Electric Ltée.
Nous y avons fait la pose d'enseignes Néon
Toutes nos félicitations à la direction de cette compagnie
BOURASSA NEON
• SERVICE DE LOCATION
• CAMION ECHELLE 45'
• CAMION CRANE 45'
• ENSEIGNES NEON ET PLASTIQUE
• ECLAIRAGE COLD CATHODE
• IMPRESSION SCREEN PROCESS
• LETTRAGE
912, BONAVENTURE TROIS-RIVIERES
Tél.: 374-9250

UNITED DELCO-AC PRODUCTS
offre ses sincères félicitations à **Trois-Rivières Auto Electric Ltée** à l'occasion de sa 20e année de service à Trois-Rivières et dans la région et ses meilleurs vœux pour l'ouverture de son nouvel édifice. Nous sommes fiers de notre longue association avec **Trois-Rivières Auto Electric Ltée**, et nous sommes assurés que ces deux événements sont une évidence tangible du service hors-pair que la compagnie a su donner à la société, et une assurance d'un service encore meilleur dans l'avenir.
United Delco-AC Products

De très nombreux points motivent cette décision

Pourquoi aller chez Trois-Rivières Auto Electrique Ltée ?

Voici une rétrospective des différents points qui vous feront aller chez Trois-Rivières Auto Electrique Ltée. Cette maison est spécialiste dans le service des carburateurs, appareils électriques et autre équipement auxiliaire pour voitures, camions, machines agricoles, moteurs pour bateaux (hors-bord et intérieurs), moteurs industriels et stationnaires. Elle

est autorisée par plusieurs manufacturiers d'équipement d'origine, tels que carburateurs, appareils électriques et autre équipement spécial, de s'occuper pour eux, de cet équipement pour les gens de métier et les automobilistes. Trois-Rivières Auto Electrique Ltée est votre lien direct avec l'usine. Les services qu'elle la maison sont garantis sui-

vant la garantie de l'usine. La compagnie dirige

Tous ceux qui transportent ou remorquent de lour-

les Superlift peuvent augmenter la capacité de trans-

port de votre automobile de quelque 500 lbs.



(Photo Roland Lemire)
UN VASTE GARAGE et tous les services électroniques sont à la disposition des automobilistes. Un personnel de six mécaniciens offrent leurs services et ce vaste plancher peut recevoir dix autos à la fois.

des cours techniques pour les mécaniciens de métier, à l'aide de renseignements et d'instructions que fournissent les manufacturiers eux-mêmes. Ces cours comprennent les procédés de service, les principes de base, les renseignements concernant les modifications et les caractéristiques incorporées chaque année, au nouvel équipement. Pour la réparation et le réglage des carburateurs, appareils électriques et autre équipement, conformément aux exigences des manufacturiers de l'équipement d'origine dont ils détiennent une franchise, ils possèdent un grand nombre d'appareils vérificateurs pour la vérification et le réglage. La compagnie fait partie d'un groupe de distributeurs de service d'un océan à l'autre, groupe établi dans le but de donner un meilleur service et de fournir un meilleur choix de pièces et les accessoires pour les manufacturiers d'équipement original.

des charges avec une valve ou un station wagon ont besoin d'amortisseurs Superlift. Cette pièce d'équipement, fabriquée par United Delco (division de General Motors) est en vente chez Trois-Rivières Auto Electrique Ltée. Les Superlift à réglage pneumatique permettent de rétablir rapidement la pleine mesure de confort, de stabilité et de sécurité. Une plus grande stabilité et un minimum de mouvements latéraux garantissent une plus grande maîtrise au volant. Vous augmentez ou réduisez la pression pneumatique par une seule valve placée dans le coffre à bagages ou à tout autre endroit accessible facilement. Pour résumer, disons que les Superlift maintiennent l'assiette de la voiture sous toutes les conditions de charge. Avec Superlift, vous roulez toujours bien à plat. Sécurité et confort sont assurés et votre maîtrise du véhicule est totale. De plus,

Félicitations
aux propriétaires de
Trois-Rivières Auto Electric
Nous avons exécuté certains travaux de métal en feuille.
DELPHIS L'HEUREUX
231, Des Erables Cap 376-3479

*Meilleurs Voeux
de succès
à la direction*

**TROIS-RIVIERES
AUTO ELECTRIC LTEE**

331, Des Forges Trois-Rivières

**TROIS-RIVIERES
AUTO ELECTRIC LTEE**

*Félicitations
à l'occasion de vos 20 ans
de progrès et de service
dans l'industrie de l'automobile*

PUROLATOR PRODUCTS
(CANADA) LIMITED
FILTREUR A L'HUILE — AIR — GAZOLINE

Félicitations
A
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE
**THE WEATHERHEAD
CO. OF CANADA LTD**

Concours lancé pour trouver une chanson pour l'Expo '67

TROIS-RIVIERES (T.M.) L'Exposition universelle qui sera tenue du 28 avril au 27 octobre 1967 à Montréal, vient de lancer un concours international pour la chanson-thème de l'Expo, en collaboration avec Le Festival du disque Inc. et la Sun Life du Canada.

Tous les compositeurs, musiciens et paroliers, professionnels ou amateurs de tous les pays représentés à l'Expo, sans distinction de sexe, d'âge ou de race, sont invités à participer à ce concours.

Les travaux doivent être soumis à Concours international "Chanson-thème de l'Expo '67", case postale 700, station H, Montréal, avant minuit le 31 août 1966.

Caractère de la chanson
La chanson, précise-t-on au secrétariat du concours, doit refléter le climat général de la grande manifestation internationale et son thème, Terre des hommes. Les auteurs pourront s'inspirer du thème principal de l'Expo '67, de son caractère universel, d'une de ses particularités, ou de sa situation géographique, mais le style de la chanson doit

être de nature populaire et universel.

Enfin, les organisateurs recommandent que la durée de la composition varie entre une minute et trente et trois minutes.

La chanson, ajoutent-ils, doit être une oeuvre originale du concurrent qui n'a pas été publiée ou interprétée en public.

On pourra présenter plus d'une chanson, en français ou en anglais, mais chaque composition devra être adressée séparément.

Inscription

Les inscriptions au concours doivent se faire de la façon suivante:

1. Dans une grande enveloppe adressée au Concours international à l'adresse déjà précisée les concurrents devront inclure:
2. le manuscrit de la chanson, comprenant: a) le titre, b) le pseudonyme du compositeur et celui de l'auteur, c) une ligne mélodique et un accompagnement de piano incluant ou non les accords, chiffres, d) les paroles inscrites en lettres mou- lées ou dactylographiées, bien en place sous la ligne mélodique.
3. Sur une feuille séparée, une copie additionnelle des paroles.
4. A l'extérieur d'une plus petite enveloppe les concurrents doivent inscrire le titre de la chanson et le ou les pseudonymes.
5. Insérer dans cette petite enveloppe la fiche d'inscription dûment remplie et signée. Il est important que cette enveloppe soit scellée puisqu'elle contient les détails et l'identité des auteurs et compositeurs.

Total de 24 autos-taxi

LA TUQUE (R.L.) — Les membres du conseil de ville ont autorisé le service des permis et privilèges à émettre les permis de postes de taxis. En vertu de cette nouvelle résolution, un total de 24 autos-taxi pourront demeurer en opération à La Tuque.

Le conseil de ville a accordé la permission à Dubois Taxi de posséder un total de 13 voitures à M. Victor Baurin, un nombre de trois, à M. Nilsson Vallée un total de cinq et finalement à M. Adrien Ca- yer, trois autos-taxi.

Félicitations
à la direction de Trois-Rivières Auto Electric Ltée à l'occasion de l'ouverture de leurs nouveaux locaux.
**TROIS-RIVIERES READY MIX
GASTON BOURASSA LTEE**
Béton de ciment "Ready Mix" et excavation
PLAN ET BUREAU
1250, Père Marquette, Trois-Rivières **TEL.: 375-4951**

**Félicitations à
TROIS-RIVIERES
AUTO ELECTRIC Ltée**
à l'occasion de son
ouverture officielle

**MARITIME PRODUCTS
DISTRIBUTORS LTD.**
M. MAURICE BEAULIEU, PROP.
Distributeur des produits S.T.P.
A LOUER : 12,000 pieds carrés
Entrepôt en Douane
"BONDED WAREHOUSE"
Entreposage général: pour toutes marchandises
Entrepôt chauffé, assuré, propre et moderne.
LOCATION DE BUREAUX
Pour renseignements :
1375, Jacques Cartier Trois-Rivières **376-6569**

Félicitations à...
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE
2275, BELLEFEUILLE — TROIS-RIVIERES
Firme dont les 20 ans de progrès et d'expansion sont démontrés aujourd'hui par ses nouveaux locaux et salle de démonstration. Puisse ses 20 prochaines années être aussi prospères.
B. F. Goodrich est fier de saluer Trois-Rivières Auto Electric Ltée, un des plus importants marchands du Canada dans le commerce-automobile.

Produits-Automobile de qualité


Félicitations
au personnel dirigeant de
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC Ltée
à l'occasion de l'ouverture de leurs nouveaux locaux.
Nous sommes heureux d'avoir pu collaborer aux travaux en fournissant les matériaux de construction.
Quincaillerie P.A. GUIN Limitée

Sincères félicitations
aux dirigeants de
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE
MAURICE THOMPSON & FILS LTEE
Réparations de meubles et intérieurs d'autos
1850, LAVIOLETTE 375-4937
TROIS-RIVIERES

Sincères Félicitations
A
TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE
THE PRESTOLITE COMPANY
Division des pièces de service.

Du fait que cette maison est membre de Auto Electric Service

Trois-Rivières Auto Electrique augmentera vos bénéfices

En étant membre de Auto Electric Service, TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIQUE LTEE vous permettra d'augmenter vos bénéfices, en réduisant l'immobilisation et l'entretien de vos véhicules, la fréquence des réparations toujours coûteuses, le prix des pièces, votre outillage, vos frais de main-d'œuvre, l'encombrement de vos garages et vos stocks de pièces.

Propriétaires de flottes de camions ou d'automobiles, garagistes, confiez donc vos véhicules à Trois-Rivières Auto Electrique Ltee, le plus important distributeur de pièces originales des manufacturiers, dans tout le Québec.

Le service est complet et effectué par des mécaniciens d'au moins quinze années d'expérience dans le métier: pièces à prix re-

duit, car les propriétaires de flottes ont droit à des remises spéciales. Garantie "véhicule neuf" sur les produits GM et diverses autres marques, tant américaines qu'européennes. Pas de déplacements pour vous; les employés vont chercher et ramènent les unités détachées. Aucune restriction dans la grosseur du véhicule, car les installations de Trois-Rivières Auto Electri-

que Ltee peuvent recevoir tous les véhicules jusqu'à une hauteur libre de quatorze pieds. Les réparations seront faites promptement avec un outillage de contrôle ultra-moderne et par des mécaniciens formés aux usines même de General Motors. Elles seront garanties et contrôlées sur "ban d'essai".

Auto Electric Service vous dispense également des con-

seils dans la préparation de programmes d'entretien préventif sans engagement de votre part. Il est aussi dépositaire des marques suivantes: Honda, Ltee, Neville, Bosch, Auto Lite, Carter PurOlator, Bendix, Zenith, Trico, Wagner, Lockhead, American AR Bosh, Holley, Prestolite, Stewart-Warner, Stromberg, John-Manville, Monroe, Motorola, United Delco (division

de General Motors dont il est le plus important distributeur dans la région). Col-Hersee et Weatherhead. Les résultats d'un tel service sont sans équivoque: plus de rendement, plus d'économie.

Auto Electric vous dira en un instant, avec précision, quelles sont les causes des difficultés que vous donnent vos voitures. Et les réparations sont faites par des mains d'experts. Pas de temps perdu... car Auto Electric Service dont fait partie Trois-Rivières Auto Electrique Ltee, a toujours au moins 10,000 différentes pièces en stock à chaque succursale.

Quant à leurs clients, leurs services leur permettent d'éliminer la main-d'œuvre spécialisée, de réduire la surface de leurs garages et de supprimer leurs stocks de pièces. Leurs véhicules roulent mieux, les conducteurs sont plus

heureux et il leur en coûte moins. Seul TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIQUE LTEE vous offre un service global garanti, et des économies. Auto Electric Service est la plus grande entreprise du Québec pour l'entretien spécialisé des voitures de toutes sortes et est un spécialiste des systèmes automobiles suivants: allumage-chauffage-circuits électriques-instruments-éclairage-démarrage-alimentation-vitres mobiles et pare-brise-recharge.




VOICI L'INTERIEUR PROPRES du magasin où les très nombreux produits sont disposés de manière à ce que les clients soient servis rapidement et avec satisfaction. Un personnel courtois et très compétent est à la disposition du public.

Félicitations et meilleurs vœux à

TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE

de la part des

batteries prestolite



CALGARY, ALBERTA, DRUMMONDVILLE, QUEBEC, TORONTO, ONTARIO.

Profiter d'un congé de fin de semaine

Les Détaillants d'essence veulent une semaine de 5 jours

TROIS-RIVIERES (T.M.) — Appuyant en cela une résolution adoptée par leur fédération, les membres de la Fraternité des détaillants d'essence de la Mauricie ont déclaré vouloir instaurer au sein de leur profession la semaine de cinq jours et de profiter, eux aussi, d'un congé de fin de semaine.

La fraternité a émis cette opinion lundi, devant les membres du comité provincial d'étude sur l'heure d'ouverture et de fermeture des établissements commerciaux, un organisme interministériel qui a siégé en séance d'audition à Trois-Rivières.

Projet réalisable

Alors que les membres du comité n'ont pas caché leur vif étonnement devant la décision des détaillants d'essence, soumise dans un mémoire très catégorique, mais plus circonstanciée dans les échanges de vues qu'elle a entraînés, un porte-parole de groupe a soutenu que ce projet est réalisable.

Comment, a demandé le comité, s'interrogeant par ailleurs sur la réaction des usagers de la route?

En éduquant les usagers, ont répondu les membres de la fraternité qui précisent que l'essence vendue le dimanche, et en fin de semaine en général, amène des revenus à peine suffisants pour permettre l'exploitation de leurs entreprises.

Comment, a demandé le comité, s'interrogeant par ailleurs sur la réaction des usagers de la route?

En éduquant les usagers, ont répondu les membres de la fraternité qui précisent que l'essence vendue le dimanche, et en fin de semaine en général, amène des revenus à peine suffisants pour permettre l'exploitation de leurs entreprises.

HOMMAGE A

TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE

Carter Carburetor Canada Ltd.

- Ensembles de pièces,
- Carburateurs
- Pompes à essence

Point de...

(Suite de la page 12)

temps, les demoiselles viennent se plaindre.

Je dirais à celles-là: Mesdemoiselles, si vous voulez qu'on vous respecte, soyez féminines, naturelles, simples et gaies. Et vous trouverez des garçons qui sauront vous respecter. Ils vous apporteront un joli bouquet de fleurs.

Jeune fille de dix-huit ans

Réponse. — Je vous donne raison sur toute la ligne et votre lettre se passe de commentaires. Continuez à penser ainsi.

Réponse à Perle de juin.

Bien sûr, après l'obtention du brevet A vous pouvez poursuivre vos études. La licence demande généralement trois ans d'étude à l'université et il faut aussi préparer une thèse sur un sujet choisi en accord avec les professeurs. Le doctorat demande des études personnelles et une thèse plus importante que pour la licence. Le nombre d'années d'étude dépend des aptitudes de l'étudiant.

Pour écrire aux universités que vous mentionnez vous n'avez pas besoin d'autre adresse que: Université Laval, Québec; Université de Montréal; Université de Sherbrooke. Adressez-vous au secrétaire de la faculté qui vous intéresse. On vous donnera tous les renseignements désirés.

Vous vous informez aussi au sujet de la maîtrise. La plupart de nos universités ont aboli ce degré intermédiaire entre le bac et la licence. Mais pour le doctorat et la licence, en-dehors des sciences de l'éducation, il vous faut le baccalauréat classique.

En hommage à leurs 20 ans

Félicitations!

Les anniversaires sont toujours des événements heureux. Nous, de Johns-Manville, sommes fiers d'offrir nos meilleurs vœux à TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE et nous espérons que notre langue association avec cette maison se poursuivra pendant de nombreuses années.

JM

GARNITURES DE FREINS

Johns Manville

FELICITATIONS

A TROIS-RIVIERES AUTO ELECTRIC LTEE

de

MONROE

Le plus important fabricant au monde des produits de tenue de route.

Les amortisseurs Mono-Matic* permettent aux roues de conserver toute leur adhérence avec la route, empêchent le rebondissement des roues, les caprices de la direction, et les oscillations latérales... ils vous protègent contre la perte de contrôle de la voiture, qui est la cause de presque un accident sur trois. Les amortisseurs Monroe sont utilisés plus souvent sur les voitures de courses de professionnels que toutes les autres marques réunies. Les amortisseurs Monroe sont utilisés en plus grand nombre comme amortisseurs de rechange que toutes les autres marques combinées. La raison est simple — ils offrent le maximum de tenue de route, de sécurité et de confort. Pouvez-vous vous permettre de négliger votre sécurité? Demandez des Mono-Matic à votre garage habituel.



ATTENTION AU MILLAGE! Après 25,000 milles, et souvent plus tôt, il est temps de remplacer les amortisseurs. Comme ils s'usent petit à petit, l'automobiliste s'habitue graduellement à une conduite plus difficile et à un roulement cahoteux. Des amortisseurs usés sont sans effet: remplacez-les par des Mono-Matic*.

DU ROULIS DANS LES VIRAGES? Les amortisseurs Mono-Matic accroissent la stabilité de la voiture et rendent les virages beaucoup moins sensibles. La voiture garde son aplomb et est plus sûre.

EMPECHER LE REBONDISSEMENT DES ROUES avec des amortisseurs Mono-Matic qui améliorent la tenue de route, accroissent la sécurité et le confort. Les Mono-Matic s'adaptent à toutes les conditions de conduite et se remboursent d'eux-mêmes en réduisant l'usure des pneus imputable aux oscillations et au rebondissement des roues.

ADOPTÉS PAR LES CHAMPIONS. Les Mono-Matic sont les préférés des as du volant. Tous les gagnants des 500 milles d'Indiana, depuis 13 ans, les ont fait poser parce qu'ils augmentent la stabilité et la facilité de conduite.

Les amortisseurs MONRO-MATIC* sont garantis 2 ans ou 24,000 milles.

FABRIQUES AU CANADA PAR
MONROE-ACME LIMITED
UNE DIVISION DE
LEVY INDUSTRIES LIMITED



Blessé à une épaule, il est éliminé par Owen Davidson

Emerson, malchanceux à Wimbledon



OWEN DAVIDSON (à gauche) et un officier du tournoi de Wimbledon, s'empresent de venir en aide au champion des deux dernières années, Roy Emerson, après qu'il fut venu en collision avec l'escabeau-siège de l'arbitre

pour faire une chute et se blesser à une épaule. Emerson a perdu le match et par le fait même a été éliminé et se retire volontairement du double masculin.

WIMBLEDON (AFP-PA) — Roy Emerson ne réussira pas le rare exploit de gagner trois fois consécutives le tournoi de Wimbledon. Il a été battu hier après-midi en quart de finale par Owen Davidson mais il restera le grand malchanceux de ce Wimbledon 1966, quel qu'en soit le vainqueur. Car ce n'est pas tant le jeu de ce gaucher australien de 22 ans, qu'un montant de la chaise d'arbitre qui fut la cause de la défaite d'Emerson.

Celui-ci menait 6-1 et 30-0 à un partout dans le deuxième set sur le service de Davidson lorsqu'il glissa en voulant reprendre une amortie et heurta de l'épaule gauche la chaise d'arbitre.

Il reprit la partie mais souffrant et gêné dans ses déplacements perdit les trois sets suivants: 6-3, 6-4, 6-4.

Aussitôt après sa partie, il fut conduit dans un hôpital où un examen révéla une sérieuse luxation de l'épaule — mais pas de fracture comme cela avait été craint — qui oblige Emerson à se retirer du double messieurs dont il était tête de série numéro 1 avec Fred Stolle.

Ainsi Owen Davidson, 36 ans, joueur d'Australie, devient donc un demi-finaliste inattendu mais ne déclara-t-il pas, rendant hommage à Emerson, qu'il n'avait encore jamais battu dans un tournoi important.

«J'étais bien parti pour prendre une bonne leçon et s'il n'y avait eu cette glissade de Roy...»

L'Espagnol Santana, de son côté, gagna sans jouer car le Britannique Wilson, souffrant d'une légère entorse à un genou, ne put terminer hier la partie arrêtée par la pluie samedi dans laquelle il était mené deux sets à zéro. L'adversaire de Santana en quart de finale sera l'Australien Ken Fletcher, vainqueur de l'Indien Jaidip Mukerjea grâce à un remarquable 5 set. Et en demi-finale le gagnant de Santana-Fletcher rencontrera Davidson.

Tony Roche

Emerson quitte le tournoi, mais un autre Australien réapparaît. Car Tony Roche, qui craignait d'être handicapé par sa blessure à la cheville gauche, a pu bénéficier à la fois d'un tableau facile et de quelques jours de repos et paraît plus fort encore qu'il ne l'avait jamais été. Cliff Richey, l'espoir américain, le confirmerait, qui a fait une excellente partie devant Roche hier après-midi en 8e de finale et n'en a pas moins été battu par un triple 6-4.

Erreur d'arbitrage

Celui-ci fit une courageuse partie, connu d'excellents passages mais un très mauvais arbitrage le priva de la victoire. Après deux heures de lutte, Drysdale et Leschley étaient à égalité deux sets partout et 5 jeux partout. Leschley obtint alors une balle de jeu sur le service de Drysdale. Ce dernier, dominé sur un échange, sortait nettement un coup droit. Leschley avait donc gagné le jeu et menait 6-4. Il allait terminer ce long match sur son service.

Mais l'arbitre de ligne fut très certainement le seul des 7.000 spectateurs à ne pas voir que la balle de Drysdale était nettement sortie et, restant impassible sur sa chaise, signifiait qu'il jugeait que la balle avait été bonne. Cet arbitre commit ainsi l'une des plus belles erreurs d'arbitrage de toute l'histoire de Wimbledon, un tournoi dans lequel, pourtant, ce genre d'exploits n'est pas rare. Drysdale gagna alors le jeu puis le match 7-5 et Leschley ne protesta même pas quand sur la balle de match il fit un "ace" qu'un arbitre — un autre — annonça fautive.

Dans le bas du tableau, un des demi-finalistes est déjà connu: c'est l'Américain Dennis Ralston, plus vigoureux, plus efficace encore que la semaine dernière, et vainqueur en trois sets de Bob Hewitt qui ne joua cependant pas aussi bien que mercredi dernier lorsqu'il a éliminé Fred Stolle.

L'autre demi-finaliste sera Drysdale ou Roche, opposés aujourd'hui dans un quart de finale que le dernier devrait facilement gagner.

Canadiens éliminés

Deux équipes canadiennes ont été éliminées dans les doubles, ce qui élimine tous les Canadiens du reste du tournoi.

Les Américains Clark Grabner et Marty Riessen ont défait Keith Carpenter de Montréal et Harry Fauquier de Toronto 6-2, 6-1, 6-1, dans un match de double messieurs.

Dans les doubles mixtes, Fred McMillan et Annette van Zyl d'Afrique du Sud ont défait Carpenter et Vicki Berner de Vancouver 6-4, 7-5.

Au Richelieu hier soir

PREMIERE COURSE
TROT — \$1,000
8 Mr. Joe 25 50 4 20 1 40
7 Mr. G. S. Golden 1 50 1 50
4 Happy Hustler — — — — — 3 00
Tempo 2 25 — — — — — 1 00
2 Scotty Garry — — — — — 1 50
1 Lord Conventon — — — — — 1 50
LEADERSHIP COURSE
AMBLE — \$1,000
1 Lord Richelieu 11 40 4 40 1 30
7 Freedom Pal 2 50 2 50 2 50



5 Silly Roy 7 10
Tempo 2 25 — — — — — 1 00
Niagara Chance, Birdview, Sally, Lucky Shot, Golden Sawk, Merrin Eileen.
PARI DOUBLE: \$15 90
A cause de circonstances incontrôlables, il nous a été impossible d'obtenir les résultats des huit dernières courses disputées, hier soir, à la piste du Parc Richelieu.

Pittsburgh défait Houston par 8 à 5

PITTSBURGH (PA) — Roberto Clemente a cogné trois coups sûrs hier soir alors que les Pirates de Pittsburgh ont défait les Astros de Houston 8-5.
Steve Balass, qui a frappé un simple bon pour deux points en septième manche, a remporté sa sixième victoire, sa fiche ne comportant par ailleurs qu'une défaite. Il a été aidé en neuvième manche par le lanceur de relève Roy Face. Houston 000 200 003-5 11 0
Pittsb. 000 210 50X-8 11 2
Bruce, Owens 7 et Bateman; Blass, Face 9 et Paoligrani. G-Blass 6-1. P-Bruce 1-6.

Clemente fait de même dans la ligue Nationale

Russ Snyder, des Orioles, grimpe au 1er rang des frappeurs de l'Américaine

NEW YORK (PA) — Russ Snyder, des Orioles de Baltimore, s'est emparé de la première place dans le classement des frappeurs de la ligue Américaine.
Snyder a frappé cinq coups sûrs dimanche et neuf en 18 apparitions au bâton pour l'ensemble de la semaine dernière ajoutant 22 points à sa moyenne qui est de .338. Sa moyenne de la saison dernière n'avait été que de .270.
Frank Robinson, également des Orioles, qui menait la semaine dernière, est passé en deuxième place avec une fiche de 332. Il a cédé trois points en frappant la semaine dernière neuf coups sûrs en 29 apparitions au bâton.
Chico Salmon, des Indians de Cleveland, vient en troisième place avec une fiche de 316, suivi de Tony Oliva, des Twins de Minnesota, dont la moyenne est de .312.
Dans la ligue Nationale, Roberto Clemente du Pittsburgh, champion frappeur des deux dernières saisons, s'est emparé de la première place avec une moyenne de .327. Le coéquipier des Pirates, qui était en quatrième place la semaine dernière, a gagné six points

Désire-t-on tuer les courses sous harnais?

par Jacques LABERGE
TROIS-RIVIERES — Les conducteurs veulent-ils tuer les courses sous harnais à la piste de Trois-Rivières. Si oui, ils n'ont qu'à continuer à agir de la même façon qu'ils l'ont fait en fin de semaine et le tour sera joué. Si non, ils n'ont qu'à se décider à "aller aux courses" et les amateurs leur pardonneront leur flagrant écart de conduite.
Il n'est pas besoin d'être grand clerc pour se rendre compte que des conducteurs se sont joliment moqués du public, du moins dans quelques courses des deux programmes présentés samedi et dimanche soir.
Mais c'est surtout dimanche soir que les choses se sont gâtées. C'est d'autant plus révoltant qu'on comptait de nombreux amateurs venus de Montréal et de Sherbrooke particulièrement. Les amateurs ont crié leur désapprobation à quelques reprises et je ne peux certes pas les en blâmer. Après tout, ce sont les parieurs qui font vivre les courses sous harnais dans la cité de La-Violette.

Ce qui a dégoûté les amateurs au plus haut point s'est produit dans la dixième course du programme. L'exacta 2-8 n'a remboursé que \$14.50 aux parieurs même si le cheval portant le numéro 8 était coté à 14 contre 1. J'ai constaté de visu que les parieurs chanceux dans la grande estrade n'étaient guère nombreux. A la sortie, on ne se gênait pas pour affirmer qu'il s'agissait d'une "exacta d'écurie". Ceux qui connaissent un tant soit peu le langage des courses savent ce que cela veut dire.

Il ne sert à rien de donner des noms de conducteurs plutôt que d'autres. Il y en a quelques-uns qui fournissent un maximum d'effort, mais combien d'autres se moquent du public et essaient, comme on dit, de faire des "passes". Il y a aussi les rusés, mais ceux-là sont plus difficiles à pincer.

Maintenant que les juges ont à leur disposition le "film patrol", leur est plus facile de prendre les coupables en défaut et de sévir en imposant des sentences exemplaires. Il ne sert à rien de "coller des amendes". Une suspension de quinze jours par exemple pour un conducteur ne donne pas grand chose si le cheval n'est pas suspendu aussi. Le seul remède est de suspendre les conducteurs et les chevaux pris en faute.

Le vœu que je formule en terminant est de ne pas avoir à revenir sur le sujet. Mais comme le devoir d'un journaliste est avant tout de protéger le public, je n'hésiterai aucunement à dénoncer les abus s'il s'en présente à nouveau. Je suis convaincu que les dirigeants du Club de Courses Laviolette n'ont rien à voir avec les incidents survenus en fin de semaine. Ils font leur grand possible pour que de "véritables courses" soient présentées. Mais il arrive malheureusement que ce travail est gâté par quelques-uns. Ceux-là se reconforment.

Obtenu au prix de \$30,000

Bernard Geoffrion sort de sa retraite et joint les Rangers de New-York

NEW YORK (PA) — Les Rangers de New York ont obtenu lundi, des Canadiens de Montréal, Bernard "Bom Bom" Geoffrion pour le prix de \$30,000, prix exigé sur la liste des joueurs disponibles. L'ancien ailier droit vedette des Canadiens sortira de sa retraite pour revenir au jeu avec la ligue Nationale de hockey, après deux ans d'absence.



Bernard Geoffrion

Geoffrion avait participé à 766 parties des saisons régulières avec le club Canadien. Il a lui-même compté 371 buts et 147 assistsances sur 338 autres. Son total de 739 points le place au cinquième rang des meilleurs joueurs de hockey de tous les temps, derrière Gordie Howe, Maurice Richard, Jean Béliveau et Ted Lindsay.

Dans les parties éliminatoires, Geoffrion avait compté 56 buts et mérité 59 assistances, en 127 parties.

Durant la saison 1951-52, il a mérité le trophée Calder comme meilleur recrue et il a remporté le championnat comme meilleur compteur en 1954-55 et 1960-61.

Au cours d'une saison subéquente, il devait égaler le record de 50 buts dans une saison établi par Maurice Richard. Cette année-là, il devait mériter le trophée Hart comme meilleur joueur le plus utile à son club.

«J'ai accepté la position à Québec, au sommet de ma carrière, en considérant ce travail comme une étape vers la fonction d'instructeur à Montréal.» a déclaré Geoffrion au cours d'une conférence de presse.

«J'ai changé d'idée maintenant et j'accepte avec joie cette occasion de revenir au jeu activement avec le club de New York. J'ai confiance de jouer encore durant trois ou quatre bonnes saisons dans la ligue Nationale.»

Par ailleurs, à Montréal, Toe Blake, l'instructeur des Canadiens qui a dirigé le club au championnat et à la conquête de la coupe Stanley au cours de la dernière saison, n'a pas encore annoncé son intention de demeurer instructeur des Canadiens durant la prochaine saison. Il est toutefois question qu'il annonce prochainement sa décision de conserver cette tâche.

Partie de deux coups sûrs de Gérard Landry

MONT-CARMEL (C.M.) — Gérard Landry a lancé une joute de deux coups sûrs pour aider le Mont-Carmel à vaincre le St-Stanislas par 4 à 2. Robert Brouillette a été le perdant. Marcel Gélinas s'est signalé pour les gagnants avec deux coups sûrs en trois voyages pour faire produire trois points.

Ce qu'il y a d'intéressant pour les canotiers cette année, c'est que les équipes avaient jusqu'ici fait parvenir leur inscription et en s'attendant que de 25 à 30 équipes prendront le départ samedi après-midi, à la plage Hamelin de St-Adelphe. De leur côté, le président de cette classique, pour cette année, M. Jean-Guy Delisle, de St-Adelphe et le président du comité régional de promotion touristique, de comté de Champlain, J. B. Montambault, de Batiscan, opinent que la classique de fin de semaine devrait connaître un succès encore plus éclatant que la classique de l'an dernier.

Travail de collaboration de six municipalités

Nombreuses festivités organisées autour de la classique Provinciale de la Batiscan

St-Adelphe (G.P.) — Grâce à un travail de collaboration de six années consécutives, le comté de Champlain, pour la deuxième année consécutive, le comité régional de promotion touristique présentera en fin de semaine sa grande classique provinciale de canots de la Batiscan.

L'an dernier, cette première expérience s'était avérée heureuse. L'équipe des jeunes Claude Corbin et Daniel Millette, du Cap-de-la-Madeleine, avait alors décroché les honneurs de cette classique en couvrant la distance de 30 milles, en deux étapes, en 3 heures, 50 minutes et 21 secondes. Des 19 équipes qui avaient pris le départ, 18 avaient terminé l'épreuve.

Le secrétaire d'organisation de cette classique, M. Maurice Duguay, de St-Maurice, nous apprend, ces jours derniers, que 21 équipes avaient jusqu'ici fait parvenir leur inscription et en s'attendant que de 25 à 30 équipes prendront le départ samedi après-midi, à la plage Hamelin de St-Adelphe. De leur côté, le président de cette classique, pour cette année, M. Jean-Guy Delisle, de St-Adelphe et le président du comité régional de promotion touristique, de comté de Champlain, J. B. Montambault, de Batiscan, opinent que la classique de fin de semaine devrait connaître un succès encore plus éclatant que la classique de l'an dernier.

met toujours en jeu le trophée des Breuvages Radnor comme le trophée principal de la compétition. De plus, l'équipe gagnante s'assurera une bourse de \$200. De nombreux autres trophées sont également en jeu et de nombreux autres prix en argent.

Les municipalités de St-Adelphe, St-Narcisse, St-Stanislas, St-Geneviève de Batiscan, St-Maurice et de Batiscan travaillent de concert dans la réalisation de cette classique.



Jean-Guy Delisle

Un programme fort chargé a été agencé pour marquer cette compétition. Les festivités débuteront officiellement vendredi soir à St-Adelphe. En plus de l'inscription officielle des canotiers, l'attraction spéciale sera un "sprint" pour une bourse de \$50. Cette attraction spéciale sera suivie d'un souper mixte, d'une danse en plein air et d'un feu de camp.

O.F.C. UN WHISKY CANADIEN Un des 3 Grands Whiskys Canadiens EXPORTES-AVEC FIERTÉ VERS PLUS DE 50 PAYS

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											

HORIZONTELEMENT
1-Déterminés avec précision
2-Se posent sur l'eau
3-Ses toiles n'ont pas de cadres — Amène une multiplication
4-Crève généralement en arrivant à maturité — Qui ne se réalisera jamais
5-Mets de la couleur — Alourdir
6-Préfixe de nouveauté — Est brillant
7-Garçon d'écurie — Elle est humaine
8-Marque la supériorité — Province allemande
9-Pas ordinaire — Casse
10-Moins haut que le sol — Riche
11-Prenom
12-Montrent parfois une couronne d'or devant leur palais

7-Rauque — Guette
8-Formes bien accentuées — Qui a fini de servir
9-Dont personne n'a envie
10-Abreviation — Accable
11-Céréale — Dechet organique
12-Fendre avec des dents — Demeurer

Solution
Horizontalement
1-DISSIDENTES
2-ECULES — ONU
3-POUPEE — SUT
4-ANTI — SPECIAL
5-SEIN — SACHETS
6-RASER — ER
7-EMET — EO
8-MERITOIRE — ME
9-EN — OUBLI — LU
10-NEANT — LEVIS
11-TU — RENIEES
12-ROCHESTER

Verticalement
1-Projetter violemment
2-Animal microscopique — Voit couler bien du sang
3-Annuler
4-Prenom — Ses châteaux ont la vie courte
5-Délicieux en saladé — Impersonnel
6-Nécessite habituellement une arme — Il sort de sa bouche des odeurs nauséabondes

Verticalement
1-DEPASSEMENT
2-ICONE — MENEUR
3-SOUTIRER
4-SUPINATION
5-LE — TUT
6-DEESSE — OB — RI
7-ES — PAREILLES
8-SEC — ORIENT
9-TOUCHE — VIE
10-ENTIERE — LIER
11-SU — AT — NUSE
12-ALSACE — SU

POUR UNE DEVANTURE DE MAGASIN COMMERCIAL BUREAU, ETC. Consultez des experts VERRERIE DU CAP Entr. 178, Dusseault 374-3011 Cap-de-la-Madeleine

LA METHODE Arnold Palmer 4 FOIS VAINQUEUR DU TOURNOI DES MAITRES Commandité par GAUTHIER SPORT LTEE 364, DES FORGES TROIS-RIVIERES 375-4929

La position des mains est importante!

Le golfier, qui tente de maintenir un mouvement régulier, doit éviter de bouger ses mains sur le bâton alors qu'il est en plein mouvement. Un tel manège rend ainsi le mouvement plus difficile et vous empêche de frapper la balle avec autant de précision et d'aplomb.

Si vous conseillez de vérifier la position de vos mains alors qu'elles sont à la hauteur de vos hanches dans votre mouvement

vers l'arrière. Si vous tenez le bâton, comme il se doit être, l'arrière de votre main gauche doit faire face à angle droit vers la ligne de cible (tel l'illustration No. 1).

Si l'arrière de votre main gauche fait face au sol ou vers le firmament (illustrations No. 2 et 3), vous aurez alors à replacer vos mains de meilleure façon alors que vous revenez avec votre bâton, vers la balle, pour ainsi obtenir meilleur coup et meilleur résultat.

Les frères Lafortune sortent vainqueurs



(Photo Lapointe)

LES FRERES LAFORTUNE, du comté de Montcalm, ont remporté, dimanche, les honneurs de la course annuelle de canots sur la rivière du Loup. Ils ont parcouru la distance de 15 milles en 2h.49 minutes et 36 secondes.

Les Royaux contre les Cardinaux ce soir

Roof et Germain brillent dans le gain

LOUISEVILLE (M.R.) — Sous une chaleur accablante, et dans une épreuve exténuante, les frères M. Lafortune et J.-M. Lafortune, du comté de Montcalm, ont triomphé des 14 autres équipes de la course annuelle de canots, dimanche sur une distance d'une quinzaine de milles, sur la grande Rivière-du-Loup. Le chronométrage officiel était M. "Butch" Bouchard, de Shawinigan, un vétéran dans ce domaine depuis nombre d'années. Une foule considérable a suivi les péripéties de cette épreuve qui avait comme départ le Club Nautique pour se diriger vers le Pont-Masson (St-Leon) et revenir au point de départ, soit environ 15 milles. La remise des prix et trophées a eu lieu, dimanche soir à l'Hôtel du Boulevard, et tous les athlètes qui avaient participé à la course, étaient présents. Le temps enregistré a été rapide, soit 2h.49.36 à comparer à 3h.04, en 1965.

Trois-Rivières (C.M.) — Une brillante tenue du droitier Gerard Roof a permis aux Mets de remporter une victoire de 5 à 1 sur les Royaux lors d'une toute de la ligue senior de baseball du Service des Loisirs samedi. Son vis-à-vis Roland Bégin a été débite de la défaite. Il a brillé dans la défaite. A l'offensive, Roch Boisvert, Claude Boulard, Claude Blanchette et Gilles Chamberland ont fait produire chacun un point pour les Mets. Germain Gosselin a

Classé fin de cette épreuve nautique

M. Lafortune et J.-M. Lafortune	2h.49.36
M. et O. St-Georges	2h.51.40
G. Beaugard-R.	
Pichette	2h.51.44
G. Brian-A. Henri	2h.54.35
A. Beauséjour - C. Dessureault	2h.54.45
C. Marien	
M. Lafortune	2h.55.17
N. Hébert-S. Henri	2h.55.09
M. Gellinas - Gellinas	2h.00.12
R. Picard-R. Vallières	2h.06.45
B. Vallières-R. Vallières	2h.09.44
G. Bélisle-R. Legris	2h.10.24
Y. Desrochers-J.-J. Dagenais	2h.20.39
A. Vallières	
R. Vallières	2h.29.35
R. St-Jean-A. St-Jean	2h.36.30
R. Clermont - P. Lapointe	2h.53.16

Lanceurs probables pour aujourd'hui!

LIGUE AMERICAINNE	
Detroit Wilson 44 à California Wright 1-1, soir.	
Baltimore Palmer 63 à Kansas City Dohson 34, soir.	
Cleveland Krellick 24 à Minnesota Pascual 74, soir.	
Washington McCormick 47 à Chicago Lamabe 43, soir.	
New York Downing 64 à Boston Santiago 64, soir.	
LIGUE NATIONALE	
Philadelphia Bunning 84 à New York Friend 1-4, soir.	
Houston Gault 14 à Pittsburgh Cardwell 3-5, soir.	
Chicago Holtzman 37 à Atlanta Basingame 3-7, soir.	
Los Angeles Osteen 54 à Cincinnati Ellis 4-11, soir.	
San Francisco Biehn 43 au Gibbon 3-4, à St-Louis Briles 3-4, soir.	

Au Parc Richelieu ce soir

PREMIERE COURSE		SIXIEME COURSE	
1. King Tony	A. Rogers	1. Modest Hero	R. Caldwell
2. Live Fast	L. Bergeron	2. Stormy	J. Hebert
3. Czar Vonian	B. Côté	3. Northwood Beldy	M. Gingras
4. Lord Claire	A. Bédard	4. Easy Abe	P. Caldwell
5. Proger Way	M. Gingras	5. Mugsy Counsel	C. Walters
6. Evergreen Pat	P. Robillard	6. Bucky North	C. Pelletier
7. My Prince	Y. Desjarlais	7. Rugged Pick	Dunc. MacTavish
8. Archer Mon	A. Hanna	8. Patsy Sam	R. Bédard
ELI: After Hours	Hen. Filion	ELI: Marabelle	A. Clark
DEUXIEME COURSE		TROISIEME COURSE	
1. Diamond Panca	J.J. Martineau	1. Saber	J. Gordon
2. Edgewood Faye	M. Turcotte	2. Earley Return	P. Robillard
3. Meadow Henry	R. Turcotte	3. Northman	M. Turcotte
4. Allandale Volo	G. Guindon	4. Nifty Speed	C. St-Jacques
5. Star Regal	Y. Desjarlais	5. Prospector	M. Gingras
6. Jockey King	K. Waples	6. Fairdale Star	K. Prichard
7. Malcolm Hart	R. Roberge	7. Major Law	A. Thérault
8. Stronghold	G.L. Lachance	8. Aedie Mon	A. Hanna
QUATRIEME COURSE		CINQUIEME COURSE	
1. Armbrô Gambol	R. Côté	1. Armbrô Davey	St. Lachance
2. Scotch Newport	M. Bergeron	2. Major's Fairy	Dunc. MacTavish
3. Missileman	Hen. Filion	3. Mighty Rich	A. Rogers
4. Prince Flyer	M. Héroux	4. Esquire	C. Pelletier
5. Senator Pick	Y. Plouffe	5. Success Stormy	Hen. Filion
6. Sheeldale Champ	G.L. Lachance	6. Sheriff Diamond	R. Savigneau
7. Sheeldale Champ	G.L. Lachance	7. Sheriff Diamond	R. Savigneau
8. Sheeldale Champ	G.L. Lachance	8. Sheeldale Champ	R. Savigneau
ELI: After Hours	Hen. Filion	ELI: Jds Purdue	A. Bédard
CINQUIEME COURSE		SIXIEME COURSE	
1. King Tony	A. Rogers	1. Modest Hero	R. Caldwell
2. Live Fast	L. Bergeron	2. Stormy	J. Hebert
3. Czar Vonian	B. Côté	3. Northwood Beldy	M. Gingras
4. Lord Claire	A. Bédard	4. Easy Abe	P. Caldwell
5. Proger Way	M. Gingras	5. Mugsy Counsel	C. Walters
6. Evergreen Pat	P. Robillard	6. Bucky North	C. Pelletier
7. My Prince	Y. Desjarlais	7. Rugged Pick	Dunc. MacTavish
8. Archer Mon	A. Hanna	8. Patsy Sam	R. Bédard
ELI: After Hours	Hen. Filion	ELI: Marabelle	A. Clark

A la piste de Québec ce soir

COURSE ECOLE		COURSE ECOLE	
1. Lottie Adios	M. Sigüère	3. Rickie Volo	P. Noël
2. Grand Brodie	M. Cournoyer	4. Comet Raider	L. Hamelin
3. Joyce Mar Mic	M. A. Blouin	5. Rapid Express	E.M. Cournoyer
4. Peter Mar Mic	Y. Côté	6. Lightning	J.P. Courchesne
5. Busy Mr	D. White	7. Duke Lee	W. Tremblay
6. Dancer's Dream	D. White	8. Party Stars	R. Grandmaison
ELI: Treasure	M. A. Blouin	ELI: Fabled River	M. Aubin
PREMIERE COURSE		DEUXIEME COURSE	
1. Sugar Lind	E. White	1. Asti	C.H. Fortier
2. Dick Nelson	J. Papuet	2. Conestoga Fritz	R. Bélanger
3. Leader	P. Blouin	3. Jeany Mar Mic	M.A. Blouin
4. Dear One	R. Bélanger	4. June Red	E. Bédard
5. Bozo Elkington	B. Gervais	5. Miss Betty Ann	M. Gagnon
6. Janet's Pride	M. Aubin	6. Brushoff Wick	J. Cyrenne
7. Royal's Pride	Y. Côté	7. Royal	K. Waples
8. Express B	J. Giguère	8. Granby Girl	M. Cournoyer
ELI: Sleepy Hollow Girl	Y. Gervais	ELI: Sleepy Hollow Girl	Y. Gervais
ELI: Meadowbrook	Andre Jean	ELI: Meadowbrook	Andre Jean
DEUXIEME COURSE		TROISIEME COURSE	
1. Scotch Bomb	P. Blouin	1. Dan Law	J. Giguère
2. Thistle Hill Don	H. Brousseau	2. Star Way	D. Lachapelle
3. Lusty Tom	V. Bédard	3. Lovely Sue	J.G. Larau
4. Jaguar	G. Beauchemin	4. Crystal Key	R. Gervais
5. Dara Devil Pick	J. Cyrenne	5. Indian Creed	H. Brousseau
6. Yrigo Dream	A. Côté	6. Dimly Way	M. Paichat
7. Diamond Wick	M. Giguère	7. Sunlight	M. Giguère
8. Demon Day	A. Guenette	8. Sunlight	M. Giguère
ELI: Yonder Kay	M. Paichat	ELI: Treasure	M. Giguère
TROISIEME COURSE		QUATRIEME COURSE	
1. Dan Law	J. Giguère	1. Tornado	R. Bélanger
2. Star Way	D. Lachapelle	2. Texas Diplomat	J.L. Gignac
3. Lovely Sue	J.G. Larau	3. Charlie Adios	C. Miville
4. Crystal Key	R. Gervais	4. Northwood Diane	G. Beauchemin
5. Indian Creed	H. Brousseau	5. Gold Student	Y. Côté
6. Dimly Way	M. Paichat	6. Lady Cash Boy	C.H. Bouchard
7. Sunlight	M. Giguère	7. Gaseif Express	M. Cournoyer
8. Sunlight	M. Giguère	8. Huntington Boy	Y. Gervais
ELI: Treasure	M. Giguère	ELI: Star Goose	M. Gagnon
ELI: Treasure	M. Giguère	ELI: Treasure	M. Giguère
QUATRIEME COURSE		CINQUIEME COURSE	
1. Tornado	R. Bélanger	1. Victor Pick	P. Noël
2. Texas Diplomat	J.L. Gignac	2. Royal Match	B. Gervais
3. Charlie Adios	C. Miville	3. Phill Butler	Y. Paichat
4. Northwood Diane	G. Beauchemin	4. Volomite Express	C.M. Poulin
5. Gold Student	Y. Côté	5. Danny Hal	N. Tremblay
6. Lady Cash Boy	C.H. Bouchard	6. Meadow Whitey	J. Cyrenne
7. Gaseif Express	M. Cournoyer	7. Dale Wilk	J. Giguère
8. Huntington Boy	Y. Gervais	8. Gibelet Mr	Y. Gervais
ELI: Star Goose	M. Gagnon	ELI: Gibelet Mr	Y. Gervais
ELI: Treasure	M. Giguère	ELI: Gibelet Mr	Y. Gervais
CINQUIEME COURSE		SIXIEME COURSE	
1. Victor Pick	P. Noël	1. Asti	C.H. Fortier
2. Royal Match	B. Gervais	2. Conestoga Fritz	R. Bélanger
3. Phill Butler	Y. Paichat	3. Jeany Mar Mic	M.A. Blouin
4. Volomite Express	C.M. Poulin	4. June Red	E. Bédard
5. Danny Hal	N. Tremblay	5. Miss Betty Ann	M. Gagnon
6. Meadow Whitey	J. Cyrenne	6. Brushoff Wick	J. Cyrenne
7. Dale Wilk	J. Giguère	7. Royal	K. Waples
8. Gibelet Mr	Y. Gervais	8. Granby Girl	M. Cournoyer
ELI: Gibelet Mr	Y. Gervais	ELI: Sleepy Hollow Girl	Y. Gervais
ELI: Gibelet Mr	Y. Gervais	ELI: Meadowbrook	Andre Jean

en pantoufles SPORTS

Qu'arrive-t-il à Ste-Marguerite?
Quelle ne fut pas notre déception mercredi dernier d'apprendre du moniteur responsable des ligues de baseball du Service des Loisirs, André Dupont, qu'officiellement la paroisse Ste-Marguerite de Trois-Rivières n'aurait aucune équipe de baseball mineur cet été. Une vraie honte quand on considère que le baseball a été, pour ce coin de Trois-Rivières, une pépinière d'athlètes comme les frères Boulard, Tousignant, Pépin, Duval, Bédard, et autres qui ont toujours su bien porter le nom de Ste-Marguerite.
Il est presque incroyable de voir tant d'efforts réduits à néant car ce n'est pas les jeunes qui manquent dans cette paroisse, la plus populaire de notre diocèse. De plus, quand on constate que le baseball mineur est installé depuis 16 ans dans ce milieu.
D'ailleurs, en feuilletant une petite brochure publiée en 1959, on note en page 21 ces quelques lignes: "Tout club junior se doit de posséder, dans les catégories inférieures, des clubs capables de produire quatre ou cinq joueurs qui, l'année suivante, évolueront dans les circuits supérieures."
Aujourd'hui, le Ste-Marguerite a une équipe seniors mais aucune équipe mineure, ce qui est un non sens complet. Nous savons fort bien le magnifique travail d'un M. Alarie l'an dernier avec quelques collaborateurs mais malgré ces efforts, 1966 voit près de 100 jeunes de ce coin privé d'un sport qu'on semble leur refuser. C'est bien beau d'avoir un carnaval mais c'est encore bien mieux de s'intéresser de cette jeunesse qui a plus besoin de jeux que d'un festival. On se souvient du travail d'un certain Guy Cassette, décédé le 16 juin 1954; de feu André Pinsonneault, décédé le 7 février 1959 qui avait dirigé le junior en 1956; de feu Gilles Lacroix, décédé récemment, et qui était directeur des clubs-frères en 1959 et du non-mordu Fernand Bédard, celui qui a réellement lancé les clubs Ste-Marguerite sur la scène du baseball.
Dès 1949, Bédard, avec Guy Cassette rêvait de voir Ste-Marguerite remporter un championnat junior. A ce moment là, avec M. l'abbé Paul Guay, vicario, les Boulard et les Dubois placèrent Ste-Marguerite sur la scène du baseball. Après quelques années d'organisation, Ste-Marguerite fit son inscription dans le junior et y disputa leur première partie le 23 juin 1955. Après deux ans d'attente, Ste-Marguerite remporta le championnat avec Yvon Dunn comme instructeur. L'année 1958 voit le Ste-Marguerite remporter 11 victoires d'affilée sur s'emparer des honneurs de la saison régulière et le championnat avec Fernand Bédard comme pilote. Pierre Boulard décrocha alors le championnat des frappeurs avec .431 de moyenne.
Tout ceci était dû à un magnifique système d'organisation qui fut continué par Donat Mailhac, Roland Marchand, et quelques autres mais devant un certain problème de régie interne le baseball baissait à vue d'oeil. Et maintenant Ste-Marguerite n'a qu'un club senior, et rien d'autre.

Les Royaux contre les Cardinaux ce soir

Roof et Germain brillent dans le gain
Trois-Rivières (C.M.) — Une brillante tenue du droitier Gerard Roof a permis aux Mets de remporter une victoire de 5 à 1 sur les Royaux lors d'une toute de la ligue senior de baseball du Service des Loisirs samedi. Son vis-à-vis Roland Bégin a été débite de la défaite. Il a brillé dans la défaite. A l'offensive, Roch Boisvert, Claude Boulard, Claude Blanchette et Gilles Chamberland ont fait produire chacun un point pour les Mets. Germain Gosselin a

Au Parc Richelieu ce soir

Première Course
1. King Tony (A. Rogers)
2. Live Fast (L. Bergeron)
3. Czar Vonian (B. Côté)
4. Lord Claire (A. Bédard)
5. Proger Way (M. Gingras)
6. Evergreen Pat (P. Robillard)
7. My Prince (Y. Desjarlais)
8. Archer Mon (A. Hanna)
ELI: After Hours (Hen. Filion)

Deuxième Course
1. Diamond Panca (J.J. Martineau)
2. Edgewood Faye (M. Turcotte)
3. Meadow Henry (R. Turcotte)
4. Allandale Volo (G. Guindon)
5. Star Regal (Y. Desjarlais)
6. Jockey King (K. Waples)
7. Malcolm Hart (R. Roberge)
8. Stronghold (G.L. Lachance)
ELI: After Hours (Hen. Filion)

Troisième Course
1. Modest Hero (R. Caldwell)
2. Stormy (J. Hebert)
3. Northwood Beldy (M. Gingras)
4. Easy Abe (P. Caldwell)
5. Mugsy Counsel (C. Walters)
6. Bucky North (C. Pelletier)
7. Rugged Pick (Dunc. MacTavish)
8. Patsy Sam (R. Bédard)
ELI: Marabelle (A. Clark)

Quatrième Course
1. Saber (J. Gordon)
2. Earley Return (P. Robillard)
3. Northman (M. Turcotte)
4. Nifty Speed (C. St-Jacques)
5. Prospector (M. Gingras)
6. Fairdale Star (K. Prichard)
7. Major Law (A. Thérault)
8. Aedie Mon (A. Hanna)
ELI: Jds Purdue (A. Bédard)

Cinquième Course
1. Armbrô Davey (St. Lachance)
2. Major's Fairy (Dunc. MacTavish)
3. Mighty Rich (A. Rogers)
4. Esquire (C. Pelletier)
5. Success Stormy (Hen. Filion)
6. Sheriff Diamond (R. Savigneau)
7. Sheriff Diamond (R. Savigneau)
8. Sheeldale Champ (R. Savigneau)
ELI: Jds Purdue (A. Bédard)

Sixième Course
1. Asti (C.H. Fortier)
2. Conestoga Fritz (R. Bélanger)
3. Jeany Mar Mic (M.A. Blouin)
4. June Red (E. Bédard)
5. Miss Betty Ann (M. Gagnon)
6. Brushoff Wick (J. Cyrenne)
7. Royal (K. Waples)
8. Granby Girl (M. Cournoyer)
ELI: Sleepy Hollow Girl (Y. Gervais)
ELI: Meadowbrook (Andre Jean)

Septième Course
1. Victor Pick (P. Noël)
2. Royal Match (B. Gervais)
3. Phill Butler (Y. Paichat)
4. Volomite Express (C.M. Poulin)
5. Danny Hal (N. Tremblay)
6. Meadow Whitey (J. Cyrenne)
7. Dale Wilk (J. Giguère)
8. Gibelet Mr (Y. Gervais)
ELI: Gibelet Mr (Y. Gervais)
ELI: Meadowbrook (Andre Jean)

Huitième Course
1. Asti (C.H. Fortier)
2. Conestoga Fritz (R. Bélanger)
3. Jeany Mar Mic (M.A. Blouin)
4. June Red (E. Bédard)
5. Miss Betty Ann (M. Gagnon)
6. Brushoff Wick (J. Cyrenne)
7. Royal (K. Waples)
8. Granby Girl (M. Cournoyer)
ELI: Sleepy Hollow Girl (Y. Gervais)
ELI: Meadowbrook (Andre Jean)

Neuvième Course
1. Tornado (R. Bélanger)
2. Texas Diplomat (J.L. Gignac)
3. Charlie Adios (C. Miville)
4. Northwood Diane (G. Beauchemin)
5. Gold Student (Y. Côté)
6. Lady Cash Boy (C.H. Bouchard)
7. Gaseif Express (M. Cournoyer)
8. Huntington Boy (Y. Gervais)
ELI: Star Goose (M. Gagnon)
ELI: Treasure (M. Giguère)
ELI: Treasure (M. Giguère)

Dixième Course
1. Victor Pick (P. Noël)
2. Royal Match (B. Gervais)
3. Phill Butler (Y. Paichat)
4. Volomite Express (C.M. Poulin)
5. Danny Hal (N. Tremblay)
6. Meadow Whitey (J. Cyrenne)
7. Dale Wilk (J. Giguère)
8. Gibelet Mr (Y. Gervais)
ELI: Gibelet Mr (Y. Gervais)
ELI: Meadowbrook (Andre Jean)

LA VRAIE SAVEUR DE HOLLANDE — DEPUIS 1695
John de Keyper & Son — Blondd Gin — Distillé à Montréal



Baribeau gagne sa propre partie

Cap-de-la-Madeleine (C.M.) — Malgré l'excellent travail des lanceurs Yves Bergeron et Jacques Toupin, les clubs As et Ste-Marthe n'ont pu faire un maître dimanche dans la ligue Intermédiaire du Cap-de-la-Madeleine, à la suite d'un verdict nul de 3 à 3. Cette toute se continuera à la fin de la saison si le besoin se fait sentir. Yves Bergeron avait retiré 19 hommes sur trois prises pendant que Jacques Toupin faisait mordre la poussière à 12 frappeurs avant que l'obscurité vienne mettre un frein à ce duel. Toupin avait de plus cogné deux coups sûrs. Dans le camp des As, Jean-not Dumont avait cogné un



VENTE de PNEUS

Vous devez à votre famille, et à vous-même, de rouler sur les pneus les plus sûrs que vous puissiez acheter. Les experts en sécurité sont d'accord: la plupart des accidents graves sont provoqués par des pneus usés.

Voici ce que VOUS OBTENEZ... quand VOUS ACHETEZ LE MEILLEUR LES PNEUS DE LUXE IRVING DIAMOND VOUS PROCURENT

FORMAT	GENRE	PRIX REGULIER FLANCS NOIRS	PRIX DE VENTE SUGGERE	PRIX REGULIER FLANCS BLANCS	PRIX DE VENTE SUGGERE
890/600 x 13/4	Diamond de luxe en nylon, sans ch.	\$28.25	\$19.50	\$31.70	\$21.65
640/650 x 13/4	Diamond de luxe en nylon, sans ch.	\$29.60	\$20.25	\$33.75	\$23.10
695/735 x 14/4 (650/700 x 14/4)	Diamond de luxe en nylon, sans ch.	\$31.50	\$21.45	\$35.50	\$24.30
775 x 14/4 (750 x 14/4)	Diamond de luxe en nylon, sans ch.	\$34.75	\$23.80	\$39.20	\$26.80
825 x 14/4 (800 x 14/4)	Diamond de luxe en nylon, sans ch.	\$39.20	\$26.80	\$43.90	\$30.05
855 x 14/4 (850 x 14/4)	Diamond de luxe en nylon, sans ch.	\$42.50	\$29.10	\$48.10	\$32.90
735 x 15/4 (650 x 15/4)	Diamond de luxe en nylon, sans ch.	\$32.40	\$22.20	\$36.40	\$24.90
775 x 15/4 (670 x 15/4)	Diamond en nylon sans ch.	\$34.75	\$23.80	\$39.20	\$26.80
815 x 15/4 (710 x 15/4)	Diamond en nylon sans ch.	\$39.20	\$26.80	\$43.90	\$30.05
845 x 15/4 (760 x 15/4)	Diamond en nylon sans ch.	\$42.50	\$29.10	\$48.10	\$32.90

VOTRE DISTRIBUTEUR DE PNEUS IRVING VOUS OFFRE AUSSI D'AUTRES RABAI SUR LES PNEUS MAINLINE IRVING EN NYLON et les ECONOMY IRVING EN NYLON. De quel satisfaire tous les besoins et tous les budgets Depuis \$11.95

EXTRA SPECIAL 775 x 15 (670 x 15) à chambre à air sans chambre à air REG. \$18.50 SPECIAL \$14.95 REG. \$20.25 SPECIAL \$16.50

ENCORE PLUS QU'AVANT, LES PNEUS IRVING BATTENT LA MARCHÉ!

CONVOICATIONS
Mardi le 28 juin 1966
TROIS-RIVIERES
375-113 - Hôtel St-Maurice - édifier le club Rotary.

Soirée Bazar
CE SOIR A 8 HEURES
Dans la salle de l'Ecole St-Philippe.

PROPRIETES A VENDRE
TRUST GENERAL DU CANADA
Boul. Laviolette
TROIS-RIVIERES

PROPRIETES A VENDRE
STE-MARGUERITE
PROPRIETE finie pierre brique, 3 logements 6-5-3 pièces.

PROPRIETES A VENDRE
NORMANVILLE
MAGNIFIQUE résidence de six pièces au rez-de-chaussée.

PROPRIETES A VENDRE
MME GEORGES HEROUX
COURTIER - 374-488
CAP - RUE COMTOIS: Joli bungalow, menage fait.

PROPRIETES A VENDRE
TRUST GENERAL DU CANADA
Boul. du Carmel
MAGNIFIQUE BUNGALOW A PIECES COMPARTANT 3 CHAMBRES.

PROPRIETES A VENDRE
TRUST GENERAL DU CANADA
Rue Guillet
Cap-de-la-Madeleine
Bungalow

PROPRIETES A VENDRE
TROIS-RIVIERES-OUEST
Près nouveau pont Bungalow à deux chambres.

PROPRIETES A VENDRE
CAP-DE-LA-MADELEINE
A vendre ou à louer maison neuve 5 pièces.

PROPRIETES A VENDRE
HOTEL A VENDRE: En face des gros magasins, 35 chambres.

PROPRIETES A VENDRE
RESTAURANT A VENDRE: Situé route nationale, avec logement.

PROPRIETES A VENDRE
MME GEORGES HEROUX
COURTIER - 374-488
CAP - RUE COMTOIS: Joli bungalow, menage fait.

PROPRIETES A VENDRE
TRUST GENERAL DU CANADA
Boul. du Carmel
MAGNIFIQUE BUNGALOW A PIECES COMPARTANT 3 CHAMBRES.

17- TERRAINS A VENDRE
AUBAIN: Terrains à vendre, bord de St-Maurice et St-Jacques.

25- APPARTEMENTS A LOUER
TROIS-RIVIERES: Centre ville, 2 et 4 pièces meublées.

26- APPARTEMENTS DEMANDES
GARCON: Désire appartement meublé dans le centre Grand-Mère.

27- CHAMBRES A LOUER
TROIS-RIVIERES: Rue de Francheville, belle chambre.

29- CHAMBRES & PEN-SIONS DEMANDES
TROIS-RIVIERES: 2130, 2e Avenue grande chambre.

31- BUREAUX A LOUER
TROIS-RIVIERES - Bureau à louer dans l'édifice de la Banque de Commerce.

BUREAU
Rue Hart
PRES DES FORGES
3 LOCAUX chauffés pour être utilisés comme bureaux.

ROYAL TRUST
courtier en immobilier
378-4545

35- MEUBLES USAGES
TROIS-RIVIERES: Vaste choix: Meubles usages tous genres.

37- ARTICLES DE MENAGE
CAP DE LA MADELEINE: Mobilier de cuisine et meuble de chambre.

47- MACHINES A BUREAU
REDUCTION SUR SINGER: Bernina, Husqvarna, Singer.

Louez ou achetez
une machine à écrire ou additionner

Louer une T.V.
LOUEZ un téléviseur pour votre chat ou votre résidence.

55- PHARMACIES
CONTRE L'ECZEMA: Leucogel, remède populaire contre l'eczéma.

64A - ROBES DE MARIÉES
ROBES DE MARIÉES: à vendre pour un prix très bas.

99- PRETS
AVEZ RECOURS A NIAGARA... pour refinancer une hypothèque.

107- PERSONNEL
TROIS-RIVIERES: Veuves - Demandaies - distinguées.

110- FEMMES DEMANDES
PRESEUSES DE CHEMISES: demandées bonnes conditions.

110- FEMMES DEMANDES
TROIS-RIVIERES: Avons besoin de bonnes vendeuses.

111- HOMMES DEMANDES
TROIS-RIVIERES: Garçons sages et de bonne apparence.

111- HOMMES DEMANDES
TROIS-RIVIERES: Garçons sages et de bonne apparence.

Mécaniciens d'Instruments
La compagnie Union Carbide offre maintenant plusieurs postes.

Les formules d'application sont adressées à:
M. J.B. WARD
Surintendant du personnel

UNION CARBIDE CANADA LTD.
Chemicals and Resins
P.O. Box 700

111A - HOMMES FEMMES DEMANDES
The Wawanesa Mutual Insurance Co.

111A - HOMMES FEMMES DEMANDES
The Wawanesa Mutual Insurance Co.

LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC DEMANDE...
Clôture des soumissions à 3 heures p.m.

LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC DEMANDE...
Clôture des soumissions à 3 heures p.m.

LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC DEMANDE...
Clôture des soumissions à 3 heures p.m.

LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC DEMANDE...
Clôture des soumissions à 3 heures p.m.

113- HOMMES DEMANDES

Livreur - vendeur

On demande jeune homme comme distributeur de lait à domicile.

Qualifications requises: 1- Marié 2- Âgé de 25 à 35 ans 3- Bonne condition physique 4- Résident de Trois-Rivières ou de Cap-de-la-Madeleine.

111A- Hommes-femmes demandés

SECRÉTAIRE DEMANDÉE IMMEDIATEMENT pour ouvrage général de comptabilité... B 112 T 201-202

112- ON DEMANDE

URGENT: Emprunteurs de \$300 à \$1.200 dollars en deuxième hypothèque... D 112 T 201-202

113- POSITIONS OFFERTES

LES PARENTS qui dévotent faire suivre le libre arbitre à leurs enfants... B 113 T 201-202

INTERNATIONAL CAREER demande Gérant pour le district de Trois-Rivières et Shawinigan... B 113 T 201-202

Vendeurs

Voulez-vous améliorer votre sort, amez-vous représenter une compagnie prospère qui traite ses représentants comme ses clients?

Les Annonces classées: "Le meilleur petit vendeur en ville!"

113- POSITIONS OFFERTES

TRADUCTEURS SPECIALISES BUREAU DES TRADUCTIONS SECRETARIAT D'ETAT OTTAWA JUSQU'A \$10.500

Le Bureau des traductions, à Ottawa, a besoin d'un bon nombre de diplômés d'université dans les disciplines mentionnées plus loin...

SPECIALISATIONS: génie forestier, entomologie, botanique, zoologie, orthologie, géologie, anthropologie, sciences agricoles...

Présentez votre demande immédiatement à la Commission du service civil du Canada, Ottawa 4, en utilisant la formule CSC 100F.

Représentant Demandé VENDEUR-LIVREUR DEMANDE SUR CAMION

PROVINCE DE QUEBEC

VILLE DE LA TUQUE AVIS PUBLIC

Avis public est par le présent donné que le scrutin est nécessaire pour l'élection maintenant pendante pour les quartiers Nos 1, 2 et 3, siège No 1 de la ville de La Tuque...

ELECTION DES ECHEVINS QUARTIER No 1 SIEGE No 1 M. Jean-Paul Aubé, contre-maître, 388 Elisabeth.

QUARTIER No 2 SIEGE No 1 M. Yvon B. Messier, pharmacien, 738 boul. Ducharme.

QUARTIER No 3 SIEGE No 1 M. Liboire Boutet, commis, 742, St-Antoine.

Ce sont les intéressés sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS DU CANADA

SOUSSIONS

DES SOUSSIONS CACHE-TÉES, adressées au Secrétaire, Ministère des Travaux publics du Canada, pièce 336, édifice Sir Charles Tupper...

On peut se procurer les documents de soumission sur dépôt de \$20.00 sans forme d'aucun genre...

On ne prendra compte que des soumissions qui seront accompagnées du dépôt spécifié dans les documents de soumission.

On n'acceptera pas nécessairement ni plus basse ni aucune des soumissions.

ROBERT FORTIER, Secrétaire, B. Avis T 201.

NECROLOGIE

Les avis de décès, de services annuels, de funérailles et les remerciements ne sont pas acceptés par téléphone et sont payables avant publication.

DONTIGNY - A Champlain, le 26 juin 1966, est décédé à l'âge de 40 ans M. Ernest DONTIGNY...

DUFOR - A Grand-Mère, le 24 juin 1966, est décédé à l'âge de 32 ans M. Rodrigue DUFOR...

DUPRESNE - A Montréal, le 24 juin 1966, est décédé à l'âge de 80 ans M. Alphonse DUPRESNE...

DUFRÈSE - A Montréal, le 24 juin 1966, est décédé à l'âge de 80 ans M. Alphonse DUFRÈSE...

ELIUNAS - A Yamachiche, le 24 juin 1966, est décédé à l'âge de 35 ans M. Marcel ELIUNAS...

LEBLANC - Au Cap-de-la-Madeleine, le 24 juin 1966, est décédé à l'âge de 90 ans M. Lucien LEBLANC...

ST-ARNAUD - A Trois-Rivières, le 26 juin 1966, est décédé à l'âge de 25 ans M. Joseph ST-ARNAUD...

HUBERT - Au Cap-de-la-Madeleine, le 27 juin 1966, est décédé à l'âge de 39 ans M. Joseph HUBERT...

QUEBEC (J.R.) - Le ministre des Terrés et Forêts, l'honorable Claude-G. Gosselin...

LORENZO ST-ARNAUD, Entrepreneur, 217, rue St-Jacques, St-Wenceslas, Tél.: 3-50.

CANTINE SUR LES LIEUX, B. Encan T 201.

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

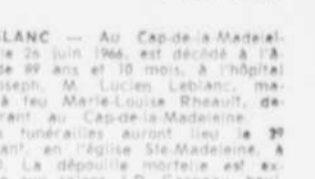
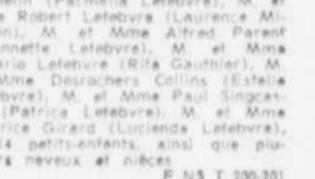
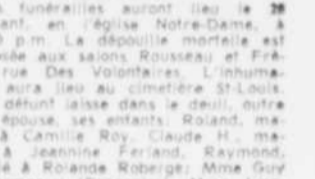
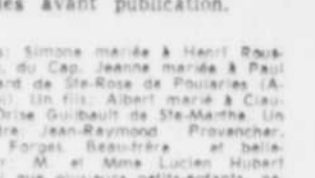
On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud



L'HOROSCOPE

DESIRÉ MEUBLES ENR.

70 St-Georges, Cap-de-la-Madeleine 375-3052

"DESIRÉ, C'EST POSSEDER"

- BEЛИER (21 mars - 19 avril): Il est important d'être patient avec les autorités... TAUREAU (20 avril - 20 mai): Changez quelque peu vos plans... GEMEAUX (21 mai - 20 juin): Faites attention à la sécurité de votre famille... CANCER (21 juin - 22 juillet): Ne forcez pas la réussite... LION (23 juillet - 22 août): Vous ferez de bonnes affaires... VIERGE (23 août - 22 septembre): Un nouveau projet vous fait quelque peu peur... BALANCE (23 septembre - 22 octobre): Vous vous sentez délaissés... SCORPION (23 octobre - 21 novembre): Prenez part à divers groupements... SAGITTaire (22 novembre - 21 décembre): Vous êtes attirés dans les affaires... CAPRICORNE (22 décembre - 19 janvier): Prenez garde à votre correspondance... VERSEAU (20 janvier - 18 février): Étudiez le message de Capricorne... POISSONS (19 février - 20 mars): Soyez bien informé pour ce qui est de vos affaires...

Représentant Demandé

VENDEUR-LIVREUR DEMANDE SUR CAMION CONNAISSANCE DE LA VENTE NON NECESSAIRE... CASIER 182, LE NOUVELLISTE TROIS RIVIERES

117 VENDEURS DEMANDES

Aux Vendeurs PROFESSIONNELS SEULEMENT COMPAGNIE établie à travers le Canada recherche 1 gérant et 5 hommes pour couvrir territoire de Trois-Rivières à Montréal...

125 - AUTOS ET CAMIONS A VENDRE CHEVROLET 1956, Coach, 4 cylindres, automatique, radio, confort... J.-REAL PICHE - 293-5450

119 - ECOLE Ecole Coiffure Paula Enr. 211, RUE PRINCIPALE GRANBY, TÉLÉPHONE: 372-1847

125 - AUTOS ET CAMIONS A VENDRE ST-LOUIS DE FRANCE: Camionneur "Attention toute personne qui désire acheter ou vendre... 374-7254

140 - EXTERMINATION EXTERMINATION: Ne prenez pas de compte, 35 ans d'expérience... 536-3888

141 - Animaux BEAU PETIT CHIEN COLEY, âgé de 1 mois et demi, pur race, pour ses enfants... 141 T 201-202

LES MARES (HEURE NORMALE) le 28 juin 1966 A Grandpère: basse: 09h43 à 11h; haute: 5h10 à 5h; basse: 1h42 à 3h; haute: 5h40 à 6h; A Trois-Rivières: basse: 4h 29 à 4h; haute: 8h09 à 8h; basse: 5h16 à 5h; haute: 8h 44 à 8h 44 p.m.

PROVINCE OF QUEBEC TOWN OF LA TUQUE PUBLIC NOTICE

Public notice is hereby given that a poll is necessary for the election now pending for wards Nos. 1, 2 and 3, seat No. 1 of the town of La Tuque...

ELECTION OF ALDERMEN WARD No. 1 SEAT No. 1 Mr. Jean-Paul Aubé, foreman, 388, Elisabeth.

WARD No. 2 SEAT No. 1 Mr. Yvon B. Messier, pharmacien, 738 boul. Ducharme.

WARD No. 3 SEAT No. 1 Mr. Liboire Boutet, clerk, 742, St-Antoine.

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

Encan

MERCREDI, le 29 JUNE, À MIDI ET DEMI, CHEZ JEAN CYRÉNE, DE ST-LEONARD D'ASTON, SUR LA ROUTE ALLANT VERS ST-CELESTIN...

LA MACHINERIE COMPREND: 1 tracteur Ford 1700, 2 pompes à eau sur pneus, 1 moulin à foudre à grain, 1 broyeur à bois, 1 broyeur à foin, 1 broyeur à foin, 1 broyeur à foin, 1 broyeur à foin...

WARD No. 1 SEAT No. 1 Mr. Jean-Paul Aubé, foreman, 388, Elisabeth.

WARD No. 2 SEAT No. 1 Mr. Yvon B. Messier, pharmacien, 738 boul. Ducharme.

WARD No. 3 SEAT No. 1 Mr. Liboire Boutet, clerk, 742, St-Antoine.

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

On apprêhende un été sec et chaud

CIRCULATION MARITIME

EN MONTANT ESCOUMINS - 13.30 le 27, Klaus Oldendorf 06.20 le 27, Siref jell 06.35 le 27, Irish Bowler 10.10 le 27, Phyllis Bowman 10.10 le 27, Sunelit, Irving S. Olds 23.30 le 27, Goodrich 19.30 le 27, Alexander Puschkin 21.00 le 27, Arkadia 04.00 le 29, Lake Winnipeg 06.15 le 28, QUEBEC - Captain John 13.15 le 27, Vacaeres 14.15 le 27, Pass 12.00 le 27, Transbay. TROIS-RIVIERES - Pass 12.45 le 27, Fort Liberté, 11.00 le 27, Weafield. SOREL - Pass 09.30 le 27, Rimouski. CAP ST-MICHEL - 09.35 le 27, R. Bruce Angus 10.30 le 27, Montreaux. MONTREAL - 10.15 le 27, J. N. MC. Watters, Avis aux navigateurs. Fleuve St-Laurent en aval de Québec. ST-JEAN - 23.60 19.66. Pour faciliter les opérations de dragage à Cap Grinane et par mesure de sécurité, les navires sont priés de ne pas passer trop près de la drague Louis D. afin de ne pas toucher à ses câbles de câbles. Cette procédure permettra à chacun de cautionner en toute sécurité. Signé Jacques Gosselin, ingénieur en charge.

EN DESCENDANT CAP ST-MICHEL - 13.30 le 27, Procyon, 12.25 le 27, Hilldale, 08.44 le 27, Ville Marie 12.33 le 27, Ponpacq. SOREL - Arr. 08.30 le 27, Griffel, 15.00 le 27, Humber Doc 15.15 le 27, Willow Branch. TROIS-RIVIERES - 05.55 le 27, Seaway Queen, 13.30 le 27, Menier Conso. GRONDINES - 01.00 le 27, G.T.D. 13.00 le 27, Thomas W. Lamont, 13.00 le 27, C. José Tranport. QUEBEC - 23.40 le 26, Agawa 13.00 le 27, Transland, 07.50 le 27, Concilife Hall, 07.05 le 27, Robert McMichael, 12.00 le 27, Thorsholm, 11.35 le 27, Andron. ST-JEAN - 01.50 le 27, New Brunswick, 10.20 le 27, Beaverliffe Hall. CAP BRUE - 08.35 le 27, Ontario. ST-JEAN - 23.60 19.66. Pour faciliter les opérations de dragage à Cap Grinane et par mesure de sécurité, les navires sont priés de ne pas passer trop près de la drague Louis D. afin de ne pas toucher à ses câbles de câbles. Cette procédure permettra à chacun de cautionner en toute sécurité. Signé Jacques Gosselin, ingénieur en charge.

VINCENT - A Shawinigan, le 27 juin 1966 est décédé à l'âge de 37 ans M. Vincent VINCENT, demeurant à 1438, rue Georges à Shawinigan...

LES FUNDRAISERS pour le projet de construction d'un Centre de la jeunesse à Trois-Rivières...

REMERCIEMENTS Mme Lila Bland et ses enfants remercient tout sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

REMERCIEMENTS La famille Beaudet remercie sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné de sympathies...

MANDRAKE comic strip panels with dialogue.

LE FANTÔME comic strip panels with dialogue.

JULIE comic strip panels with dialogue.

La seule façon commode d'acheter la SPEARMINT WRIGLEY... le populaire gros paquet à 10¢

MONUMENTS HOUE & FRERE Téléphone: 376-3055

BREUVAGE ORANGE
MARQUE OASIS
BOUT 64 ON. **3/\$1.00**

PAIN DE VIANDE KAM
POUR LE LUNCH
BOITE 12 ON. **53¢**

MIRACLE WHIP
APPRET A SALADE
KRAFT
POT 32 ON. **55¢**

CATSUP TOMATES
AYLMER
BOUT 11 ON. **19¢**

Timbres

EN DOUBLE

Gold Stamps

sur toutes vos emplettes
...avec l'achat de:

SHAMPOING
AUX OEUFS
HELEN CURTISS
BOUT. 4 ON. **2/99¢**

PRIX EN VIGUEUR
DU 29 AU 2
JUILLET

Consultez la circulaire SUPREME de cette semaine.
Vendredi le 1er Juillet, ouvert toute la journée. — Lundi le 4 Juillet, Fermé toute la journée.

JUS DE TOMATES
HEINZ, SURCHOIX
BOITE 20 ON. **5/89¢**

CREME GLACEE
SUPREME, ESSENCES
VARIEES CART.
3 CHOPINES **59¢**

CAFE MOULU
CHASE & SANBORN
SAC DE 1 LB **83¢**

BANANES 12¢

Mûres, dorées, variété Cabana, "qualité contrôlée"
grosses bananes

LB

MELONS D'EAU
Sucrés, juteux, importés de Floride,
catégorie Canada No 1, poids moyen de 15 livres
CHACUN **89¢**

CITRONS FRAIS
pour limonade, variété de choix,
importés de Californie,
grosneur 140
La douz. **59¢**

TOMATES "ROSES"
culture de "serre chaude"
importées de Cleveland
catégorie Canada No 1
La livre **49¢**

GHOUX VERTS
culture de l'Ontario,
catégorie Canada No 1
La livre **11¢**

LES PRIX DES FRUITS ET LEGUMES FRAIS SONT SUJETS A FLUCTUER

CHEEZ WHIZ Pot 16 on. **63¢**
de KRAFT

JAMBON CUIT Bte 1 1/2 lb **\$1.89**
désossé, MAPLE LEAF

PAIN BLANC Poids 24 on. **2/41¢**
tranché, SUPREME

MELANGES-GATEAUX Pqt 19 on. **39¢**
ROBIN HOOD

MARGARINE Pqt 2 lbs **59¢**
PARKAY de KRAFT

CIGARETTES Cart. 200's **\$3.89**
PLAYERS

GOMME A MACHER 5/39¢
CHICKLET et WRIGLEY - Format 10¢

JAVEL MIX-O
CONCENTRE
BOUT. 128 ON. **59¢**

MIR, DETERGENT LIQUIDE
POUR LA VAISSELLE
2 bout. 24 on. **3/79¢**
1 bout. 12 on.

3 SUPREME

PAPIER DE TOILETTE 8/59¢
CASHMERE
Rég. 8/85¢

NOUVEAU JUS D'ORANGE 29¢
"ACTION" - 32 onces
Rég. 39¢

NOUVEAU JUS D'ORANGE 69¢
"ACTION" - 80 onces
Rég. 79¢



PAINS HAMBURGER 2/49¢
Paquet de 8's

ROULES SUISSIS Supreme pqt 2s **39¢**

ROULES A LA CREME VACHON **2/59¢**

MACARONS WONDER pqt 7 on. **29¢**

<p>50 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>CORNICHONS MELANGES - GRENACHE Pot 24 on. 47¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>SIROP CHOCOLAT HERSHEY Bte 16 on. 31¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>50 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>ALCOOL FRICTION ALCO ISOL Bout. 16 on. 49¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>NETTOYEUR TOILETTE SANI FLUSH Bte 20 on. 31¢ (nul après le 2 juillet)</p>
<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>SACS A SANDWICH APPLE FORD Pqt 75's 33¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>CORNETS pour crème glacée Party Pak - McCormick Pqt 20's 2/49¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>PAPIER METALLIQUE STUART HOUSE Roul. 25 pi. 37¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>SERVIETTES DE TABLE en papier - Nap Rite Pqt 60's 2/37¢ (nul après le 2 juillet)</p>
<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>MIEL LIQUIDE DOYON Bout. 1 lb 39¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>50 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>PINE-SOL nettoyeur liquide Bout. 15 on. 69¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>NETTOYEUR COMET Bte 14 on. 2/41¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>EAU MINERALE MONTCLAIR Bout. 30 on. 35¢ (nul après le 2 juillet)</p>
<p>50 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>MOXZEMA crème médicamentée Pot 2 1/4 on. 79¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>SHORTENING JEWEL Cart. 1 lb 41¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>ARACHIDES EN ECALÉ PLANTERS Pqt 16 on. 49¢ (nul après le 2 juillet)</p>	<p>25 TIMBRES GOLD STAMPS ADDITIONNELS GRATUITS</p> <p>MELANGE A SOUPE poulet et nouilles - CATELLI Pqt 2 1/4 on. 2/25¢ (nul après le 2 juillet)</p>

DINDES 43¢

Fraîches congelées, de catégorie "A"
Poids de 6 à 10 livres.

JAMBON DANS LA FESSE
DECOUENNE - DEGRAISSE - PRET A MANGER

BOUT DU JARRET LB 59¢ **BOUT ROND LB 69¢**

BIFTECK DE COTES boeuf de marque rouge ou bleue La livre **89¢**

SAUCISSES FUMÉES tendres, juteuses marque FEDERAL Pqt 1 lb **59¢**

SALADE AU CHOU marque HYGRADE Pot 16 on. **49¢**